



QUOTIDIANO DI INFORMAZIONI - Torino, via Marenco 32 - Tel. (011) 65.681 - Codice di avviamento postale 10100 - Spedizione in abbonamento postale (gruppo 1/70) - Lire 400 (arretrati il doppio)

OGGI il supplemento

> in casa

 Con gli annunci economici gratis dei lettori

Il ministro vuole assicurare i servizi più urgenti

# Aerei: i piloti si ribellano alla precettazione



Roma. Aerei fermi allo scalo interno e internazionale di Fiumicino. I piloti dell'Anpac sono in sciopero (Tel.)

ROMA — Nel caos generale in cui sono piombati i trasporti — oggi sono fermi anche treni e traghetti — il piano d'emergenza che da lunedi scorso tenta di contrastare lo sciopero del piloti autonomi aderenti all'Anpac è insufficiente e rischia di saltare. E così il ministro dei Trasporti minaccia la precettazione.

Lo ha annunciato lo stesso Formica alla commissione Lavori pubblici e Comunicazioni del Senato, «per assicurare almeno i servizi rispondenti a più urgenti finalità sociali». Si tratterebbe di un provvedimento limitato di

»precettazione parziale», la cui esecuzione è attesa già per le prossime ore. «Mi sembra ormai inevitabile», ha detto il ministro Formica, pur ribadendo l'eccezionalità di questo strumento che non può «costituire un metodo ordinario per risolvere le controversie di lavoro».

La minaccia della precettazione ha sollevato le violente reazioni di aquila selvaggia»: in un'assemblea di quattrocento piloti riuniti presso la direzione del sindacato autonomo, sono state chieste risposte durissime «contro il governo e la controparte». L'Anpac raccoglie

il 90 per cento dei piloti Alitalia e Ati: se le indicazioni venute da questa assemblea venissero raccolte, per il trasporto aereo sarebbe la catastrofe. I piloti vogliono proclamare altri due scioperi di 24 ore clascuno entro la fine di gennaio, dopo la conclusione di quello in atto. confermato sino a tutta domenica prossima. Per febbraio, poi, propongono una sospensione del lavoro di quindici giorni, con relativa paralisi di tutti i voli per due settimane.

sciopero proclamato dai macchinisti autonomi della

Fisafs terminerà alle 21 di

stasera, e si prevede che nel-

la notte, lentamente, i treni

torneranno alla normalità.

Come se non bastasse, aquila selvaggia. è pronta a chiedere la solidarietà internazionale dei piloti stranieri, che chiuderebbero completamente gli scali ita-

liani a tutte le compagnie.

Il braccio di ferro tra i piloti da una parte. Alitalia e
governo dall'altra, si preannuncia sempre più duro.
L'Anpac insiste nelle sue richieste, chiedendo aumenti
che variano dal 18 ai 30 milioni all'anno; il ministro del
Lavoro Foschi insiste nel riflutare un incontro efintanto che non venga sospeso lo
sciopero. Ed ora, a rendere
più tesa la situazione, sopraggiunge la minacciata

 precettazione. di Formica.
 Anche il traffico ferroviario è oggi bioccato. Lo Il Senato vota la riforma

### Prepensione a 55 anni

Il tetto dovrebbe salire da 12 a 18 milioni e mezzo l'anno

ROMA — La miniriforma delle pensioni è arrivata al Senato, su un progetto-stralcio del ministro del Lavoro Foschi, che ha il sostanziale consenso anche dell'opposizione. Questi i principali punti del disegno di legge che Palazzo Madama ha cominciato a votare ieri sera:

Aumento del tetto di retribuzione pensionabile da 12 a 18 milioni e mezzo; prepensionamento a 55 anni per gli uomini e a 50 anni per le donne licenziati o dimessi volontariamente dalle aziende in crisi (vale solo per l'81), assunzione di circa 10 mila dipendenti da parte dell'Inps; snellimento delle procedure per le assunzioni, per la liquidazione delle pensioni e per l'accreditamento dei contributi; rivalutazione delle pensioni minime dei lavoratori dipendenti che dovrebbero essere portate al 30 per cento del salario medio dei lavoratori dell'industria (in pratica l'aumento è di sole 1500 lire, da 186.750 a 188.250).

Si tratta della cosiddetta miniriforma pensionistica in quanto la riforma organica è all'esame della Camera. Si è quindi reso necessario affrontare alcuni problemi subito. Nei giorni scorsi ci sono stati numerosi incontri fra maggioranza e opposizione per definire i contenuti del provvedimento. Alla fine è stato raggiunto un accordo di massima che il Senato deve ora ratificare in tempi brevi, da-

Intervenendo ad inizio di discussione, il ministro Foschi ha sottolineato il carattere propedeutico della legge nel quadro della riforma che ha come fine principale di restituire efficienza all'Inps. Il ministro del Lavoro ha quindi ribadito l'impegno del governo per la riforma del sistema pensionistico, la revisione dell'invalidità pensionabile, la riforma della previdenza agricola. Ha fatto poi rilevare che le proposte sul pensionamento anticipato per dipendenti di aziende in crisi rientrano nella politica che il suo ministero sta perseguendo sulla scia degli accordi che hanno permesso la soluzione della

"Ho fiducia che da questa legge — ha affermato Foschi — prenda avvio la necessaria inversione di tendenza nella situazione di lavoro presso gli enti previdenziali, la cui pesantezza non può che passare sulla stessa politica del lavoro con gravi consequenze sulle condizioni di vita del lavoratore».

Tre giornate per il difensore del Toro

### Van de Korput: ricorso per la maxi-squalifica



Ecco la foto dell'espulsione
 ■ I PARTICOLARI A PAGINA 10

IL RACCONTO DEI 52 EX OSTAGGI DELL'IRAN

SIAMO STATI TORTURATI

• IL SERVIZIO A PAGINA 2 •

Intimidazioni psicologiche e fisiche degli iraniani

# Gli ostaggi: ci hanno torturati E Reagan vuole rivedere i patti



Wiesbaden. Alcuni degli ex ostaggi americani salutano i connazionali dal balcone dell'ospedale

NEW YORK - I khomeinisti hanno usato violenza. soprattutto psicologica, nei confronti degli ostaggi americani, in particolare nei primi giorni dell'occupazione dell'ambasciata americana a Teheran. Ora che tutti sono tornati liberi cominciano ad affiorare le prime testimonianze e i retroscena della lunga prigionia. I primi a rompere il silenzio solo ieri. per timore di rappresaglie agli altri prigionieri, sono stati Lloyd Rollins e Elizabeth Montagne, due delle tredici persone (i negri e le donne) rilasciate il 20 novembre

Rollins ha parlato alla Nbc: «Hanno fatto di tutto per terrorizzarci. Il secondo giorno, alcuni di noi, tra cui io, siamo stati legati alla tavola della sala da pranzo dell'ambasciata. I khomeinisti ci minacciavano con il fucile per tentare di estorcerci informazioni. Due donne sono state intimidite con il gioco della roulette russa: hanno messo una pallottola in una rivoltella, hanno fatto girare il tamburo e hanno appoggiato il dito sul grilletto, puntando l'arma contro

la loro fronte». Questa rivelazione è stata confermata dalla signora Montagne la quale ha precisato: -Si è trattato di una tortura psicologica: in effetti non siamo mai stati minacciati di brutalità fisiche né siamo stati colpiti da pugni a randellate. Certo è che il trattamento subito è stato degradante, umiliante...

Un altro ex ostaggio. Richard Queen, rilasciato nell'agosto 1980 per ragioni di salute, ha aggiunto un altro particolare agghiacciante: «Alcuni studenti islamici, per lo più con il volto coperto da maschere e con in pugno armi automatiche ci hanno improvvisamente isolati a piccoli gruppi e poi allineati contro il muro. Gridavano e gesticolavano: per lunghissimi minuti abbiamo vera-

STAMPA SERA Sandro Doglio direttore responsabile

Editrice LA STAMPA S.p.A. Presidenta Giovanni Giovannini Amministratore Delegato # Di-

rettore Generale Umberto Cuttica Consiglieri Vittorino Chiusano

Luca Cordero di Montezemolo Carlo Masseroni Cesare Romiti Bindad Alfonso Ferrero (presid.)

Pieriuigi Bertola Secondino Mictio Stabilimento tipografico: Editr. La Stampa S.p.A. - Via Maranco, 32 - 10126 Torino

1981 Edit. LA STAMPA S.D.A.



mente creduto che saremmo ne. a conclusione di una stati uccisi..

I tre ex ostaggi hanno poi aggiunto che le intimidazioni sarebbero cessate dopo qualche giorno. Bisognerà però attendere le rivelazioni del 52 ex ostaggi. liberati dopo quindici mesi di prigionia, per completare il mosaico della terribile esperienza. I reduci dall'Iran, all'ospedale americano di Wiesbaden per controlli medici, torneranno negli Stati Uniti tra qualche giorno. L'ex presidente Jimmy Carter è invece già ripartito, dopo aver dato il benvenuto e trascorso più di quattro ore con i diplomatici liberati: un momento di grande commozioestenuante e difficile trattativa condotta dallo stesso governo Carter con la mediazione della diplomazia al-

Dopo l'annuncio fatto ieri dal Dipartimento di Stato secondo cui gli Stati Uniti non si impegneranno ad applicare tutte le clausole dell'accordo concluso con l'Iran senea aver prima studiato attentamente l'accordo stesso-, una decisione che sarebbe stata presa dallo stesso Reagan, arriva oggi da Washington la smentita del segretario di Stato Haig. -Ritengo che il governo Reagan non rimetterà in questione l'accordo intercorso

fra il governo iraniano e l'amministrazione Carter per la liberazione degli ostaggi., ha detto Haig, aggiungendo: «Non vi è motivo di immaginare qualcos'al-

Uccisi 2 protestanti

### L'Ira vendica la Devlin

BELFAST - Feroce risposta dell'Ira all'attentato contro l'esponente cattolico Bernadette Devlin, che è ancora in gravi condizioni. Un commando formato da otto terroristi ha giustiziato con diversi colpi d'arma da fuoco alla testa, sorprendendoli nella biblioteca della loro villa, sir Norman Stronge. ex presidente del Parlamento dell'Ulster, e il figlio, James. Le vittime, considerate personalità di primissimo plano della comunità protestante della provincia britannica, avevano rispettivamente 86 e 48 anni.

Compiuto il delitto i terroristi hanno incendiato con due potenti ordigni la dimora degli Stronge per nascondere probabilmente qualsiasi traccia. Poi si sono allontanati aprendosi il passo con le armi e sparando contro la polizia che aveva già circondato la villa degli Stronge.

Sebbene nessuna organizzazione abbia sinora rivendicato il duplice omicidio. tutti i sospetti convergono sui «provisional» dell'Ira,

### Strangola telefona giornale

BOLOGNA - Una donna di 50 anni, Cesarita Marchi, residente in via Raimondi 19, nel quartiere Bolognina, è stata strangolata l'altra notte nel suo appartamento, forse da un maniaco che poi ha telefonato al giornate «Il Resto del Carlino». Il cadavere è stato scoperto ieri mattina da una vicina di casa che ha notato la porta socchiusa ed è entrata per accertarsi se la donna avesse bisorno di aiuto. Cesarita Marchi, nota alla Buoncostume, era riversa sul letto, completamente svestita e con una calza di nylon stretta attorno alla gola.

Sempre l'altra notte alla redazione del

«Resto del Carlino» è giunta la telefonata di un uomo che affermava di aver ucciso un'altra persona durante una lite, e

chiedeva consiglio su come comportarsi. Al redattore che gli suggeriva di costituirsi lo sconosciuto, che parlava in mode abbastanza confuso, ha dette che non sapeva se avrebbe seguito o meno il consiglio. Poiché non si sapeva ancora dell'uccisione alla telefonata non è stato dato molto peso.

Secondo la polizia la telefonata è stata fatta con ogni probabilità dall'assassino; non viene esclusa l'ipotesi di un ma-

 Un segretario per ogni deputato. I deputati questori della Camera hanno presentato una proposta di legge che consente il «distacco» di personale dall'amministrazione pubblica per prestare servizio nelle segreterie dei membri del Parlamento, per la durata della legislatura. La richiesta dei deputati di avere un segretario risale a due anni fa, con un ordine del giorno.

 Morti due giovani per droga: 5 arresti. Sono tuttora in pieno svolgimento a Ferrara le indagini sulla morte per droga, avvenuta ieri, nell'arco di dodici are di Luca Bul, 18 anni e Stefano Gherardi, 24. Si cerca di scoprire chi è che spaccia la droga e chi tiene i fill di questo terribile commercio: per ora arrestate 5 persone.

 Giovane donna muore cadendo dal treno. Pasqualina Campione, di 27 anni è morta la scorsa notte. La donna si trovava sull'espresso Reggio Calabria-Napoli insieme ai genitori ed al fratello. Si è allontanata dallo scompartimento per andare alla tollette e quasi certamente ha sbagliato porta, aprendo quella esterna e facendosi risucchiare dalla corrente d'aria.

 Vietato uso tingua sarda in consiglio regionale. in attuazione delle disposizioni di legge, che stabiliscono per le assemblee parlamentari, l'uso dell'italiano, come lingua ufficiale. La decisione è stata presa dal presidente dell'assemblea, on. Armando Corona, che ne ha informato l'ufficio di presidenza.

 Combattimenti in Afghanistan. Si sono improvvisamente intensificati nel corso dell'ultima settimana i combattimenti notturni a Kabul. Dai 13 gennalo in poi, i partigiani antimarxisti afghani sferrano praticamente ogni notte attacchi contro le pattuglie dei militari sovietici e delle truppe regolari.

 Sequestrano due famiglie. Una decina di banditi con diversi accenti, meridionale, lombardo e veneto, hanno assalito a Corniolo di Borgonova Valtidone, e tenuto prigioniere per 6 ore le famiglie di due casari immobilizzando i singoli componenti, compresi cinque bambini, con nastri adesivi. Hanno poi rubato forme di formaggio «grana padano» piacentino per un valore di 180 milioni.

 Brucia vivo nel camino. Un uomo di 68 anni, Antonio Campagna, è morto la notte scorsa all'ospedale Sant'Eugenio per le ustioni che si è procurato cadendo nel caminetto della sua abitazione, a Carpineto Romano. Si era addormentato sulla sedia mentre stava accanto al fuoco, poi ha perso l'equili-

 Schiacciato da carri armati. Un operalo, Nicola Serse di 38 anni, è morto schiacciato da due carri armati in un incidente sul lavoro avvenuto nell'officina Staveco di Nola, specializzata nelle riparazioni di mezzi corazzati dell'Esercito.

 Ucciso boss mafioso. Un presunto boss mafioso ucciso in un agguato. E' Natale lanno, 47 anni. già assolto nel processo ai 70 mafiosi di Reggio Calabria; feriti l'autista e un ragazzo che era in macchina con lui.

· Uccisì a Belfast. Sono assassinati in un attentato due esponenti protestanti della contea di Armagh nei Sud dell'Ulster: si tratta di padre e tiglio, 86 e 48 anni. Il più anziano era stato per 24 anni speaker del Parlamento di Stormont.

· Distrutto autosalone. Un incendio divampato per cause non ancora accertate, ma che potrebbe avere origine dolosa, ha quasi completamente distrutto un autosalone sulla via Circumvallazione a Torre del Greco, vicino Napoli.

Stamane consiglio d'amministrazione

### La Fiat ha guadagnato sul mercato interno

stamane, sotto la presidenza dell'avvocato Giovanni Agnelli, il Consiglio di amministrazione del gruppo Fiat. Nel corso del lavori sono stati approvati i risultati globali dell'holding e per settore. Sono stati ratificati, cioè, quei dati che, tra qualche giorno, assieme a considerazioni di ordine politico ed economico del presidente della società, saranno contenuti nella consueta lettera semestrale che sarà inviata agli azionisti la prossima settimana.

La Fiat ha chiuso, da quanto si è potuto apprendere, un anno difficile, che tuttavia ha permesso alia società di portare a 18.160 miliardi il fatturato complessivo contro 15.056 miliardi del 1979. E' un incremento che supera, di fatto, il tasso di inflazione; viene così confermata una ripresa discreta del gruppo.

Ricordiamo alcuni fra i numerosissimi dati: occupazione: nel 1980:1 dipendenti

TORINO - Si è riunito del gruppo erano 345.000 contro 358.000 dell'anno precedente. Nel settore Auto (Fiat, Lancia, Autobianchi) la produzione è stata di 1.278.000 unità con una diminuzione del 2,4 per cento rispetto al '79. Le vendite, invece, sono aumentate in Italia (933.800 vetture contro 767.800) e diminuite del 20 per cento all'estero.

Questo andamento poco favorevole non ha inciso. tuttavia, sul fatturato che è passato da 7115 miliardi a

Altro dato interessante: la quota di mercato del gruppo Fiat in Italia è salita da 50,3 nel '79 a 51,6 nel 1980.

■ NOVI LIGURE: Vertice contro la crisi - L'amministrazione comunale di Serravalle Scrivia a fronte dell'aggravarsi della situazione occupazionale ed economica delle valli Scrivia, Lemme e Borbera, e in particolare della società dolciaria Fldass, ha promosso una riunione del consigli comunali per oggi alle 15 al cinema Lara. Le firme raccolte non bastano a riaprire il caso

### Il dc Gioia (traghetti d'oro) assolto «secondo coscienza»

La commissione inquirente lo aveva già scagionato ma i partiti di opposizione volevano riaprire il caso in Parlamento

ormal definitivamente insabbiato. Il Parlamento e il magistrato non potranno più occuparsene, dato che non sono state raccolte le 477 firme di deputati e senatori necessarie per riprende-

ROMA - Il -caso Gioia - è re in considerazione il cosiddetto scandalo dei «traghetti d'oro. Ora si è aperta la polemica su chi ha favorito questa soluzione.

I partiti di opposizione hanno firmato tutti compatti, e questo era scontato. I

	Hanno firmato	Non hanno firmato
PCI	285	THE PARTY
Sin. Indip.	26	_ =
Radicali	20	
MSI	43	- 1
PDUP	6	
PSI	28	66
PRI	10	-14
PSDI	_	30
PLI	6	5
DC	1	400
en andres males	425	515

partiti di governo non hanno invece fatto altrettanto. Per la de un solo deputato (Costamagna) ha firmato, questo è anche comprensibile perché Gioia è democristiano. Ma anche gli altri tre partiti di governo, che avevano deciso di concedere ai propri parlamentari «libertàdi coscienza», non hanno voluto che si riaprisse il -caso Gioia.

Neanche un socialdemocratico ha firmato. Del socialisti, solo un terzo ha cercato di fare riaprire il caso, e per il pri circa la metà dei parlamentari. I liberali, che non sono al governo, hanno firmatoin 6 su 11.

Nota singolare, e non certo casuale: la libera coscienza non ha consigliato di firmare a nessuno dei segretari dei partiti di governo ne ad alcun ministro e sottose-

### Che cosa dicono i tecnici sull'energia alternativa

# Risparmiamo benzina adoperando il carbone

Di fronte al caro-petrolio molti Paesi dipendenti dalle importazioni di greggio arabo corrono ai ripari. L'ultimo in ordine di tempo è la Francia, che ha presentato un piano secondo cui - entro l'84-'85 - sarà adottata una nuova miscela. il carburol, composta dal 90 per cento di benzina e dal 10 per cento di alcol metilico ricavato dal gas naturale o dal carbone: in una seconda fase, che si concluderà nel 1990, nel carburol, l'alcol deriverà non più da gas o carbone ma dalla distillazione di mais, barbabietole e patate.

In questo modo — se il piano andrà in porto con gli ottimistici risultati previsti dall'Eliseo — la Francia risparmierà circa il 20 per cento della benzina, che incide nella misura del 18 per cento sulle importazioni totali di greggio. Cioè potrà fare a meno del 4,5 per cento delle attuali importazioni.

E in Italia? Il Consiglio Nazionale delle Ricerche e le più importanti industrie interessate al problema avevano condotto nel '79 una serie di ricerche in materia, partendo con un obiettivo analogo



Rio de Janeiro. Intanto in Brasile ecco una Fiat che si alimenta ad alcool. Appartiene alla compagnia nazionale dei telefoni (Telefoto)

a quello dei francesi ma da una materia prima diversa: la barbabietola da zucchero trasformata in alcol etilico e poi addizionata alla benzina, Il progetto, tradotto in un dettagliato «libro bianco», è si rimasto tale di fronte ai si costi proibitivi dell'operazione: un litro di etanolo ottenuto per via fer-

mentativa sarebbe costato in lire reali, cioè costi non gravati da imposte, più di 600 lire. Oggi
la benzina — senza tasse
e balzelli — costa meno
della metà. Il risparmio
relativo in fatto di greggio sarebbe poi risultato
sull'ordine dell'uno, due
per cento sul totale delle
importazioni: ma, come
vedremo tra breve, si sarebbe trattato di un risparmio più teorico che
reale.

Esaminiamo un attimo quella che gli esperti definiscono la «resa di raffineria», cioè la scomposizione del greggio. L'11,7 per cento diventa Gpl e virgin nafta (prodotto usato dall'industria chimica); il 12,1 benzina; il 4,7 petrolio kerosene; il 23,8 gasolio; il 42 per cento olio combustibile; il 5,7 significa consumi e perdite. Ecco evidenziato quanto si diceva poc'anzi: una diminuzione del 10 per cento della benzina corrisponde allo stato attuale delle cose ad una riduzione dell'1,2 per cento del totale, riduzione che — sia pure in misura minima si ripercuote poi su tutta l'altra resa di raffineria. In particolare, ed in modo più sensibile, su quel 42 per cento di olio combustibile che significa energia elettrica e riscaldamento. Insomma, toccare quel 42 per cento vuol dire insidiare la produzione industriale del-Italia.

«La Francia — spiega il dottor Piero Chiampo del Centro Ricerche Fiat — può fare a meno di un quarto dell'olio combustibile perché ha centrali nucleari e centrali elettriche tradizionali a turbine ad acqua. Va da sé che questa situazione permette ai francesi di risparmiare il massimo, studiando soluzioni alternative esclusivamente alla benzina, senza altre grosse preoccupazioni».

Allora in Italia la situazione è apparentemente senza sbocco...

«A meno che non si pensi di sostituire la stessa quantità di olio combustibile usando altre fonti di energia, la risposta non può che essere affermativa. La nostra industria dipende dal petrolio per un'infinità di cause, per cui è impossibile ridurlo senza provocare guai nell'economia».

I ricercatori del Cnr e quelli del Centro Ricerche della Fiat individuano tuttavia alcuni possibili soluzioni: riducendo di un terzo le importazioni di greggio (nell'ipotesi che si possa ricorrere al carbone o all'energia nucleare): si potrebbe ottenere per distillazione la stessa quantità di benzina, di petrolio e di gasolio, riducendo la quota di olio combustibile. I risultati più apprezzabili sarebbero due: la diminuita dipendenza dai paesi dell'Opec e la non indispensabile riconversione degli impianti industriali.

Conclude il dottor Chiampo: «Facciamo l'esempio del carbone. Non 
ha lo stesso numero di 
calorie del petrolio, sette, 
otto mila il chilo contro 
undicimila. Però può essere utilizzato in modo 
diretto, oppure trasformato in liquido, cioè in 
alcol metilico. Di qui potrebbe deri ure un greg-

gio di sintesi e di qui ancora gli stessi prodotti che si ottengono dal greggio di petrolio. Quest'ultima soluzione, a conti fatti, sarebbe anche la più conveniente. Perché usando soltanto metanolo puro non avremmo più la virgin nafta ed andrebbe in crisi l'industria chimica; né potremmo disporre di diesel, per cui si riproporrebbe il problema del cambio del parco auto che usufruisce di quel carburante».

Torniamo al piano francese: «Non è vero che il parco macchine circolante non dovrà subire modifiche. Il 10 per cento di metanolo nella benzina provoca alterazioni ad alcune parti in lega leggera delle automobili. Noi abbiamo portato avanti questi studi (ndr.: in Brasile circolano auto Fiat alimentate interamente ad alcol distillato dalla canna da zucchero) e ci siamo accorti che un particolare importante come la pompa della benzina viene distrutto nel giro di 50 chilometri se è costruito da una fabbrica, mentre resiste se prodotto da un'altra. Eppure è inalterabile all'uso del carburante non addizionato».

Se vogliamo si tratta soltanto di particolari, cui si può porre rimedio in qualche anno uniformando la produzione. Ma come si potrà fare nei Paesi del Mercato Comune? Quali requisiti dovranno avere le macchine italiane o tedesche importate dai francesi? E, soprattutto, chi sarà

chiamato a legiferare?



Convegno a St-Vincent su «come sarà» l'Italia degli Anni Ottanta

# Il futuro del Belpaese è rosa

Gli «stregoni del domani» dicono che crisi e terrorismo sono solo alcune delle «possibili Italie» - Altre, quasi invisibili, sono nascoste, «come quella della ripresa» - Dobbiamo crederci?



Aurelio Peccei, presidente del «Club di Roma»

DAL NOSTRO INVIATO

SAINT VINCENT - Sul pianeta Terra incombe il rischio della catastrofe e della distruzione. La notizia è ufficiale: lo dicono gli scienziati del futuro. Buone nuove. invece, per l'Italia della crisi: se vorra, potra reagire e risollevarsi. Alcuni tra i più eminenti futurologi del mondo, i membri del consiglio della -World future studies federation, sono riuniti da ieri a Saint Vincent per tirare le file di quanto, in tutti questi anni, si è detto (spesso a proposito) nei riguardi del domani.

"L'Italia tra due, tra vent'anni", il tema principale sul quale hanno discusso Aurelio Peccei, presidente del Club di Roma; Mahdi Elmandjra, presidente dell'Associazione dei futurologi; il saggista e scrittore Roberto Vacca, la professoressa Anna Coen. Dell'Italia sappiamo tutto dai giornali e dalla
Tv? Falso, dicono gli «stregoni del futuro». Quella dei
«Belpaese» dilaniato dalla
crisi e dal terrorismo è solo
una delle possibili Italie. Le
altre, quelle della ripresa,
sono nascoste, quasi invisibili, ma ci sono. L'attualità,
drammatica; le speranze,
rosse A chi dobbiamo credere? La risposta dei futurologi è: a noi stessi.

Ecco lo scenario italiano dell'avvenire come lo immagina Aurelio Peccei. L'ipotesi di partenza è che nulla delle attuali istituzioni cambi entro pochissimi anni. «Se non si verificheranno drammatiche rotture di equilibri nazionali, è probabile che l'Italia si trovi nell'82 con gli stessi problemi di oggi e, per di più, acutizzati dal vuoto decisionale che sembra incolmabile. I disoccupati, che

sono oggi un milione 700 mila, cresceranno. La crisi energetica — mentre si discute a vuoto sulle centrali nucleari e si continua a respingere la filosofia dei risparmio — ancora più pesante. Il piano triennale La Malfa sarà interrotto o travisato con diversi espedienti».

"Come governo — profetizza Peccei — dovremo attenderci un secondo, un terzo ministero Forlani, o un primo Craxi. Terrorismo? Sarà più sofisticato, ma verrà affrontato con maggiore vigore. Il piano dell'industria chimica sarà ancoru in discussione. L'automobile, anche se con un po' di tecnologia giapponese, se la caverà ancora. Ecologia: si farà forse il monumento all'ultimo lupo, mentre Firenze potrebbe essere ancora allagata.

Ma professor Peccei, e l'Italia del 2000?

-A lungo termine la capacità di cambiamento degli italiani conterà pochissimo. Dipenderemo molto di più dagli altri. L'Italia, piccola provincia, non potrà sottrarsi al destino generale. Di sicuro, il mondo non potrà aggravare ulteriormente gli attuali squilibri: di risorse, di ricchezza, di armamenti. Per superarli, i paesi più ricchi—anche l'Italia — dovranno lavorare anche per gli altri».

Peccei è molto fiducioso sulle patrie risorse.

Per eliminare i divari, sembrerà strano, possiamo fare più degli Stati Uniti. All'estero abbiamo più credito di quel che pensiamo e di quel che meritiamo. Dobbiamo tenere fede a questo obbligo morale. Abbiamo più storia e più possibilità di Usa

storia e più possibilità di Usa e Urss perché abbiamo la fortuna di trovarci tra Nord industrializzato e Sud in miseria, tra Est e Ovest. Gli anni Ottanta sarauno decisivi è il nostro periodo di grazia. Ma bisogna, in Italia e nel mondo, arrestare l'economia dei dislivelli e incoraggiare quella dell'armonia».

L'iniezione di fiducia e speranza continua ascoltando il professor Elmandjra. «L'Italia è il Puese del "disordine ordinato"; è innovativo, cerca di rompere coi passato e le istituzioni-museo sulle quali si regge. Le strutture ufficiali, anche in economia, frenano quelle sotterranee. Il problema sarà quello di trovare un nuovo ordine senza passare attraverso il disordine».

Ma davvero l'Italia è il laboratorio dove può nascere un altro Paese, stavolta,

davvero, il «Belpaese»?

Le tesi dei futurologi su questo punto concordano. Anna Coen, segretario generale del comitato di ricerca sul futuro: «L'immobilismo ha aggravato la crisi, ma il Paese individua ogni giorno soluzioni creative. Le scelte, dunque, sono due: o rimuovere le sovrastrutture inefficienti o alimentare questo spontaneismo».

Dobbiamo sperare, aliora?

«Nei prossimi anni diminuiranno bambini e anziani.
Crescerà il numero delle persone in età matura. Risultato: calo della popolazione economicamente dipendente. E' probabile che ciò favorirà una maggiore stabilità politica (meno giovani più portati all'estremismo, e meno anziani, più conservatori). Questa stabilità è la condizione ideale per prendere decisioni».

Il viaggio nell'Italia del futuro si conclude qui. Ma le profezie si avvereranno?

e si avvereranno? Girolamo Mangano

### Wojtyla per la Polonia



Milano. Lo scultore Minguzzi ha terminato la statua di Papa Wojtyla destinata alla cattedrale di San Stanislao a Cracovia

### Sarebbe costata 500 milioni

# Torre di Dante a Verona comprata dalla Fracci

VERONA — Carla Fracci ha acquistato a Verona la torre medioevale che sovrasta il ponte Pietra sull'Adige, fatta costruire nel 1298 da Alberto della Scala. L'edificio, secondo fonti veronesi, è costato alla ballerina circa mezzo miliardo, ma il marito della Fracci, Il regista Beppe Menegatti, sostlene di averlo pagato 250 milioni. La torre viene così ad aggiungersi alle altre residenze «rétro» della coppia Fracci-Menegatti: una casa antica di Venezia sul Canal Grande e una fattoria nelle campagne toscane. A Milano invece i due vivono in un appartamento in affitto. ·Quando abbiamo saputo

— dice Menegatti — che era in vendita la torre sull'Adige, un edificio dove sicuramente hanno abitato Dante e Galileo, che si affaccia sul panorama straordinario del Teatro Romano, non abbiamo resistito. L'acquisto è avvenuto in modo assolutamente normale, attraverso un'agenzia che ci ha informati dell'intensione degli attuali proprietari, che fra l'altro non conosco, di vendere. L'interno non ha bisogno di molti lavori, al massimo si tratterà di ripulire un po' le pareti e di rifare il bagno. L'esterno invece richiederebbe parecchie opere di restauro. Spero che la Sovrintendenza ci dia una mano.

Carla Fracci e Beppe Menegatti sono da anni ospiti abituali di Verona; succede



Caria Fracci

spesso infatti che il regista debba curare allestimenti all'Arena, mentre la moglie è generalmente fra i protagonisti del festival estivo dell'opera lirica. «Carla — dice ancora Menegatti — è legata affettivamente a Verona dal 1969, quando, di ritorno dagli Stati Uniti, ebbe qui la sua consacrazione di popolarità e di affetto con "Giselle"». Nell'agosto prossimo la Fracci sarà ancora di scena in Arena: questa volta in «Don Chisciotte» di Minkus, al fianco di Nureyev.

# le più belle auto d'occasione, tue con 1'000'000'

Questa Giulietta per esempio:



La puoi avere con il prestito personalizzato: un milione di anticipo e rate "senza cambiali". Perche non provi?

Concessionaria Alfa Romeo

KITCAR

C.so Belgio 101-Tel.899.9044 - C.so G.Ferraris 24-Tel.51.02.51

Pochi gli uomini della Guardia di Finanza per poter fare seri controlli

# Che fine ha fatto la ricevuta fiscale? (Multe per 66 milioni, ma l'evasione è enorme)

I torinesi hanno versato per l'Iva 717 miliardi

### Inventati mille trucchi per dribblare la Finanza

«Ricevuta, dotto?». L'omino è di quelli ben tenuti. giacca, cravatta e paltò blu scuro. L'aria è del contrabbandiere che ti sussurra «accendini, muratti, radio-

Sta appostato all'usclo del ristorante -in-, discreto, efficiente. La risposta tipo è come una parola d'ordine, basta indicare un numero: «tre», oppure «quat-

E l'omino ti accompagna fino alla macchina, con aria amichevole e familiare. Saluta, accetta le mille lire con signorilità, torna al suo posto, aspettando Il prossimo cliente. E se c'è la finanza? Allora dalle tasche dell'omino salta fuori la ricevuta giusta, per tre, per quattro o anche più persone, una sventolata sotto il naso dell'uomo di controllo e «Grazie della compagnia, dottore, ci vediamo...». Tu sali in macchina, lui si avvia a piedi. Un giro dell'isolato ed è di nuovo lì, pronto per il prossimo «controllo».

E se lo .beccano. due volte per in una sera? .E beh? Non c'è mica scritto nella legge che non posso andare

due volte al ristorante; no?». L'omino delle ricevute è il «top», il massimo fra i trucchi che la fertilissima fantasia italica ha escogitato per sbarazzarsi dell'incomodo peso dell'invenzione, altrettanto fantasiosa, di Reviglio, ministro moralizzatore. Trucchi che spaziano in tutti i settori ed in tutte le categorie merceologiche, dal lavamacchine al pellicciaio. Un esempio?

Grossa pellicceria del centro: la cliente dopo lunga scrupolosa analisi ha finalmente scelto il «pelo» per l'inverno. Fanno sette milioni netti, nemmeno troppo, tutto sommato. Pagamento in contanti. Ricevuta? Manco a parlarne, naturalmente. In compenso un consiglio da amici: se la metta addosso, la pelliccia, che le sta tanto bene. E se qualcuno dovesse chiederle qualcosa, vecchia di anni, naturalmente, m'avete scambiata per miliardaria?

Con la pellicia nuova, poi, la signora va dal parrucchiere. Fra una cosetta e l'altra fa 28.000. «Scriviamo un po'meno, va bene signora?.. La prossima volta questi mi rapano a zero, pensa lei, e dice sì. Risultato: un foglietto con scritto 5.000, e va con Dio.

La finanza, che fa la finanza? Controlla, ovvio. Ma nei limiti e con le forze che ha, che son poche. Fanno il possibile, non i miracoli. E gli imbroglioni sono tanti. Per esempio: quanti di noi si son visti dare la rice-

vuta per il lavaggio auto? Ben pochi.

«La normativa Iva dovrebbe rimanere ferma almeno per un anno. Soltanto così la gente scoprirebbe il meccanismo e finirebbe per adeguarsi. E' la convinzione dei funzionari e degli impiegati degli uffici finanziari di corso Bolzano i quali devono ogni giorno arrabattarsi davanti a sempre nuove disposizioni e circolari che spiegano come interpretare e applicare le diverse norme di legge. Gli incassi per conto dell'erario statale sono tuttavia in continua crescita non solo per le spinte inflazionistiche ma per l'incremento dato da denunce più complete e dai nuovi contribuenti.

Gli uffici Iva nell'ultimo anno hanno incassato soltanto fra Torino e provincia 120 miliardi in più del '79. E' l'unico dato ufficiale. La cifra è approssimativa ma il vincolo del segreto a cui sono legati gli impiegati impedisce di essere più precisi. Servitori dello Stato spesso mal pagati e obbligati a tacere notizie che compromettono soltanto coloro che tendono. a coprire inefficienze, sperequazioni net privilegi, scarsità e inadeguatezza nei controlli, vuoti contributivi di molte categorie di cittadini.

Possiamo dire, comunque, senza tema di smentite, che nell'80 Torino e provincia hanno versato per tributi e penali dell'Imposta sul valore aggiunto circa 717 miliardi. Una buona spinta I'hanno data l'introduzione della -bolla d'accompagnamentoper le merci e la «ricevuta fiscale- per ristoranti, alberghi, garage, autoriparatori, parrucchieri e negozianti d'oggetti di lusso. Il timore di incappare nei controlli o



stessi spinge industriali, commercianti, esercenti, artigiani a documentare con sempre maggiore precisione 2800 verban per omessa o incompleta bolla d'accompagnamento e 470 verbali ad altrettanti ristoranti, titolari di officine di riparazione o lavaggio auto per mancata compilazione o consegna della ricevuta fiscale. Anche alcuni avventori di ristoranti sono stati multati.

Le sanzioni pagate sono state finora 882 milioni per quanto riguarda la bolla d'accompagnamento e 66 milioni per la ricevuta fiscale. Non molti, se si ricordano i dati forniti sulle contravvenzioni contestate nei primi giorni dell'entrata in vigore della legge.

In Piemonte certamente qualcosa si è fatto- commenta un agente. - Torino e la sua provincia sono enormi e le nostre forze esigue. I compiti sono tanti che si riesce a malapena a formare qualche pattuglia per i controlli. Più facili i blocchi stradali per il trasporto merci. Le verifiche alle officine e agli esercizi, per quanto riguarda il rilascio della ricevuta fiscale, sono gravosi e più complicati. Tuttavia basta muoverci per colpire: le trasgressioni sono diffuse.

Eppure sono già tanti, almeno in Piemonte, ad essersi adeguati. Dal primo gennaio le ammende nou sono più dimezzate. Si paga da 200 a 900 mila lire la mancata compilazione della ricevuta fiscale; da 20 a 200 mila la sola mancanza della data, dell'indirizzo e del domicilio fiscale; da 10 a 45 mila lire il mancato possesso del conto da parte del cliente. Sanzioni che vengono ridotte rispettivamente a 150.000 e 7500 se pagate entro 15 giorni e di 300 e 15 mila entro i due mesi dal ricevimento del verbale. E' accaduto che qualcuno sia andato a pagare prima ancora di aver ricevuto l'ordine. In questi casi l'ufficio incamera i versamenti in attesa di ricevere il verbale per poi chiuderlo.

Per quanto riguarda la bolla d'accompagnamento per i trasgressori le sanzioni sono ben più salate. La legge colpisce chi spedisce la mer-

nella denuncia dei clienti ce, chi la trasporta, chi la riceve: da un milione a tre per il primo: da mezzo milione a un milione e mezzo per il secondo e da un milione a tre acquisti e vendite e a pagare per il mittente. Per chi è stale tasse relative. La Guardia to multato nel primo periodi Finanza ha compilato do, il 22 dicembre dell'anno scorso e pero gia arrivato ii condono. Gli uffici finanziari sono in attesa, dopo la legge, delle disposidioni attuative. Una sanatoria che non dovrebbe riquardare le violazioni sostanziali della legge ma soltanto quelle formali.

Il ministro Reviglio con l'introduzione della ricevuta fiscale come per la bolla

d'accompagnamento creato due meccanismi capaci di recuperare una grossa parte d'evasione. Molto si potrebbe fare con la collaborazione di tutti i cittadini. Finora le denunce dei clienti tendono soprattutto a penalizzare ristoratori ritenuti troppo esosi o a dare una lezione al gestore di un lavaggio per auto che si riteneva escluso dall'obbligo del rilascio della ricevuta. La convinzione di dover aiutare il fisco a individuare i redditi e a far pagare le relative tasse, purtroppo, non è ancora dif-

Alessandro Rigaldo

Incidente stamane sulla Chivasso-Ozegna

### Scontro tra camion e furgoncino Un vespista è travolto e muore



Giannino Bergo

Un uomo di 46 anni è morto questa mattina in un incidente stradale sulla provinclale Chivasso-Ozegna, tra Montanaro e Chivasso. Si chiamava Giannino Bergo, 46 anni, residente a Montanare, in corse I Maggio 19: mentre viaggiava sulla sua Vespa è stato investito da un camion che si era scontrato con un furgoncino.

L'autocisterna con rimorchio, della ditta Termonafta di San Mauro Torinese, guidata da Giovanni Serra, 38 anni, di San Giusto Canavese, ha incrociato un furgoncino Transit Ford in un no sbandato.

Dopo l'urto, mentre il furgoncino si fermava di traverso sulla strada, l'autocisterna travolgeva la Vespa di Giannino Bergo e finiva fuori strada, scavalcava le rotaie della ferrovia Chivasso-Aosta, proseguiva oltre la massicciata e finiva capovolta a 100 metri dal luogo del-

Ai soccorritori è stata subito evidente la tragica realtà: Giannino Bergo era deceduto sul colpo per frattura della base cranica. L'autista dell'autocisterna se l'è cavata con qualche contusione, mentre quello del furgoncino è rimasto illeso.

L'Inps comunica che la prova scritta di selezione del concorso pubblico a 539 posti di commesso (ruolo amministrativo) si svolgera il 1º febbraio. La prova avrà luogo contemporaneamente in 21 città sedi di esame tra cui

Presso ciascuna di esse faranno capo I candidati che concorrono per la località stessa e per le zone vicine. I partecipanti sono stati singolarmente convocati per la prova alle 9, con lettera raccomandata contenente l'indicazione della sede d'esame, della località per la quale concorrono nonche della scuola presso cui sosterranno l'esame. Per qualsiasi uiteriore informazione sui ministratori del Canavese

punto in cui la strada è mol- concorso gli interessati poto stretta: i due mezzi han- tranno rivolgersi presso

### Mandelli "Non sono evasore"

Il libro rosso del ministro Reviglio sugli evasori fiscali non è ancora uscito (la data prevista è marzo) e già sono scoppiate le polemiche. Sia Walter Mandelli, vicepresidente della Confindustria, sia Orfeo Pianelli, entrambi citati nei volume, hanno scritto ai giornali dichiarando di essere perfettamente in regola dal punto di vista

«Magari pagassero tutti le tasse come faccio io - ha detto il presidente del Torino - invece di far circolare cifre campate in aria.

 Le norme fiscali in vigore nel 74 - ha scritto invece Mandelli — prevedevano che io denunciassi i redditi che ho denunciato. Mi sono quindi strettamente attenuto alle disposizioni e posseggo l'adeguata documentazione che verrà allegata alla procedura di ricorso in atto.

Rivarolo avrà un centro operativo Inps collegato a Roma attraverso la sede di Ivrea. Nella settimana scorsa, funzionari dell'Inps di Torino e Ivrea si sono incontrati a Rivarolo con gli am-

La ricevuta in vigore dal 1º marzo 1980 Nel mirino di Reviglio

mancano (per ora) i bar Il primo turno di «vittime» della ricevuta fiscale è scattato il 1º marzo dell'anno scorso. Da quella data non poche categorie sono finite sotto il torchio-Revi-

Ecco i setteri che fra poco più d'un mese compiranno il loro primo anno di ricevuta fiscale.

Ristoranti, alberghi, pensioni, locande e affittacamere, complessi ricettivi complementari a carattere turistico-sociale (cioè quelli gestiti da enti o da privati senza finalità di lucro).

Dall'obbligo della ricevuta sono, invece, risparmiati: bar, caffè, gelaterie, pasticcerie, mense aziendali, mense popolari.

Il secondo turno è scattato, invece, il 1º novembre

Le altre categorie interessate:

Rivenditori di elettrodomestici: gli articoli soggetti a rilascio di ricevuta fiscale sono frigoriferi, congelatori, surgelatori, condizionatori d'aria, aspirapolvere, lucidatrici, lavatrici, lavastoviglie, stufe e termoconvettori, scalda-acqua e scaldabagni, televisori, cucine a gas elettriche e miste.

Gioiellieri: quando scatto la ricevuta fiscale per questa categoria i gioiellieri di Roma chiesero che al provvedimento nei loro confronti si accompagnasse anche un incisiva lotta contro il fenomeno del commercio «parallelo» illegale che vien fatto attraverso canali abusivi.

Pellicciai: l'obbligo della ricevuta è limitato alle pellicce soggette ad aliquote Iva del 35 per cento.

Riparatori auto e motoveicoli: oltre ai meccanici, carrozzieri elettrauto ecc. devono rilasciare la ricevuta anche le stazioni di lavaggio e ingrassaggio.

Parrucchieri per signora: ricevuta estesa anche alle attività collaterali, manicure, pedicure, estetista, visagista e per le eventuali vendite di prodotti inerenti o no l'attività propria di parrucchiere.

Le sanzioni per i trasgressori erano le stesse già in vigore per alberghi e ristoranti, cioè da 50 mila a 225 mila lire in caso di mancata emissione della ricevuta, ma da gennaio di quest'anno la pena pecuniaria passa. un minimo di 200 mila a un massimo di 900 mila lire e da 5 mila a 22500 lire per il cliente che risulta sprovvi-

### Dalla prossima settimana si opera di nuovo nel centro di cardiochirurgia

# Il Blalock riapre: un solo intervento al giorno

Lunedi si ricomincia a operare nel centro di cardiochirurgia .A. Blalock. delle Molinette, le cui sale operatorie erano state chiuse dodici giorni fa. La ripresa dell'attività avverrà gradatamente. Si comincerà con un intervento al giorno e. se non si manifesteranno altri casi di infezione, si aumentera il ritmo.

Terl il prof. Vanini, direttore dell'istituto di igiene dell'Università, il prof. Paolo Gioannini, direttore della cattedra di malattie infettive. il prof. Camillo Rosso. direttore del laboratorio centrale del San Giovanni, incaricati di svolgere accurate indagini sui locali della cardiochirurgia e sul personale. hanno presentato le relazioni conclusive ai sovraintendente sanitario dell'ospedale, il prof. Walter Neri.

Rivelazioni sensazionali o che comunque possano servire a individuare la causa delle infezioni, non ne sono venute. Nella sala operatoria del centro sarebbero stati trovati i -normali germiche si trovano ovungue e che, in condizioni normali. non provocano malattie.

Le gravi infezioni che hanno colpito, nei mesi scorsi, gli operati al cuore, erano causate da germi di tipo particolare come, ad esempio, lo pseudomonas che, in condizioni normali, vive sulla pelle umana senza dare disturbi. Negli ospedali, invece, su pazienti trattati con antibiotici che agiscono violentemente su tutti i microorganismi, lo pseudomonas si modifica, per sopravvivere, e diventa portatore di infezioni che gli antibiotici non riescono a curare perché il germe si è abituato a sopravvi-

Parlare di corridoi sporchi e che andrebbero puliti è giusto. Non si può dire, però. che l'infezione venga porta-ta in ospedale dai visitatori. Questi germi nascono in ospedale e non vengono introdotti dall'esterno. Gli unici portatori possono essere i medici e gli infermieri dei reparti in cui questo germe compare. Fino a leri, però, gli operatori sanitari delcentro di cardiochirurgia non avevano ricevuto alcuna disposizione scritta di sottoporsi a esami per accertare se qualcuno di loro è portatore di germi. Esami di questo tipo, all'estero, sono i primi ad essere compiuti.

Pont Canavese - E' stato appattato il primo lotto della strada che porterà alla frazione Raie. La spesa si aggira sui cento milioni.

I dati per il mese di gennaio dei generi di prima necessità

### I salti mortali della casalinga con i prezzi della verdura in tilt

una borsa della spesa sempre più vuota. Al primo riscontro di quest'anno, infatti, gli aumenti dei prezzi dei prodotti e dei servizi principali sono rilevanti. I rincari riguardano un po' tutti i prodotti ortofrutticoli, le carni, i formaggi, il pesce conservato, il burro. Ma la strada è in salita anche per i settori -abbigliamento-, -casa- ed -elet-

Le rilevazioni dei prezzi al minuto dei generi e dei servizi, nella nostra città, sono stati resi noti stamane dalla commissione comunale per il controllo. Gli aumenti sono riferiti al mese corrispondente dell'80 e al dicembre scorso; non è stato comunicato, invece, l'indice generale di rincaro in quanto l'Istituto centrale di statistica non ha ancora stabilito di quali prodotti e servizi sarà composta la nuova base.

Vediamo l'andamento dei

prezzi per genere. Alimentazione. I rincari si

Anche per l'81 si prevede sono verificati soprattutto re, rispetto al dicembre scorper le verdure. Quel che più colpisce è che i sensibili aumenti riguardano proprio i prodotti di stagione. I carciofi, ad esempio, hanno subito, da dicembre, un rialzo del 49,6 per cento (oltre 110 per cento rispetto al gennaio '80). Aumenti tra il 34 e il 37,6 per cento — sempre rispetto a dicembre — per i cavolfiori, cavoli cappucci e cavoli verze. Ha «tenuto» invece la frutta. Le arance e i mandarini, la cui produzione toccale principali punte in questo

periodo, hanno riportato un calo di prezzo, intorno al 35 per cento. Da sottolineare comunque che i prezzi di questi due prodotti sono in salita ri-

spetto al gennaio '80. Rincari, poi, per le carni, il pesce conservato, i formaggi e il burro.

Abbigliamento. Aggiornamento dei prezzi per la maglieria, il tessuto per abiti e tutti gli accessori in pelle. Le maglie di lana, in particolaso sono rincarate del 5,4 per cento.

In questo settore non c'è una sola voce che abbia subito diminuzione di prezzo, anche se è il momento dei saldi.

Elettricità e combustibili. Il maggior aumento riguarda il prezzo dei prodotti petroliferi. Colpa anche della più alta aliquota Iva. Il gas liquefatto in bombola da kg 10 è passato da 7770 lire del dicembre scorso alle 8460, un aumento pari all'8,9 per cento. Ritocchi minori per il kerosene e per il gasolio da riscaldamento.

Ahitazione. Questo comparto risente degli aggiornamenti del canoni avvenuti dal novembre scorso, in apdella plicazione

Beni e servizi vari. I rincari interessano la biancheria per la casa, gli articoli per l'igiene personale, gli articoli di cartoleria e dei pubblici

Ornella Vai non ha sorelle

Ornella Vai, presunta appartenente a . Prima linea. arrestata dalla Digos e dai carabinieri del nucleo speciale di Dalla Chiesa, è una omonima ma non è la sorella di Angela Vai, anch'essa catturata dall'antiterrorismo mentre si trovava nel covo di corso Lecce (allestito dal brigatista «pentito» Patrizio Peci) e accusata di partecipazione a banda ar-

Il cognome uguale e alcuni altri indizi avevano fatto pensare in un primo tempo a un rapporto di parentela che, in realtà, non esiste. Ne informa l'avvocato Pier Giulio Sodano, legale di Angela

Sabato 31 gennaio in Comune, il presidente della Pro Pinerolo. Pignatelli. consegnerà il Premium Pinerolium 1980.

Si è concluso stamane il processo per le armi dei due br

### Sette anni a Ponti e Guagliardo Minacce in aula a un avvocato





Nadia Ponti e Vincenzo Guagliardo durante una pausa dell'udienza di lunedi

porto d'armi, bombe e munizioni, a Nadia Ponti e Vingatisti arrestati il 21 dicem- giudici della prima sezione

Sette anni di carcere per bre scorso in un bar di corso Brescia.

La sentenza è stata procenzo Guagliardo, i due bri- nunciata questa mattina dai

in cui il processo era cominciato lunedi scorso.

Dopo aver sentito gli ufficiali che avevano partecipato all'arresto dei terroristi, il

residente, dott. Nattero. na invitato il perito, cav. Nebbia, a illustrare le caratteristiche delle armi trovate in possesso degli imputati al momento dell'arresto: due pistole e una bomba tipo -ananas -.

Le armi sono risultate perfettamente funzionanti. Si tratta di modelli recenti con caricatore «bifilare» da 14 colpi. La bomba è definita nella terminologia tecnica -arma da difesa- perché è stata studiata per essere lanciata da che si trova al riparo e deve difendere la propria posizione. Questo perché si tratta di una bomba talmente pericolosa da colpire anche chi la lancia se costui non si trova al riparo di un muro o di un qualunque riparo consistente.

Il pubblico ministero, dott. Gianfrotta, ha chiesto la condanna degli imputati a sette anni e mezzo di carcere confermando l'aggravante, contenuts nel capo d'imputazione, che si applica a chi porta armi con finalità di terrorismo.

L'avvocato Gabri, presidente del consiglio dell'ordine degli avvocati, nominato difensore d'ufficio, ha respinto l'attribuzione dell'aggravante poiché i due terroristi sono stati arrestati in un bar, durante un incontro che non preludeva a un'immediata azione terroristica.

E' stato zittito da Guagliardo che ha detto: .Non parlare a nome mio, avvocato». Nadia Ponti è subito intervenuta dicendo: «Gabri, non è il caso che si assuma questa responsabilità».

Sono passati quindi alle minacce ricordando l'omicidio di Fulvio Croce, presi-dente dell'Ordine degli avvocati di Torino e citando come ultimo episodio di violenza contro gli avvocati. Il pestaggio di cui sarebbe stato vittima, pochi giorni fa, nel carcere di Cuneo, l'avvocato Rogolino.

Gli imputati hanno quindi lasciato l'aula e l'avvocato Gabri ha potuto concludere la propria arringa.

### English for Executives

Se il tuo lavoro, la tua professione, richiedono di conoscere l'Inglese specifico del settore in cui operi, sappi che Excel insegna proprio e solamente "l'Inglese nell'Inglese".





Quando il problema è vendere acquistare o permutare appartamenti case, terreni, tenute agricole immobili industriali complessi turistici parlatene con...

**Sabetti** 

TORINO - Via Mercantini, 5 Tel. 011/5767

### Per i brutti voti a scuola un sedicenne si impicca

Avrebbe compiuto diciassette anni fra due settimane. Un operaio che questa mattina andava in fabbrica per il primo turno di lavoro l'ha trovato impiccato: penzoloni dalla betulla di un giardino di via Podgora, all'angolo con corso Francia.

Sabino, due fratelli, uno militare, madre casalinga. padre operaio, è uscito ieri sera dalla casa di via Macedonia dopo una discussione in famiglia. Cosa da poco. In casa non gli hanno nemmeno badato. Sapevano che questi per lui erano giorni difficili. Frequentava la scuola alberghiera per ottenere un diploma di cuoco e iniziare a lavorare, ma da qualche tempo faceva fatica a studiare. I risultati erano deludenti.

Da lunedi non si faceva vedere in classe. In casa pensavano che fosse una crisi passeggera.

«E' sempre stato un bravo ragazzo — dice la madre in casa nostra non c'è posto per gente che abbia grilli per la testa. Ci siamo trasferiti dal Sud a Torino anni fa e abbiamo dovuto lavorare sodo per costruirci un tetto. sorpa la testa. Ma Sabino lo sapeva, capiva benissimo, ci aiutava, non aveva cattive compagnies.

Lo screzio di leri sera è stato un episodio eccezionale. Il giovane ha indossato la giacca a vento sopra il maglione girocollo, ha infilato i guanti di lana ed è uscito in strada. Lampioni radi alla periferia di Torino verso

Collegno: lo hanno visto camminare a passi lenti, i tacchi delle scarpe che sdrusciavano per terra, radente ai muri delle case. Via Macedonia dove abi-

tava e via Podgora dove l'hanno trovato sono distanti poche centinaia di metri. Ma chissa quanto tempo e passato prima che Sabino decidesse di fafla finita.

Accanto al palazzo di via Podgora 6 c'è un giardinetto privato. Pochi pini alti un metro, due betulie che arrivano al primo piano delle case. C'è una ringhiera e un cancelletto che è sempre chiuso ma Sabino non ha avuto difficoltà a saltario. Ha trovato la striscia di un lenzuolo arrotolato. Si è arrampicato sull'albero e si e lasciato cadere.

I carabinieri hanno sgominato una grossa banda che importava hashish dal Marocco

# Assolta, raggivnge il marito in galera Era in un «giro» di spacciatori di droga

I carabinieri hanno smascherato una grossa organizzazione che importava in Italia hashish marocchino. In un libro-mastro trovato ad una donna sono segnate contabilità per un miliardo e mezzo, frutto del commercio di quasi una tonnellata di droga leggera che trova larga diffusione soprattutto fra i giovanissimi.

anche Anna Maria Morselli, 38 anni, abitante in piazza Adriano 5, processata una settimana fa con il marito per truffa e assolta per inche aveva mandato in carce-Cairola, attivo macellaio, aveva fatto per soddisfare le pretese dispendiose della moglie a cui piaceva la bella

Durante il processo si è parlato di mazzi di rose da centomila, di villa al mare. pranzi in ristoranti di Saint-Vincent con conti da 250 mila a mezzo milione, acquisto di champagne con cui erano soliti pasteggiare. Quando i creditori, due anni fa, hanno cominciato a bussare alla porta la donna abbandono il marito per andare a convi-Della gang faceva parte vere con un industriale, finito anch'esso in carcere per commercio di droga. E proprio l'amante ha forse portato la Morselli in galera.

I carabinieri del Nucleo sufficenza di prove. Ora è ri- operativo l'hanno arrestata tornata accanto al coniuge subito dopo che la polizia spagnola aveva rintracciato re per bancarotta. Un -bu- a Malaga altri componenti co. di 200 milioni che Pietro della banda, Franco Buda, 45 anni, abitante a Monza in via Alessandri 9 e Fiorello Capraro, 35 anni, abitante a Trento in via Benevoli 20. In carcere è finita anche la mo- coli spacciatori e risalendo



Giorgio Paolini

glie del Buda, una slava di 52 anni, Zaida Mustaivasich.

Era II «clou» di un'indagine durata diversi mesi che il colonnello Romano e il capitano Olivieri avevano portato avanti partendo dai pic-



Anna Maria Morselli

via via, attraverso i grossisti,. fino agli importatori.

I carabinieri hanno ottenuto un primo grosso successo, ma il bandolo della matassa deve essere ancora completamente dipanato per arrivare ai distributori



Franco Buda

locali che rifornivano molte città del Settentrione fino all'Adriatico. Un passaggio di mani che fruttava milioni. L'hashish veniva acquistato sul mercato marocchino a un prezzo moito basso: 300-400 mila lire al chilo, La Spagna, a bordo di navi, facendo scala a Malaga, proprio dove sono stati rintracciati Franco Buda e Fiorello Capraro. Di qui con Tir o con roulotte e camper veniva avviata in Italia.

Per quest'ultimo trasporto venivano usate macchine dai serbatoi truccati e con doppio fondo. Due serbatoi sono già stati individuati e requisiti. All'interno portavano grosse . pesciche. impermeabili che venivano via via riempite di droga e che poi giacevano affogate nel ventre dei trasporti di liquidi legali. L'altro sistema era quello di usare le .case viaggianti- approfittando dei tanti antri vuoti.

Giorgio Paolini, 31 anni, via San Massimo 44 B e Renato Fainon, 35 anni, via Padova 77, Volpiano, contitolare di un'industria metalmeccanica, sono stati sorpresi dai carabinieri mentre stavano trasbordando da un camper 250 chilogrammi d'hashish in pani. Il mezzo si trovava posteggiato a Fiano davanti ad una villa. Un carico di 30 milioni, ripetuto quasi tutti i mesi con merce che triplicava II prezzo origi-

Con l'-erba- veniva anche importato il più pericoloso olio d'hashish. Altri grossisti sono stati rintracciati la scorsa settimana. Si tratta di Domenico Bolognini, 30 anni, e della convivente Carla Carnevale, 29 anni, residente in via Bruno Buozzi 37, ad Alessandria, Ni «Carla», per il «giro», i due, in poco tempo, hanno potuto acquistare diversi alloggi, si stavano facendo costruire una villa sulla Costa Smeralda, la loro auto, sequestrata, era una «Porsche». La donna era già stata coinvolta in un altro traffico nel Bergamasco. Anche un altro grossista alessandrino Sergio Sasilli, 27 anni, è finito in carcere con la coppia. Gente senza scrupoli che guadagnava oltre mezzo milione per ogni chilo venduto ad altri spacciatori al dettaglio i quali rivendevano a loro volta la -merce- a 5-6 mila lire al grammo.

### Una parte della de vuol «governare» la circoscrizione con psdi, pri e pli Madonna del Pilone, quartiere corteggiato Deciderà le sorti del superparco in collina?

Il parere del commissario Giardini «Sono azioni isolate il partito non c'entra»

Umberto Giardini, commissario cittadino della de dopo esser stato fino a una settimana fa il segretario torinese, il l'uomo che più di ogni altro si sta battendo per il rinnovamento e l'unità del partito.

«So che sono state avviate trattative da parte di alcuni nostri iscritti — afferma Giardini — per formare una nuova maggioranza a Madonna del Pilone. Sono azioni isolate, che stanno avvenendo localmente. Il partito non c'entra».

Mu siete favorevoli alla conquista della giunta di quel consiglio tanto importante per la battaglia sulla collina? «Non esiste una posizione ufficiale del partito risponde il commissario de —. Di certo non ci interessano i "pour-parler", frazionati, che riguardano i -7 quartieri cittadini più instabili in quanto a maggioranza. Il confronto con i partiti sulle circoscrizioni deve essere generale. E' assurdo che nei consigli di quartiere ci sia la trasposizione della formula di governo del Comune. Facciamo lavorare la fantasia. Intendiamo essere disponibili a qualunque discussione. Poi valuteremo».

Ciò vuol dire anche apertura verso il pci? «Ci muoveremo anche in linea con quanto deciso

dall'ultima direzione centrale de - precisa Giardini - Sempre che ci siano condizioni di maggioranza difficili. Le alleanze, per noi, devono essere fatte sui programmi, sui contenuti, non sui numeri dei seggi».

E ufficialmente come intende operare per «salvare» la collina? . La de non si identifica né con i 200 - afferma Giardini -, ne con comitati o altre organizzazioni, Il nostro ruolo è distinto nei confronti di qualunque altro gruppo, rispettiamo la loro autonomia. Detto questo riteniamo che le forze politiche debbano seriamente esaminare le varie proteste emerse. Intendiamo valutare e, senza cercare scontri frontali con la maggioranza, rivedere le ipotesi di variante al piano regolatore, ma nella sua interezza, non solo per la collina. Il nostro modello di città è diverso da quello studiato dalla giunta socialcomunista, lo confronte-

Sabato 7 febbraio le de torinese terrà un seminario per discutere sul tema «Quale futuro per Torino?». E

quale futuro-per la de? «Vogliamo aggregare intorno al partito — risponde Giardini - nuove energie soprattutto tra i rappresentanti del mondo del lavoro, delle categorie produttive, dell'emisfero cattolico. Per questa aggregazione la do dev'essere credibile e rinnovata.

Come pensate di riconquistare quest'immagine? Attraverso alcuni provvedimenti — afferma il commissario - che sto per decidere insieme con il segretario provinciale Curino. Non li posso anticipare-

Che cosa riguardano?

«Il tesseramento, ci sarè una scrupolosa osservanza del regolamento - dice Giardini - Altre nuove disposizioni interesseranno le sezioni, devono diventare un vero punto di dibattito politico nei quartieri. E poi lavoreremo per l'unità del partito, per rendere più efficiente l'organigramma, per stringere più validi rapporti tra consiglieri di circoscrizione comunali e segreteria cittadina -.



La battaglia per il superparco in collina sta mobilitando le forze politiche in città. Nei giorni scorsi c'è stata una forte contrapposizione politica, fatta di con-vegni, dibattiti, dichiarazioni pubbliche. Ora si cercano nuove alleanze per assicurarsi il «governo» dei quartieri interessati, soprattutto Madonna del Pilone.

In soccorso a quella parte di abitanti della collina, insorti contro le intenzioni dell'amministrazione civica di sottrarre loro terreni per dar vita al superparco; a percorsi pedonali e al recupero di zone boschive, interviene ora — dopo il comita-tone del 200 — una decisa

schiera di scudocrociati. Da qualche giorno, infatti, alcuni democristiani, di primo piano in città, stanno conducendo trattative con esponenti repubblicani, socialdemocratici e liberali per conquistare la -giunta- del quartiere Madonna del Pilone. La trattativa per ora sta avvenendo al di fuori dei partiti, alcune delle segreterie interessate ufficialmente sostengono di essere contrarie a questo tipo di operazioni.

Madonna del Pilone e Cavoretto-Borgo Po sono i due Consigli di circoscrizione cui fanno riferimento le aree collinari. Mentre Cavoretto-Borgo Po è governato da va molto complessa, ma. so-

de-pli-psdi e di fatto sta contrastando il disegno della Giunta comunale, Madonna del Pilone è «amministrato» da pci-psi-psdi.

-Sarebbe molto importante - ha ammesso un democristiano che sta tentando questo tipo di operazione poter governare anche questo consiglio di quartiere impegnato nella difesa della collina. Ci sarebbero le condizioni per dare la sfiducia all'attuale giunta e formare un'altra coalizione.

I democristiani più interessati a questo discorso appartengono alla corrente di Forze Nuove che fa capo a Donat-Cattin, il disegno sarebbe quello di dar vita a una maggioranza composta da de-pli-pri e psdi; in tutto avrebbero 16 voti contro i 14 di pci e psi, gli altri due sono del msi, cui nessun partito vuol ricorrere.

Dopo i primi «contatti» i partiti potrebbero accordarsi anche per una rotazione della presidenza del Consiglio di quartlere. Al pri sarebbe stato proposto di tenere l'incarico per i primi due anni. I de avrebbero anche ventilato la possibilità di lasciare la presidenza del quartiere Crocetta a rappresentanti di quelle forze che accettino di sostenere il loro

Come si vede è una tratti-

prattutto, che si muove sul terreno accidentato del'iniziativa di corrente. Una strada che il commissario de Giordani torinese non intende far più percorrere. La segreteria cittadina repubblicana ha già fatto sapere che vuol trattare solo a livello di organi ufficiali.

· La mostra fotografica -Panarea, fotogrammi di un'isola- di Gianni Pantò, esposta alla Sezione Culturale Marvin di via Lagrange 45, anzichė concludersi sabato 17 gennaio è stata prorogata fino al 24-1-1981.

### echi di cronaca

Perforatrici - registratrici corsi di preparazione Sono aperte le intrittioni. Cedat Corso Corrent 58 tel. 3298515

Bagnol Bagnol Bagnol Direttamente in fabbrica tutto l'arredamento del vostro bagno box doccia, specchiere, accessori. Vi-sitatoci alla Deel-to begno, via Nizza 41 e via Centatio 26 (Barca), ini.

Costumi di Carnevale Vasifissimo assortmento per bimbi da 2 a 12 anni al Baby Club, Centro Abbi-gilamento Bimbi, via Mizza 43, Torino, telefono 589-698.

Perché acquistare gli accessori per bagno In un negozio?

Venita diretamenta in tabbrica dove
troverete specchi su misura, bez doccia, arredamenti con consulerua architetto. Davico specchi, 3.8. Moncenisio lati 17 (Rivoli-Avigliana), ist.



### con il legno la casa è più bella

Porte interne, finestre, rivestimenti, porte pieghevoli, mantovane, comiçi,





VIA PAPACINO 2

(ANGOLO CORSO MATTEOTTI)

556956 ric. aut.

Intervista a Costamagna, l'onorevole «dimenticato»

# Lo «sciopero selvaggio» di mister interpellanza

Onorevole Costamagna, martedi si è rifiutato di parlare su una sua ennesima interrogazione, malgrado fosse presente, come sempre, a Montecitorio. Dicono che ha deciso di scioperare contro la de perché non viene preso sul serio. E' vero?

«Io. e tanti altri "peones" come me, siamo considerati parlamentari di "serie B". Quella di Roma non è più la Camera dei deputati. ma dei gruppi. Se voglio intervenire ho il diritto di farlo. E invece, troppo spesso, avviene il contrario. In barba ai regolamenti.

Quindi è vero: lei è in polemica anche con il suo partito.

Non solo. Ritengo di avere più di un motivo per affermare che contro di me c'è una sorta di black-out giornalistico. Di Costamagna si deve parlare il meno possibile. Neppure più Il Popolo, l'organo della dc. da notizie del mio lavoro pariamentare.

Ammesso che sia cost, perché tutti vogliono ignorarla volutamente?

«Perché dico sempre la verità, e la verità sovente non fa comodo. Specie ai grandi giornali che dipen-

Nell'ufficio istruzione del

tribunale di Torino si è

aperto un nuovo capitolo

sulle frodi petrolifere. Al

centro dell'inchiesta, che po-

trebbe diventare una delle

più clamorose, la raffineria

-Maura-, di Coniolo Mon-

ferrato, costruita dal petro-

Il petroliere e altre quat-

tordici persone sono stati

raggiunti da comunicazione

giudiziaria, firmata dal giu-

dice istruttore Massimo

Macchia. Tutti i documenti

della «Maura» sono stati se-

questrati. Il nucleo di polizia

tributaria della Guardia di

Finanza ha dovuto servirsi

di un camion per trasportar-

li. Ora gli agenti sono al la-

voro, ma occorreranno pa-

recchi mesi prima di poter

sulla base delle quali 🛊 stata

Secondo le indicazioni.

Occupata dai lavoratori

dell'ex-Opera diocesana di

assistenza la sede dell'Arci-

confraternita dello Spirito

Santo, in via Siccardi. E' ar-

rivata la polizia e ha ordina-

to lo sgombero, ma gli animi

conoscere i primi risultati.

liere Secondo Mametro.

dono da editori con molti interessi, e molti debiti, in gioco. Quindici giorni fa ho fatto un'interpellanza proprio su questo argomento. Ma nessun quotidiano ne ha parlato. Come mai? ..

Forse perché gli interventi del deputato torinese Costamagna non fanno più notizia. Lei detiene in materia un vero record. Quante ne ha presentate nell'ultima legislatura?

«Non ricordo, forse un migliaio .....

Appunto. Non pensa di esagerare, di sconfinare talvolta in una sorta di atteggiamento quanto meno ·originale · per un deputato?

 Lo vada a dire ai miei elettori del Biellese, della Val d'Ossola, di Vercelli o del Pinerolese. In questa Italia delle grandi crisi anche un paese dove manca la luce o dove la posta non arriva ha diritto di cittadinanza. Io sono abbonato a tutti i piccoli giornali. di tutte le Regioni. Sono una miniera di problemi che si tende a trascurare..

E lei, allora, fa un'interrogazione, di cui nessuno parla. Serve a qualcosa?

-Spesso no. Ma più di una volta, senza clamore.

ho saputo che qualche fun-

er lo «scanaaio aei

aperta l'indagine, sembra

che anche la . Maura. ven-

desse, sulla carta, olio com-

bustibile, mentre dai suoi

serbatoi usciva. in realtà.

gasolio per autotrazione. Ciò

significava, per chi mano-

vrava il traffico, intascare la

differenza di imposta tra i

Si tratta, al momento, di

semplici sospetti. Le prove

dovranno essere rintraccia-

te dagli agenti della tributa-

ris spulciando una per una

tutte le fatture di acquisto e

di vendita; e controllando

poi se quelle fatture accom-

pagnavano realmente il pro-

dotto o se servivano soltanto

a scaricare dai libri contabili

Secondo Mametro si è

sempre dichiarato estraneo

al contrabbando vero e pro-

prio. Era stato arrestato il 29

Insegnanti dello «Spirito Santo»

il combustibile.

due prodotti petroliferi.



zionario di periferia si è dato da fare. E la luce è arrivata.

Ma ora lei pare voglia inaridire questo fiume di interrogazioni. Per protesta. Non è contro le sue convinzioni?

«Il mio è uno sciopero selvaggio, ma alla rovescia. Non contro. ma a favore del cittadino. Stia pur certo che non me ne starò zitto. E sono sicuro che questa volta, qualcuno mi seguirà. C'è troppo malcontento..

Non ha paura di mettersi contro i «grandi» del partito? Tra l'altro, lei è stato l'unico de a firmare per riaprire il «caso Gioia».

Per niente. Non sareb-

mandato di cattura del giu-

dice istruttore Giffey, per

alcuni assegni che gli aveva

intestato Chiabotti, il titola-

re della Isomar di Sant'Am-

brogio di Susa, una delle più

grosse centrali del contrab-

bando petrolifero piemon-...

Mametro viene dalla ga-

vetta e, poco alla volta, era

riuscito a costruire un picco-

no con la Snam di Ferrara

Erbognone, in provincia di

fraternita che non si era

presentato al previsto in-

contro tra sindacalisti e as-

sessore Gattini, nei locali

amministrative.

Sotto inchiesta una raffineria del Monferrato

15 comunicazioni giudiziarie

be la prima volta che avrel delle grane ..

Già nel '58 lei fu sospeso dalla de Che cosa avvenne? ·Avevo fondato il primo

Centro studi don Sturzo e organizzato un convegno contro l'Eni e l'Iri, denunciando l'abuso di denaro pubblico. Precorrevo i tempi.

Ma ci fu anche dell'al-

«Si, in una conversazione telefonica definii Donat-Cattin un "comunistello di sacrestia"; come. del re-sto, aveva già fatto il cardinal Ottaviani. L'assessore alle Finanze Curti, uomo di Donat-Cattin, mi denunciò. Ci fu maretta. scomodarono anche Fanfani per farmi chiudere il Centro, ma mi opposi. Poi i probiviri mi sospesero per tre mesi».

Non è stata l'unica -disavventura.....

\*Beh no. Due anni dopo promossi un convegno contro il marxismo che fece infuriare più d'uno tra i miei amici di partito. E. malgrado fossi stato eletto con una valanga di voti, secondo soltanto a Peyron. non fui riconfermato assessore. Sa. Moro aveva mandato ordini da Roma...

**Aoberto Bellato** 

Dopo ung vita attiva ed operosa cri

### sente à mancato Giuseppe Omedè Nonu Pinot

di anni 90

Ne danno il trisse annuncio la moglia Maria, i ligii Guglielmo Ugo, Casare, Rosina, Olacimo, con la rispettive famiglie. Il fratello Antonio, cognali, nipoli, parenti tutti. I lunerati il 22 gennaio ora 10 par-tendo dilita casa dell'estinto in frazione Borgomale.
—Astl, 21 gennalo 1981.

A funerali avvenuti la moglie Gullima, i figli Ubsido, Raimondo, Gian Mario, con la rispettive famiglie e parenti futti. innunciano la scomparsa del

cav. Gian Angelo Bertolino La presente sia partecipazione e rin

-Torino, 22 gennaio 1981

### Serenamente è mancata Rosina Prina in Cattaneo

Addeterati le annunciano il marito Me rio, la ligita Graziette col marito Giovanni Cerescie, il figlio Fausto con la moglie nnameta Lussietti, i nipoti Enrice, Roberte e Luce che tanto ameva. Funerali oggi ore 15,30 via Del Parco 5. La cara salma sarà tumulata nel cimitero di Col-

- Rivoti, 21 gennalo 1981.

A funerali' anvenuti annunciano ta scomparsa di

### Virginia Brumialti ved. Maino

il figlio Giulio con la moglie Maria e tiglie Virginia, Finrica e Annalisa, parenti tutti. La cara salma è stata sapolta nella tomba di famiglia in Venaria Torino, 20 gannaio 1981.

El serenamente mancato all'affetto del suo: cari

### Giorgio Ronco Cavallere di Vittorio Veneto

Lo annunciano la figlia Emma ved. Ferrilo col figlio Claudio, la nipote Maria Rence in Meschis e famigliari, i nipoti Villata e Accardi. Funerale oggi 22 ora 14,30 parrocchia Lingotto.

E' mancato all'alfetto dai suol cari TEN. COL. S.P.E.

-Torino, 22 gennaio 1981

### Antonio Mara

Danno il triste annuncio la moglie Ma-risa, il padre Glovanni, i tratelli Giuseppe, Mauro, Giampietro, le sorelle Ignazia • Natalina, cognali e cognate, nipoti è parenti tutti. I funerali avranno luogo Ospedale Militare in corso IV Novembre veneral 23 c.m. ore 14,30. La presente pushi partecipazione e ringraziamento. Torino, 22 gennaio 1981.

Dogo una vita di laboriosità e rettitudim, profusa all'amore della famiglia ed al

### cav. Colombo Bianchi

Ne dànno angosciati l'annuncio i figli Paolo, Pina, Ughetta, la nuora Egle e i generi Paolo e Giorgio, la sorella Licia, gli adorati nipotini, i consuoceri, i nipoti e cugini, tutti quanti lo stimarono e gli vollero bene. Un ringraziamento partico larissimo e fraterno al dot. Zumaglino per la valida encomiabile assistenza prodigata. I funerali saranno celebrati in Vesime (Asti) venerdi 23 corr. ore 15. - Vesime (Asti), 21 gennaio 1981

E' mancato

### Oreste Rossi massaggistore sportivo

Ne danno il triste annuncio la moglie Teresa Patrucco, la sorella Carla, co-gnate, nipoti e parenti tutti. Un infinito ringraziamento alla cugina itva. Funerali venerdi 23 ore 10,15 nella parrocchia Gesú Nazareno, sia Palmieri 39. La presente è partecipazione e ringraziamento. Torino, 21 gennaio 1981.

Il 21 gennalo è deceduto col conforto della tede e dei sacramanti i

### dott. Ciro d'Amico

Partecipano la moglie Marte, i figli Marinette e Paolo, i fratalli Giuseppe, Oron-zo, Carlo, Vittorio, Anna Maria, Antario, Maria Carta, i cognati Luigi Galdo, Em-ma Ricciardi redova d'Amico, Pia Monti, Rosanna de Malo; tutti i nipoti e pronipoti. 1 funerali si svolgeranno nella parrocchia di S. Saba — piazza G.L. Bernini 20 — il 22-1-1981 alle gre 15. Non fiori ma contributi sita Fondazione di ricerche Giorgio e Loredana Shenker, via Boezio

Roma, 22 gennalo 1981.

### E' serenamente mancato all'atletto de suoi can

### **Achille Beretta** A lunerall avvenuti lo annunciano le fi

glie: France Leill con il marito Darto e i figli Roberto e Vittorio, Anna Persa con il marito Luciano e i figli Marco e Giovani nt, i cognati, le cognate, i nipoti e i pacenti tutti. Locarno (Svizzera), clinica S. Chiara 15 gennaio 1981.

Cristianamente è mancata all'affetto

del suoi cari

### Carolina Zetti nala Bergonzoli

Addolorati lo annunciano: figlio, nuora, rapoli, cugini e la altezionate Patma e Ciorinda. Furierali venerdi 23 corr. ore 10.15 parrocchia Stimmate di S. France-- Torino, 21 gennaio 1981.

### E' mancata all'alfetto dei suoi cari Teresa Catinella ved. Colucci

Ne dànno il triste annuncio i figli Mario, Enzo, Michele, Anna e Reneio con rispettive tamiglie e parenti tutti. I funera-

- Casalette, 21 gennaio 1981.

-Una vite dedicate with famiolia ed al lavoro goda la stima dei giusti»

### Il 20/1/1981 si è spento serenamenta Gluseppe Bobbio

anziano FIAT anni 74

Lo piangono la moglie Angela Bertolo, figli: Albino, Giuliano, Walter, Rosanna e rispettive famiglie. Funerati della par-rocchia di Cumiana giovedi 22 alle ore

Cumiana, 21 gennato 1981.

A funerale avvenuto la famiglia Pioletti Medichin addolorata annunzia che il giorno 17 gennaio 1981 è mancata la

### CONTESSA Rolanda Darbesio ved. Del Tetto

Dama di S. Vincenzo Torino, 21 gennalo 1981.

Cristianamente è mancato all'allerto

### dei suoi cari Secondo Cometto

Lo annunciano la moglie Lena, il figlio Angelo, fratello, cognata e parenti, Funerall oggi ore 14.30 parrocchia SS. Sacramento (via Casalborgone). La presente è partecipazione ringraziar -Torino, 22 gennalo 1981.

> Sel Tu, Signore, che mi hai chiamata: accoglimi nella gloria giologa, del Tubi

(dalla Liturgia) E' tornale serenamente alla cesa del Padrei

### **Polores Varese**

Ne dànno annuncio in sorella Aurora. la nipote Lisetta con il marito Emidio Tomai-Pitinca, i prediletti nipotini Matalma e Fabrizio. La famiglia ringrazia la delt.saa Luisella Viora e la sig.ra Carmela Guglielmino per le amorevoli cure e assi-stenza prestate sino agli ultimi latardi. Funerali glovedi 22, ore 10,15, con parienza abitazione c.so G. Ferraris, 131, II oresente è partecipazione e ringrazia-

Torino, 22 gennaio 1981.

Dopo una vita vissuta nel segno del Signore, cristianamente è mancata

### Teresa Sartori

Lo annunciano con dolore il fratello Angelo, la sorella Rosa con rispettive lamiglie, cognati, cognate, nipoti e parenti tutti. I funerali avranno luogo in litta giovedì 22 gennaio alle ore 10,30 partendo dalla Casa di cura «Città di Bra» per la perrocchia di Sant'Andrea. Bra, 20 germaio 1981.

### RINGRAZIAMENTI

Le famiglie Glorgi e Clardini ringrazia-S.p.A., Dirigenti Colleghi e Amici che hanno partecipato al loro grande dolore per la immatura scomparsa del caro

### Giorgio Giorgi

avvenuta a lyrea il 16-1-81. - Livorno, 22 gennalo 1961

Nel quinto anniversario della scompar-Renato Gualino

### rano e gli furono amici, - Roma, 22 gennaio 1981

familiari la ricordano a quanti lo stima-

ANNIVERSARI 1979

Letizia Panattaro Bossi Ti ricordiamo con immutato affetto Messa 23 gennaio ore 19 Collegio Sacra

### 22-1-1979 Giuseppina Bozzetta

I tuoi cari ti ricordano con infinito rim-

### Amelia Delleplane Vannini

Pupi e Mario ricordano la loro mamna. S. Messa venerdi 23 ore 18, S. Cri-

### 1977 22 gennaio Diego Sorisio

Vivi nel cuore dei tuoi cari. Mosta 15 febbraio ore 11. Parrocchia S. Marii. Moncalieri.

### 1931 Angelo Cavallero Ti ricordano moglie a figli.

Teresa Rosa ved. Terzuolo

### Figlio nuora nipoti ricordano.

1951 Alessandro Olivetti Con affetto e rimpianto di sempre i

### tuoi cari ti ricordano a parenti ad amici. Santa Messa sabato 24 ore 18 chiesa Gesù Buon Pastora.

1981 Michele Paschetta

### Ti ricorderemo il 24 c.m. alle 18 in 5

Renzo Sciaverano Sempre con noi nel pensiero, nel cuo-

### Dante Giannotta

Marianna Oria

Sei sempre nel cuore del tuoi citri.

### Ogni atamo lo vivo con le. - Torino, 22 gennalo 1981. in Airone

occupano la sede in corso Siccardi si sono calmati soltanto quando una delegazione di manifestanti, guidata dal sindacalista Marchina, ha ottenuto di poter parlare con don Griva, amministratore delegato dell'Arcicon-

della Provincia. I problemi dell'Arciconfraternita sono molti, e tutti irrisolti. Il principale riguarda i propositi di ristrutturazione, da anni portati avanti dal direttore amministrativo. don Giovanni Griva. Unacostante riduzione del personale, un ridimensionamento dell'attività e in ge-

Già nell'aprile di questo 1980 appena concluso, don Griva aveva inviato una lettera ad Andrea Panero, direttore del centro di Racconigi per indicare le riduzioni.

nerale una politica restrit-

tiva.

l'Azienda elettrica municipale di Torino. Cristianamente è manceto COMM. Lorenzo De Ambrogio di anni 1991 artigilere de montagne

stato concessa neanche l'au-

torizzazione a collegarsi a

questo oleodotto. Ora la rai-

fineria viene utilizzata come

deposito di combustibile del-

maggio dell'anno scorso su Pavia. Alla «Maura» non è

lo impero petrolifero. Gli impianti della «Maura» sono Con accorato rimpianto ne dânno l'annuncio la sua adorata moglie Virginia Pessetti, la figlia Carla con il marito Discostati quindici miliardi ma non sono mai entrati in fungo De Tandeo e l'amato nipotino Glulio. I funerali avvanno luogo in S. Antonino di Susa giovedi 22/1 alla ore 15,30 parten-de dalla cappella di S. Antonio. — Torino, 21 gennalo 1981. zione a pieno regime perché. all'ultimo momento, sono mancate le autorizzazione

improvvisamente è mancato A 1700 metri dalla raffine-Giuseppe Pittavino ria passa l'oleodotto che collega la raffineria di Volpia-

Addeferati le annunciano la meglie Maria, le liglie Pleranne, Emma, Daniela con la rispettive famiglie. Funerali in None, glovedi ore 15. None, 21 gennalo 1981.

E' mancata all'affetto dei suoi cari Luigina Gonella in Vertelli La figlia Cristina, il marito e parenti tutti ne dànno il triste annuncio. Funerali

vanni (antica sede).

-Torino, 22 gennaio 1981 El mancata serenamente la nostra

veneral ate 10 dall'ospedale San Gio-

### Angela Ferrero ved. Griseri

Ne danno partecipazione i ligli: Andreina, Brusa con Sergio e Massimo, Michele con Luigina e Angela, Filippo con Teresa a Paola; cognato, cugini e parenti turti. I lunerali avranno luogo nela chiesa parrocchiale di Roccalorie Mondovi venerdi 23 alle eva 9,30. Non flori ma opere di bene

Torino, via Pietro Tosetti, 7 21 gennalo 1981

E' improvvisamente mancato all'alfetto dei suoi cari

### Attilio Damilano

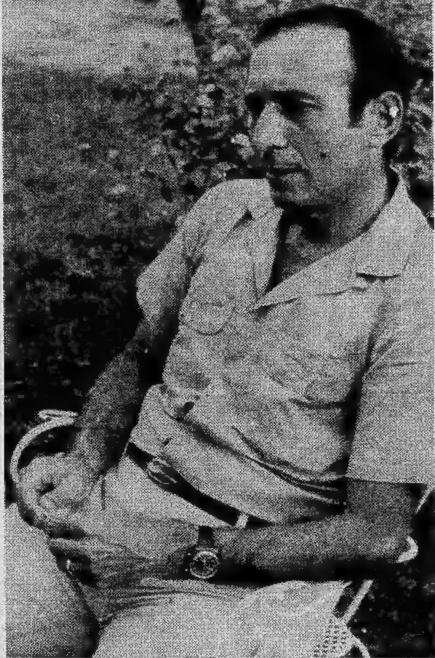
Ne dànno l'annuncio la moglie Emma. la figlia, il genero e la nipotina Elena. I funciali avranno luogo nella chiesa par-rocchiale di Castagnole P.te il 22-1-1981 rocchiale di Castagnole P.te il 22-1-1981 il in Caselette venerdi 23 corrente alle cre 15. La presente serve da annuncio e ore 15 partendo dalla parrocchia S. Gior-

ringraziamento.
— Castagnole P.te, 21 gennaio 1981.

### Intervista al general manager d'un Napoli molto ambizioso

# Juliano non teme la Juve





Juliano e Marchesi, general manager e allenatore di un Napoli che si è insediato al vertice della classifica

Antonio Juliano, il manager del Napoli. Il timbro professionale della voce, il linguaggio scarno: la prima sensazione che ci consegna il nostro interlocutore è di istintiva diffidenza per l'intervista, nascosta nei modi impersonali, riposta nei silenzi di chi si aspetta una domanda imbarazzante, pronto a rifugiarsi in un tackie diplomatico.

L'argomento della conversazione è la Juve. Juliano la conosce de avversario. L'ha affrontata sul campo, giocando sedici stagioni nel Napoli ed un'altra nel Bologna, poi ha ricominciato da dirigente, sedendo in -doppiopetto- dove esige il ruolo di «direttore generale». Ha avuto modo e tempo di conoscere tante Juventus.

Allora sotto con la prima domanda: quale Juventus ha temuto o teme di più? Non per giocare ai paragoni, ma per capire il direttore generale, il suo Napoli arrivato finalmente in alto e il relativo impatto con l'attesa della partita diventa-

Supporre che Juliano torni a «sferruzzare» con le parole è inutile. Lui non sceglie una Juventus qualsiasi, dribbia passato e presente, e confeziona una risposta fluttuante tra la tentazione accademica e la fantasia naif.

Così dice: «La Juve? E' sempre lei, una squadra che macina calcio..... Ecco, quel verbo, macinare: qui diventa espressione di potenza. La Juve per Napoli non è forse il Nord, la fabbrica con i suoi ingranaggi, il portafoglio gonfio di biglietti di banca?

— E il Napoli questa volta non ha paura della Juve?

Dal telefono arriva fioca la replica: «La paura nello sport non esiste». La tentazione è stata forte, troppo perché il direttore generale non cedesse un po' di spazio al suo alter ego, Totonno Juliano, l'ex calciatore.

La battuta sembra uscire dal repertorio della sceneggiata, ma l'ironia maliziosa delle parole che seguono appartiene al miglior teatro napoletano: «La Juventus ha preparato la stagione con chiare ambizioni di primato, noi abbiamo varato un programma triennale e adesso il caso vuole che ci ritroviamo gli uni al fianco degli altri, a lottare gomito a gomito. E' chiaro che in questa situazione è la Juventus a doversi preoccupare di più. Noi, al contrario, non abbiamo nulla da per-

Sicché il Napoli verrà a Torino a testa alta?

Noi giocheremo tranquillamente la nostra partita. Vorrà

dire che ci rifaremo dopo, se ci andrà male. - Con quale giocatore bianconero vorrebbe tornare a

«La Juventus è una società di consumo. I calciatori li cede solo quando non ne ha più bisogno. Perciò non mi porrei in

nessun caso il problema». — Invidia la Juventus? «L'invidia non è commestibile, non serve a riempire la pancia. Quello che conta ora è che il Napoli sia sullo stesso piano

della Juventus e ad un passo da Roma ed Inter». — Merito del Napoli o demerito altrui? "Demerito delle grandi squadre, si capisce. Scomparsi i leaders, siamo tutti uguali, ma per arrivare dove siamo ora occorre anche essere un poco più uguali degli altri. Ci vogliono

delle qualità. Quali sono le vostre? Ne dico una: lo spírito di squadra, da noi i giocatori sono

Ma il vostro salto di qualità è maturato o no con l'arrivo

\*Lui è il campione che cercavamo. Ci ha dato esattamente quello che gli avevamo chiesto e ci aspettavamo, però sarebbe ingiusto dire che il Napoli è Krol e che è stato solo l'olandese a portarci in alto... Avete anche Marchesi, Pellegrini, lo yoga. Batterete la

Juventus con lo yoga? \*L'importante è che si vinca, poi che ci si riesca con il kara-

tè o con lo yoga non fa nessuna differenza».



Ruud Krol, l'olandese che ha rilanciato il Napoli

Ma che vi servirà di più domenica?

«L'augurio che la Juventus trovi una giornata negativa». Dica pure che un pareggio l'accontenterebbe.

Eccome, però in campo i conti si fanno anche con gli av-

- Senta, Juliano: Marchesi dice di temere di più i sogni del Napoli e di Napoli.

 Mi creda, il calcio sta al suo posto. Oggi i problemi di Napoli sono ben altri. Certo, quelli di sempre, ma il terremoto di novembre ha aperto crepe in tutta la città, anche in noi gente di sport». Alberto Gaino

Napoli ancora sotto choc per il sismo

### Solo mille tifosi dietro la squadra

NAPOLI - Juventus-Napoli è da sempre una grande sfida; un incontro di cartello, un momento di particolare interesse agonistico nel ciclo del campionato. Purtroppo questa Juventus-Napoli, stagione '81, psicologicamente sarà diversa. Risentirà del sismo che si è abbattuto al Sud. Mancherà l'abituale cornice festosa e folkloristica delle comitive di migliaia di tifosi che raggiungevano il Comunale di Torino per sostenere la squadra del cuore, incoraggiare i propri beniamini,

Non è venuto meno il richiamo di un confronto entusiasmante. In verita si sono notevolmente ingigantiti i problemi che angustiano i napoletani. Disagi e preoccupazioni tormentano i tifosi, alle prese con la soluzione di impellenti necessità quotidiane. Anche II direttore generale Juliano, consapevole della difficile situazione, era ricorso al terremoto per spiegare perché gli incassi si sono assottigliati, le ragioni dei larghi spazi apertisi sugli spalti del San Paolo nelle ultime partite.

«E' tutta colpa del terremoto se i tifosi disertano - ha commentato -. Napoli è sotto choc, la gente ha altro per la testa ...... Sembra che poco più di un migliaio di persone seguiranno la trasferta di Torino. Finora dei 1500 biglietti chiesti alla società bianconera e messi in vendita da martedi mattina, sono stati acquistati in misura ridotta, meno di un terzo. Gli azzurri dovranno vedersela da soli e potranno fare affidamento soltanto sul calore e l'entusiasmo degli immigrati. sempreché non abbiano messo da parte qualsiasi sentimento campanilistico o scelta altra bandiera.

Particolari problemi non affliggono il Napoli. La gara, quantunque impegnativa ed importante, non costituisce fonte

di preoccupazioni. Marchesi dispone di giocatori in buona forma, crede nella squadra. Il trainer azzurro preferisce non sbilanciarsi e ricordando che il Napoli a Torino ha trangugiato sempre bocconi amari, afferma tuttavia che si giocherà senza -timori reverenziali». «L'olandese Krol è stato un elemento che ha dato ordine ed assetto alla compagine - dice vi sono giovani con un ruolino di marcia rispettabile: malgrado la tradizione avversa possiamo fare qualcosa di buono. Un pareggio andrebbe bene. Del resto non si tratta di una sfida scudetto.

### Doppi allenamenti

Sulla formazione topsecret. Marchesi deciderà soltanto all'ultima giornata dopo aver vagliato i risultati ottenuti nei doppi allenamenti cui ha sottoposto la squadra. Non esclude un cambiamento all'ultima ora. Dovrebbe rientrare Vinazzani per rendere niù solido il centrocampo e dovrebbe uscire Mugiocherà con una sola punta, Pellegrini, rivelatosi una pedina valida a sfruttare l'lunghi lanci di Krol.

A vivificare questa atmosfera intorno alla partita di domenica prossima c'è il direttore generale Juliano con toni polemici che ricordano sfide d'altri tempi. amarezze accumulate in precedenti occasioni. «Krol e più forte di Brady - va ripetendo in giro -, si è inserito molto bene, cosa che invece non sembra sia riuscito allo straniero della Juventus. Vedrete che ho indovinato nella scelta della carta vincente: mi auguro che sarà una partita entusiasmante».

La partenza del Napoli è fissata per domani in aereo da Roma. La squadra scendera all'hotel Concorde.

Adriaco Luise



Lostyling Renault 14 va oltre. Anche nello styling, perchè supera i tradizionali schemi stilistici: linea a due volumi personale e innovativa; grande penetrazione nell'aria; paraurti a scudo in poliestere rinforzato; 4 porte più ampio RENAULT 14 portello posteriore. Renault 14 TL e GTL (1218 cc.), Renault 14 TS (1360 cc). va oltre

Il difensore granata parla della squalifica

# Van de Korput non ha dubbi «In Olanda finiva peggio»

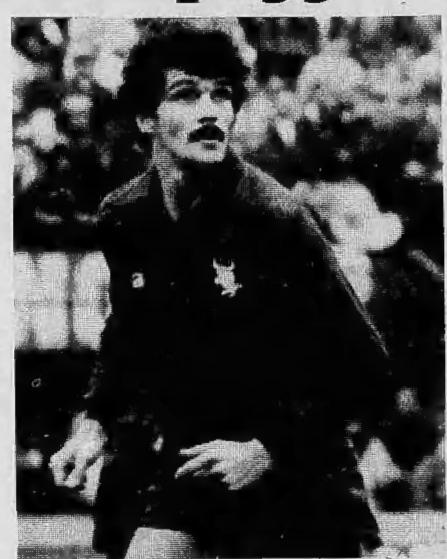
### Toro oggi a Novara

Evviva la sincerità. Michel Van de Korput aveva am- pluttosto sfiduciato e demomesso onestamente domenica pomeriggio negli spoglia- ne una qui a Torino. In matoi di aver sferrato un pugno glia granata ho segnato il a Boldini, reazione che gli costò l'immediata espulsione. Ora, a commento delle tre giornate di squalifica inflittegli dal giudice sportivo. aggiunge: . Tre giornate sono tante, ma per una cosa del genere in Olanda ne avrei prese almeno cinque».

Terzo straniero, dopo Bertoni e Neumann, ad essere squalificato Van de Korput avrebbe meritato, come da regolamento, solo due giornate per aver colpito un avversario a gioco fermo. Però il rapporto dell'arbitro Ciulli parla di particolare violenza ed è proprio questa precisazione del direttore di gara che ha fatto scattare la terza giornata. Ora il Torino farà ricorso ma senza procedura d'urgenza per cercare di diminuire la punizione. Al tempo stesso l'olandese verrà probabilmente multato

Van de Korput appare ralizzato: «Non me ne va beprimo autogol della mia carriera ed ara come se non bastasse ecco la prima espulsione. Però ho sbagliato ed è giusto che paghi, gli arbitri non c'entrano affatto. Mi spiace comunque uscire di squadra perché dopo un avvio faticoso ora stavo andando bene ed anche contro l'Ascoli mi pare che si sia visto».

Oggi intanto il Torino scende in campo a Novara. dove si festeggia San Gaudenzio patrono della città. Rabitti ne approfitterà per verificare le condizioni di Patrizio Sala e Salvadori assenti domenica scorsa. Contro la locale formazione che milita con alterne vicende nel campionato di C1. l'amichevole servirà inoltre per mantenere la condizione in vista della trasferta di domenica ad Udine, ultima del girone d'andata.



Stasera a Torino

### Sherwood Latemar hockey

Hockey su ghiaccio a Torino: Sherwood contre il Latemar, la secouda squadra del Bolzano. Inizio ore 20,30, ingresso gratuito, nell'intento di portare un pubblico sempre più numeroso a questo sport bello e affascinante.

L'incontro è di quelli che promettono spettacolo. Secondo un'ammissione della stessa Federghiaccio infatti Sherwood e Latemar sono le due formazioni che giocane il miglior hockey nel torneo cadetto. Non a caso entrambe contano su un allenatore cecosiovacco, Zdenek per i torinesi, Pavlu per i bolzanini. E i cecoslovacchi, per loro caratterística, praticano un gioco molto corale, anche a scapito delle individualità; un gioco che non ricorre mai alla violenza gratuita.

Sulla carta i torinesi partono favoriti. Nel girene di andata a Bolzano vinsero per 5-4. Ora stanno attraversando un momento di gran forma che li ha portati al quarto posto in classifica, alle spalle di Cavalese, Renon Sparkasse e Selva. Una posizione che, se mantenuta fino alla fine del torneo, permetterebbe alla Sherwood di partecipare ai play-off e di porre una seria ipoteca sulla promozione in A. escludendone invece l'Argo Varese con i suoi ez Diavoli.

«Impossibile per ora illuderci — commenta però realisticamente il dirigente Gianni Cucco non ci saranno turni facili e tutto si deciderà probabilmente solo nell'ultima giornata del campionato, che ci vedrà impegnati in casa con il Alle 18,30 in via Guala «ritorno» di Coppa Campioni

### Basket: le ungheresi sulla strada dell'Accorsi

dell'Accorsi che dopo Daugawa e Canali Parma (due sconfitte) affrontano oggi (ore 18,30 in via Guala) il Bse Budapest nel primo incontro di ritorno dei quarti di finale della Coppa Campioni.

A Budapest le torinesi riportarono una vittoria bella quanto entusiasmante che le catapulto improvvisamente ai vertici delle scene. Dopo l'altro risultato positivo in casa, con il Politheknica Bucarest, l'Accorsi è ora praticamente in zona semifinale e vincendo questa sera ipotecherebbe e consoliderebbe seriamente questo obietlivo,

Terzo impegno casalingo restando bene in ascolto del ro: la pivot torinese, dopo la consecutivo per le cestiste risultato prossimo tra Bse e recente broncopolmonite, si Politheknica.

> Lo «scivolone» di domenica contro il Canali non sembra impensierire Vergnano 🗈 compagne, consapevoli del difficile impegno che le attende: «Vincere è molto importante - ha dichiarato la capitana - dobbiamo assolutamente dimostrare che la partita con il Parma è stata un episodio a sé stante e che non è in grado di rovinare le nostre ambizioni». Sara nuovamente in campo Angela Piancastelli che a Budapest fu la «rovina» del Bse. Le-sue condizioni fisiche attuali sono ancora un miste-

troverà sicuramente in debito di ossigeno, ma la sua sola presenza in campo è importante per tutta la squadra.

·Le ungheresi sono molto forti - ha spiegato Borlengo al termine dell'allenamento coperte in ogni ruolo. Esperte in campo internazionale con la Katalin Cziraki, trentaselennne, e tiratrici infallibili con Torkovacs, Fedor e

All'Accorsi ancora orfana della Faccin non resta che risfoderare orgoglio, capacità tecniche e concentrazione per avere ragione delle ungheresi. Patrizia Zebellin

Dopo la vittoria a sorpresa di De Zolt sui 15 km

### Una staffetta-rivincita per i nordici a Brusson?

BRUSSON — Termina oggi, con la staf- doli nel suo paese. Innanzitutto ha deciso di fetta 4x10 km, la 23º edizione della Coppa Consiglio della Valle, gara di fondo che, in Italia. è ormai diventata una «classica» e ogni anno richiama i migliori specialisti del fondismo mondiale. Assenti gli svizzeri e i bulgari (probabilmente bloccati dalle chiusure dei valichi per una neve così abbondante altrove e così scarsa da noi), il predominionella giornata di ieri — se non fosse stato per la sorprendente vittoria dell'azzurro Maurilio De Zolt — si è rivelato, com'era prevedibile, di intera marca scandinava. Ed è facile prevedere che oggi, nella staffetta saranno proprio loro, gli scandinavi, a prevalere.

Alle spalle dell'italiano, infatti, si sono piazzati finlandesi e norvegesi, a loro agio sulle nevi di casa, dove imparano a correre con gli sci ai piedi ancor prima di camminare, come sulla pista di Brusson. I grandi specialisti nordici hanno dovuto però sputare l'anima nel tentativo di ottenere il massimo risultato senza peraltro riuscirvi.

La vittoria di De Zolt non la primavera. Infatti il secondo degli italiani, Gianpaolo Pupil era soltanto 13' e non confortava i tecnici di casa nostra un'affermazione di squa-

Sulla quale sta lavorando il nuovo allenatore finlandese Viljo Sadeharju con metodi che non a tutti sono parsi ortodossi. Ed è però ancora presto per dire se siano giusti o sbagliati. Sadeharju ha iniziato ad occuparsi degli azzurri il 10 novembre scorso portan-

farli calare di peso, togliendo dalla loro allmentazione pasta, burro, latte e formaggi, Gli allenamenti sulla neve non erano pesanti (in effetti era stato detto agli atleti di passeggiare con gli sci senza forzare) ma la dieta a rape rosse, pane integrale e fiocchi di avena aveva indebolito un po' tutti. Tanto che molti erano tornati in Italia, dopo un mese di Finlandia, con la pressione bassis-

De Zolt è rientrato a casa sua, nel Bellunese, e ha ripreso con le sane bistecche nostrane e con quegli spaghetti che lassu non si trovavano nemmeno. Ha lavorato duro sugli sci, a Sappada, e si è rimesso in sesto.

-A mio parere — ha detto — non credo che la preparazione da noi effettuata in Finlandia sia stata delle più giuste. Ma potrei anche sbagliarmi visto che Sadeharja non conoscendoci ha generalizzato usando un metodo standard invece di focalizzare un tipo di allenamento più specifico per ognuno di noi. Comunque bisogna lasciarlo lavorare e vedere cosa succedera.

La gara di ieri è stata bellissima, ben organizzata, in vista di ospitare, probabilmente. una prova di Coppa del mondo se questa verrà resa valida anche nell'82 quando si disputerà il campionato mondiale. Resta da vedere se la pista di Brusson possiede veramente tutte quelle caratteristiche tecniche che servono a un impegno del genere. Probabilmente si.

### **ECONOMICI**

La teriffe è di L. 1650 la rige. Rubrica 5: ope-rai/implegati L. 900, tecnici L. 1050, dirigenti L. 1350, Rubrica 9 e 11 (domande) L. 900. Av-visi urgenti data fissa o neretti: il doppio. Ne-retti urgenti, data fissa o urgentissimi il tripio.

in tema di offerta di Impiego o lavoro, l'edi-tore ricorda che la legge 9.12.1977 n° 903 viete discriminazioni sui sesso e l'inser-zionista è impegnato a rispettare lale legge.

### Affari e capitali

A.A.A. PRESTITI a tutti residenti Piemonte, Lombardia, Liguria. El la prima società del settore specializzata per prestiti immediati su auto (anche ipotecate) e mutui su alloggi, vii-

FINANZIARIA FID Sece centrale, we Cernala 18, teletoni

A.A.A. EUROFINSARDA concede rapidamente prestiti a operal implegati commen cienti artigiani (ecilitazioni di pagamento, Ri-sarvatezza, Via Sacchi III. Tel. 594,760 -

A.A. PRESTITI concediamo a tutti fiduciari potecari anche 2' grado FISET s.a.s.

piazza Siajuto 10, tel. 539,176 - 548,827. Ri-solvismo ogni vostro problema distinguendo-ci per serietà a immediatezza.

A. ABBISOGNANTI rapidi prestiti liduciari ed Inotecari concediemo in poche una anche a correntiati harcari, Telefonere 850.4688, ore

A PROBLEM economic!? Sei dipendente? O correntista bancario? O casalinga? Allora in giornate riceveral a Lattio como un prestito fiduciario su misura per ogni tua esigenza

A tassi bancari si finanziano in 24 ore corrers tiati improtestati. Massima riservatezza. Ipi fim, corso Vittori 515.221 - 517.005.

A tassi interessenti eseguiamo linanziament in 24 ore sulla fiducia, ipifim; corso V. Ema nuela 40, telefoni 515.221 - 517.005. ALT tot. 545,519 prestiti in 2 ore graditi di-

pendenti o comentisti bancari via Pomba 29 o via Giotiti III Citas. CONCEDIAMO con repidità e serietà prestiti

ad ogni categoria finanziaria commercial Orario continuato corso Galileo Ferraris 146. FAIT Finanziamenti ili autometzi o immobil

celerità riservatezza tassi modici. Torino, via Avogadro 19, Isl. 510.136 - 530,297. FINANZIAMENTI immediali a lutti agevola zioni correntiati bancari Telefonare 899,9576 ore ufficio.

concediamo in 20 giorni a bassi interessi ac-lii per acquisto casa. Rivolgatovi alia Central-lin, corso Francia 46, tol. 748.722.

MUTUI IPOTECARI fino a 7 anni per acquisto o restauro immobi-II, tasso 6% fisso annuo. Inoltre prestiti imme

diati a proprietari alloggi, auto e a Espandiati. FINCOTEX corso Francia 15. Telefono 760,203 779,826. PICCOLI prestiti immediati. Teletono 506.388

PRIVATAMENTE ed in poche pre prestiti a tutti senza garanzie o ipotecari. Volendo visi-te a dovincia o Tel. 596.212.

PRIVATO concede finanziamenti ipotecari minimo 5 milioni. Per informazioni telefonare

### Aziende, negozi

A.A. CEDEFE regari e sziende á difficile. Per le cose difficili occorrono degli speciali-sti. Noi lo siamo! Labeo 779.259. A. SALVOLDI A formidabile per facilitare la

cessione del vostro esercizio vi propore una ripresa in fe color che sarà visionata nel nostri uni pi mulli nestra clienteta. Teletonateci per informazioni al 650.2198. A. SALVOLDI III cede avviatissimo negozio

dischi incasso garantito 400 mita al di L. 38 milioni 600 mita. Tel. 650.2196. A. SALVOLDI C code alimentari gara Miralip-

ni notro abitabile incusso 150 mile al di L. 13 millioni 500 mile. Tel. 650.2196. A. SALVOLDI D cede latteria zone Mirahori retro abitable buon incasso L. 8 milioni 800 mile. Tel. 850.2196.

L SALVOLDI E affarone causa trasfermento cede bar super zona Porta Nuova 150 mila giornaliere L. 22 milioni. Tel. 650.2196. A. SALVOLDI F cede zona Vanchiglia latteria

retro abitabile 2 camere nucina 130 mila ai di L. 13 milioni. Tal. 650.2196. ANAMEC 638.038 Iruffa e verdura gora litea-

fiori Sud, labelle I VI e XIV, 150 mila incesso: piornatiero, cade 14 millioni. BAR sicolico fronte scuola avendo prezzo

eccezionale 19 milioni. Telefonare 537.213 -517.280. BAR super zona Parella facile conduzione

chiusura serale domenicale 10 armi attività cedesi L. 31 milioni. Tetefonare 580.558. BELLETTI cede bar angolare 490 mile al alloggio. Telefonare 519.204.

BELLETTI code negozio mobili centralis-simo. Telet, 519.204. BELLITTI cede bar centralissimo nuovo at-trezzatura 400 mila al giorno. Yelef, 519.204.

BIANCHERIA casa e lendaggi 90 mg 2 aper-turo strada in S. Mauro alto reddito per ritiro cedo L. 27 milioni. Telefonare 580.955. CEDESI lintostireria avviatissima adlacenza como Corsida ottimo Incasso richiesta modica. Tel. 618.044 513,449,

DI SALVATORII porso Turati 13 cede giocali toli e modelfismo zona commerciale giro atfari annuo ottre 150 milloni dimostrabili elevati utili richiesta proporzionata pagamento a

DI SALVATORE corso Turati 13 cedà panilicio con laboratorio attrezzatissimo imprato per produzione grissini allimo reddito dimostrabile città cintura DI BALVATORE SECON COM CARtotecnica icchinario validissimo clientela Plamonte e

Liguria giro affari annuo oltre 180 milloni. EUROCESSIONI (el. 0184 72.672 cade ninonato ristorante, pizzaria forno a legna, bar super, lungomere servro turistico Riviera dei Fiori, otumo reddito per nucleo temigliare 85

EUROCESSIONI tel. 0164 72.872 ceda in centro furistico Riviera di Ponente importan-te profumeria casalinghi glocattoli mare. Posi one primeria, redditu sicuro a nucleo famigliare, ratel. EUROCESSIONI tel. 0184 72.672 cede in

centro Riviera dei Fiori 20 mi dal mare avviato bar super, possibilità trattoria e incremen-

EUROCESSIOM Int. 0184 72.672 cede in Sanramo pregiata oreliceria orologeria artifotografici, eccellente posizione commerciale, reddito sicuro, 30 milion

EUROCESSIONI tel. 0184 72.672 cede centro Riviera di Ponente autorimessa lavaggio 53 post auto, posizione centrale, possibilità itimo recoin per nucleo famigliare 170 m-

EUROCESSION! tel. DIS4 72.672 cade in terrino luristico Riviera dei Flori pizzeria ristorante ber reddito sicuro. Altra pensione complete importante posizione commerciale. Prezzi interessanti, ratei,

EUROCESSIONI MI. 0184 72.672 (dece primaria azienda produzione pasticceria panet-teria con negozio vendita al minuto, ottimo piro d'affari documentabile, reddito assicurato per nucleo famigliare in centro commer-ciale della Riviera di Ponente. Richtesta acc-QUARTA, 16300

EUROCESSIONI tel. 0184 72.672 code in Serveno attività decennale tabelle XII e era elettrodomestici ed altro, ottima posizione commerciale, reddito sicuro, richiesta ade-

guals, ratel. EUROCESSIONI (a). 0184 72,572 pada causa ritiro, bas super trattoria biliardo 12 millioni

Imperia periferica, attara. centro turistico Riviera di Ponente abbigliamento confezioni attività ultradecennale reddito assicurato per nucleo tamigliare 85

millioni trattabili, ralet. EUROCESSIONI Iel. 0184 72.872 cede causa salute in Wasa o centro alimentari attività decennale, ottimo reddito TO milioni trattabili,

EUROCESSIONI tel: 0184 72.672 cede tipico nistorante-pizzeria con pensione nelle Lan-ghe, possibilità di notevole incremento, adai-tabile a nucleo familiare. Dilazioni paga-

EUROCESSIONI Siamo organizzati a cedere attività industriali artigianali - commerciali, in Italia ed all'estero. Periti qualificati, consulenti aggiornati sono e disposizione della clientela, interpetate. ci anche telefonicamente. Sede Sanremo. tel. 0184/72.672 (2 lines). Per il Piernonte. Terino 011/510.584. Corrispondenti Italiani ed esteri, Perito, Glovanni Di Salvatore.

L'ombardia quota azienda specializzata in es-senza per alimentari. Indispensabile apporto di lavoro per la cura della porte vendita e contatti con la clientela. LABED alimentari frutta e verdura zona Ma-

FURDCESSIONI sel: 0184 72672 offre m

denna Campagna, Tabella I-VI, Incasso 250 mila, Cede 26 milioni, Tel. 779 359. LASEO deposito prodotti potroliferi in città

Attrezzato, capacità oltra 1000 mc. Persona-le minimo. Cedesi communicatione le con paesaggio quota. Tel. 779.259. LAGEO Ingresso casalinghi in Torino, 1200 mg locale con affilto modico organico al 8 persone. Giro annuo 800 milioni. Cede: 165 oni più fondi. Tel. 779 255.

tions pluriente: elettrici auto in Torino. Ge-stione pluriennaia, organico ridotto. Giro 1 miliardo 500 milioni annui. Cedo convenien-temente o permuta immobili. Tel. 779,259. LAVASECCO Elamiera Milano spaziciso athezzato forte lavoro per trasferimento cedesi L. 9 milloni 500 mila. Telefonare 551 255

PESCHERIA ottimo avviamento e posizione cedo. Tel. 837.149.411.1837. PREMIZIA fruita mondura privatamente cedo per ritiro commercio incasso 500 mila gior

naliere fone passaggio. Tel. 537.213 SOCIETA' immetalane cercu soci esperti del settore, Inviare risposte dettagliate a: Publi-kompasa 420 / 10100 Torino.

TABACCHI, commestibili, drogheria compi si muri negozio ed abitazione, basso Canave-se vendesi L. 150 milloni. Tel. 925.542. TABADOHI minuteria labelle XI XIII cartolbreria profumi, levala 3 millioni 800 mila, tuon utile, cade Frana. Telefonara 511.090

TABACCHI profumi minuteria ecc., utile netto 23 millioni annul incrementabili, adatta famiglia cede Frana. Telefonaro 511,090. TABACCHI vasto licenze, levala 2 milioni 600 mila, nesto annua 14 milioni, richiesta 60 mi-lioni, cede Frana. Telefonare 511,090 -

TINTORIA buona posizione cedo L. 12 milio-ni. Tel. 837.149 411,1837,

### Тегтепі

A. L. 12.500,000 vendo 3550 mg di terreno con progetto approvato di 60 mg a 1400 me-tri di altitudine sopra Paesaria sufficienti 50% contenti resto dilazioni. Tel. 942.3730.

L. 159.000 stro Il terreno agricolo pianeggiante nel Ca-TOSCANA panoramica 9 km mare Capina progetto concessione campaggio 15 etteri bungalow roulottes tende cedesi. Tel. bungalow 378.810.

### Locali e negozi

A. ACQUISTARE vendere o attiture locali industriali o commentali è difficile. Per le cost difficili occorrono degli specialisti. Nol lo sia-URGENTEMENTE acquisto capazzone industrale primissima cintura Torino

1000-1500 mg con carrie. Tel. 780.4134. A.A. COM.FAI.vende liberi magazzini centra-

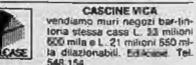
lissimi mq. 50/130 circa. Dilazioni. Tel. A.A. COM.FAI vende centralissimo ufficio mo. 340 circa collegato con seminterrato mo 145 circa ottimo investimento. Dilazioni Tel

A.A. PINEROLO zona ospedale negozio libero recentissimo con retro e servizio (25 mg soppalcabili) L. 13 milioni 500 mila volendo mutuo. Vende lmit, tel. (0121) 3840. ADATTO reddilo magazzino via Baretti 90 mo piano corble più 90 mg interrali comuni-canil, 26 milloni. Sis 519.977

AFFARE vendo zona conso Tortona locale industriale mq. 800 più 300 uthici e seminterra to lutil gii Impienti occupato L. 280 milioni tel

APPITTASI a referenziali capannoni indu striali cintura Torino Nord de mg. 500 a mg. 8000 amministrazione Baidi, Tel. 517,803. AFFITTASI imbocco autostrada Torino-Mila-no capannone 2000 mg, con palazzina uffici. Teletonare 95.93.343 mattino. AFFITTASI locale seminterrato mo 300 libero

zona Mercati Generali uso deposito e magazzino. Tel. 335.8452. AFFITTO Beinasco locale nuovo mg. 2.100 pki 600 mg. Uffici sortie 10,000 mg tel. 544,958.



ESIM libero pressi largo Recconigi locale adibito panelteria con retro abitabile mutuo CONTHA 580,181 vende muri negozio edis-cente plazza Statuto di 40 mg più contina ot-

tima posizione con forti tacifitazioni. mun negozi occupati a Gruphasco costruzione recente zona commerciale buon redditti dilazioni a la permute. Tel. \$15.542.

foculatio presso S. Rita busno fabbricato re-

cente costruzione ma 470 140 millioni dilazio-ni. Tel. \$15,582.

IFIM pressi piezza Cristi libero locale di mi 300 seminterrato da adibire a discoteca parzialmente arredato ottimo investimento. Telefo-

nare 515.582 LABEO capannone in Bruino, mg #000 Men-sole 10 T. Accessi carral, uffici cordio. Affica

in 2 utenze. Tel. 774 853. LADEO fabbricato industriale in Torino, nuo ve costruzione, ma 900, utilici e servizi. Carti-le ma 1750, Artitta, Tel. 774,853 LASEO in Torino zona industriale locale mo

le stutta uso deposito. Tel. 774.853. LABED locale uso deposito zona piezza Bengasi. Corpo unico mo 1500. Finizioni a richiesta locatario. 7el. 774.863.

500, pesso carreio, Allacciamento tangenzia-

(continua)

### Chi è Silvano Prandi, tecnico della Robe di Kappa

# Un allenatore di ghiaccio che vive per la pallavolo

Trentatre IIII Bene- Torino IIII 1967, frequenta l'Isef, gio-Belbo nell'alta Langa, Sitvano 📉 📰 atlena i giovani 🚾 Cus Torino. Prandi è l'amma di winto me scudetti e una Coppa dei Campioni e 📖 andandosi a conquistare II terzo titolo tricolore. Discreto «alzatore»

A Torino sbarca II bulgaro Tcholov Kappa squadra di pallavolo i negli e Prandi gli cede il posto il titolare, finché nel 1973 aglocare. Alle «giovanili» del Cus fino al 1976, mai la mai sostituisce Franco Leone alla guida mili prima Fontauto di Cuneo, Prandi arriva a squadra, l'aliora Klippan. Con fui si

i Borgna, Pelissero, crescono Rebaudengo e Dametto e III superstar Film Lanfranço.

Nel campionato 1976-77 quarto posto in campionato e nell'anno minimum arriva terzo. Net 1978-79 il primo scudetto e lo sessenti anno l'accoppiata scudetto-Coppa. E' insegnante di educazione fisica.

no amico di Trapattoni, 🚥

non 🔐 invidio 🜃 tensione ner-

i tifosi che protestano, la

stampa che 🔛 🚟 🚟 Nol cin-

anni fa illi program-

squadra IIII futuro in tranquillità, id inid limit non può permettersell. Fama e de-

alia popolarità mini sport. Se

li hal bene, altrimenti 🕮 lo

stesso, little sapersi accon-

tentare. 🌃 📖 è un discorso

egoistico, mi auguro che

sto pallavolo

decollare. William Milliam riu-

scirà e provin-

cialismo, la tendenza a

guardare 🕬 🚟 proprio piatto e se avrà l'aiuto dei mass

tare III giro per il mondo la

biente perché ci sono cresclu-

to aportivamente e 🕶 📨 aita

base di futto c'è la stima e l'a-

micizia 🔤 🛮 lega. 🐃 🞹

prezioso lavoro 🛍 équipe 🔤

di raggiungere certi



L'avvertimento, non lasciava spazio a dubbi: -Se riesci e far m Maria 🖮 🗎 gamba», Inizio demoralizzante per uno che deve cercare di conoscere meglio questo nuovo personaggio dello sport italiano. Nuovo 📷 modo di dire in realtà, perché da almeno tre anni Silvano Prandi = raccogliendo i serietà coapplicazione nel mestiere di allenatore. Ma indubbiamente i recenti successi Robe di Kappa hanno projettato questo giovane tecnico cuneese in una dimensione diversa, al punto che ora gli spetta di diritto un posto tra coloro che certamente sum «da

intervista». Sfatiamo subito 🚥 falso mito. Prandi paria e ride volentie-II, 🚚 întroverso qual è non but-🔳 subito 🖿 braccia 🔳 collo al primo venuto, ma neppure risponde monosilisti inguaianm chi deve capirlo. Non spre-🚃 le parole inutilmente, questo sì, mu in un mondo sovrappopolato di «parolal» è 📖 grande merito, ammettiamoto. Forse perché ancora al di fuori da un tipo di sport esasperato, ha া chi per vedere e mente per giudicare con freddezza e distacco, riesce ad autocontrollato fino all'impossibile, appiccicandosi addosso una patina protettiva

Abituati ai sitenzi www sue Langhe, Prandi ...... la solitudi-🗸 📖 🔳 la compagnia di 📖 buon . libro, meglio se 🔳 tecnica pallavolistica, 🔳 chiasso di una discoteca. moglie vuois portarmi a baltare --- ammette - cree in me un piccolo unuma, lo la capisco, ma non è con me stesso, oltre me maturalmente, ma Ho sempre ricercato la minima perché in quei momenti 🔤 Isolo, posso in the second ho del conmondo pallavolístico e minimum continuo aggiornamento oggi non 🞬 🚟 strada. tutti i glorni 🛶 15 alle 17 mi dedico totalmente ...... paliavolo»,

Un bell'esempia professionalità. La pallavolo 🚃 è improvvisazione ma continua della perfezione # Prandi sotto questo aspetto è esigentissimo. Ogni partita viepreparata mi minimi dettagli, I quasi già giocata nella mente. Poi una volta sul campo l'alienatore di ghiaccio entra în azione. Attorno e lui è Il finimondo, ma il suo volto non tradisce un'emozione, i suoi gesti restano misurati quasi che si trovasse im un salotto per it the delle cinque.

Un mistero, mistero, Prandi comunque: «Questione di lilia - spiega - lilia an di lesse a certe all'insere a Questione L'allein partite in in m m giocatore di scacchi pronto = ia = Quindl in III If tiloso o si tracia vincere dalla rabbia, emette di ragionare. Io Invece devo glà prevedere situazioni negative e trovare le opportune contromisure e la avant è possibile solo 🚃 ci si a consite im of allege resche impassibile di frome s certi avvenimenti, a non provare emozione. Lo faccio al cinetalevisione, con grande factora di mia moglie. Eppure non sono un duro cerco solo di valutare ogni cosa senza emotività».

Una filosofia III IIIIII che sembra proleggerio dalle avversità, non solo quelle sportive ovviamente, anche mila vita di Pransembra battere solo le dello sport. L'insegnamento scolastico lo appaga (🖦 🔤 alper II mlo futuro = spiega) ma solo il tempo trascorso in palestra gli regala attimi di autentica soddisfazione. Dallo sport, asserisce, si ricavano principi 🔳 vita universalmente validi: «Applicarsi ...... serietà — dice rattere. I dello med ports in imporal and disciplina di vita, II ----- am-Non ho ticolari. Cerco di non accon-

mal di quello i so-

no. emergere in pattavolo -

Ora Prandi è il tecnico 🔤 momento. Qualcuno lo vorrebbe guida Nazionale, ma secondo III IIII IIII perdita irreparabile per 🔳 pallavolo torinese, che mi continuando 🗎 📖 crescita proprio grazie 🗷 🚃 💮 come lui, o a Franco Leone, Leonardo Martorano, Lino Zecchini che hanno saputo far grande mui disciplina che a Torino il soffocata da calcio e limitali Eppure ci 🕮 ricorda tanto spesso 🔣 lui quanto Trapattoni e Rabitti, che pure non hanno mai vinto una Coppa Campioni.

La situazione non lo disturba, anzi. 🔝 risposta è in perfetta linea con il personaggio: «Loro mim più mil di .... ammette più problemi da limita So-

scuola pallavolistica italiana. Titude però rifugge gli elogi, le celebrazioni: «Non credo di avere meriti particolerl -- si schermisce -- perché se la Robe di Kappa è una realtà lo si deve al lavoro serio 🔳 tutti, dal giocatori 🖹 dirigen-Conosco bene quest'am-

median.

Prandi, che ha latto della pallavolo il suo lavoro ed il suo i hobby (non comunque 🔳 punto da wita familiare tanto che la moglie lo seque nel suoi viaggi III studio ed è la sua prima sostenitrice), non può accontentarsi. Il domani è suo: «Prima di tutto conclude — vorrei continuare in tranquillità come ora m poi spero il portare in a conquistare winti. La Per ma non ci so. E' un'esperienza in mi placerebbe vivere, mm bisogna seperci arrivare el 🚃 giusto quando 🔳 ha del cari-

**ililii** giocatori», Fabio Vergnano

Magari con Will I miei



### **ECONOMICI**

### Locali e negozi

zona Monfeirato capannone Indu-5. 4 passi mumi lerreno mg min. Vende liberold a redding iiii Tel. 774,853. liboro III mg fronte

28 corso Marconi con passo cerralo vendesi. libero plazza Bengani 900 mg

minterrato 2 ingressi minimi costruzione allezza w 5 vendo Tel. 747 PRIVATAMENTE vendo in zona centrale locale and so earrate di mq. mq. ad

zino libero adeno biox 2 auto più tenela L. millioni. Tel. SERIM vende corso Quintino immi muti negozio con fronte e retro altinato rivendifa ta-Secchi e glornati Tel. IIII.801.

engsto '81 L 130 milioni stassa casa magaz-

UNIVERSALICASE velice via di Vigitani gazzino 350 mg L. 180 milioni, Tel. 650,9506. UNIVERSALCASE via P Tommiso angolo via S. Pio V locali liberi uso ufficio o manufacio e el seminterrato im im 150 a mg 280, Tel. 650,9506.

UTJP 547,828 yende mun negozio adiacante corso Regina Margherita zona commerciale 19 milioni 900 mila rateabili UTIP 547.828 main peopzio con

in Tona commercialissima via Glutia di 26 milioni mila ditazionabili.

UTIP 547,828 vende little adjacente piazza Bengati locale mantizzino ---- car- l pagamento

### lavoro e impiego

operai, autisti, fattorini

naro inoltre sono proporzionati pace esperta referenzista zona centro precoltina. Telefonare \$19.017, ore ufficio. distribuzione alimenti surgelati in Todino provincia inquadramento in the Tele-fonare 216.0432 m utficio appunta-

Il matrino tunofere veramente ca-

CERCANSI opera elettricisti pretici implanti eletinol industriali a macchina. Telsolo se veramente capaci. CERCASi referenziata lissa come collabora trice Impostica presso lamigità. Ottimo eti-

pandio. Telefono 630,581 877,374: abili industria Avigliana ottimo trattamento. Tel.

Un augurio im una speranza azienta mitenese fema internazioal tempo mana im il pallavolo 8550me con immediate pere lemminile 18-25enne anconquisterà sempre maggiore Torino. Offresi retributione superiore alle in limit po' sarà anmedia, inquadramento lililia che merito min, che ha costruisierce 9-12 15-16 uticio personale Ralli, corto una squadra in grado III porso Unione Sovietica 85.

con esperienza plurierna.

uffici e/o eluci legali. Si pregi
nel curriculum anche il dicio di sudio e cis.

Borirere: «Publikospenii — To

dinamico cerchiamo urgente lavoro interessente a redelizio Casamercato Spallet, 650,3805.

SOCRTA' immobiliare imme perso 🚃 degli atfari, 🛶 presenza, buone capacità ili dialogo, min proprie. Re tribuzione fissa più illi provvigioni. Telefo **650.9506.** 

### Rappresentanti

Concessionaria imi prodotti surgelati Briin ampliamento settore inte agenti con patente 🖺 🚃 nel 🚃 provincia. Si ottre mim portelogilo chenti e minimo provvigionale garantito. Teleforiare .0432 per eppuntamento.

### Prestazioni consulenze:

ncarea Tonno ammi decorpsi di amministrare. Tel.

### Autovetture

AAAAA SELAUYO Fiat nuove consegna 48 ore rateazioni Sava 30 mini superoc-casioni revisionate con garanzia 12 mesi con tagliando: 500, 126, 127, 128, Ritmo, 131, 132, A112, Dyane 6, R4, R5, R8, Alfasud, Ciunghe rateationi con minimo enticipo. Se lauto venditore autorizzato Flat, corso Trapa-

plezza Crispi) tel. 1881 Horizon nuova in pronta consegna usato garantito e revisionato con minimi anticipi lunghe rates-zioni disponiamo: 126, 127, 128, 128 coupé. 124, 131, 850 pulmino, A112 Elegant, R5, Fresta; Horizon 1100, Altasud, Giulia super, Volkswageri, Alferta, Fulvia coupé-berlina 5 marce, 124 spyder America, Triumph Spirite, Brow Mill marine aitre. Picorso Vercelli 66 Savan (sabalo mini

# giomo). ACQUISTO auto piecole e accumentadata gamento contanti via S. Ottavio 32, telefono 877.242 aperto anche il sabato

Amenca Interno Mili cérchi lega 1980 ven-de Sepi Koelliker Automobili via Barletta 133/135, tal. 353.635/7/8/9. AUDI 80 GLE nera 2P fine '79 perfetta vende

in garanzia concessionario Volksiwagen Audi Simoni, corso Turati 53, 1el-BETA Montecarlo Hipe, spyder, assorbmento Panda 30-45 A112 127. Tel. 📰 M6 azzurto metaliizzato 🖿 vande

n garanzia cioncessiolimiii Vokswagen Audi Simoni conso Turati 53, tel. 506.106 CHI perca trova, trova Emparauto cons naria Talbot. Simea in pronta consegna Horizon, 1510, Solaria, Sumbeam, Ranch, la più grando esposizione 🔳 vehura d'occasione Volumeagen, controllate le e nostri prezzi. Ricondate 📖 cerca 🕬 Trovo Lincarauto corso Principo Eddona 68

e Autocommunicio corso Orbassago 72 (aper-CITROEN CX 2500 diesel 1979 mm condizio nath Huovo Hair Bepi Koeliiker Auto-Barlette 133/135, ust. 353.638/7/8/9.

Mehari I anno, Diane IIII, GS Club 76/77, IIII Break IIII scondizionala, CX Paltan benzina 77, kili ministi 77, DS 23 gas, Peugeot 104 PZ 79, HPE kilii 76, Talbo; 1600 6 mesi, Fial 126, 128, R4, Ministi 1100; rateazioni senza cambish e minim an Pinnelli, corso Stati Liniti 7, tel. 537 241. CITROEN Pinnelli corso Slau Uniti 7

consegna modelli 81 permute rateazioni sen-GIULIETTA 1.3 78 argento metallizzato in ramin vende concessionante Volkswagen Au-th Simoni corso Tursti 53, (al. 1997)

Egibble dopol fazi vende concessionario Siiii, corso Turati \$3, IIII. 506.106.

1.1 GL IIII blu metalitzzato IIII perfetta verde in garanou Simoni, muun Turati 51, talefono 506,105,

L. Comment un milione 🗷 anticipo 🖥 sufficiente 🊃 acqui transport state of occasions of the all the sense un'auto d'occasions con mai l'im a L. 9 milioni e con pagamento senza cambiali a senza in del Dispontamo di Giufiette 1.6 a. Briw 528 in 131 di poctu mesi, Allette GTV metallizzata ruote in lega, Daihatsu FE. Perché non provi? Kil Car, corso Bargio 101, telefoni 109,904 % 5/6 e corso G. Ferraris 24, telefoni 510,251 - 518,612. ris 24, telafoni 510.251 - 516.612.

cinquecentomila à l'anticipo sufficiente per acquistare un'auto d'occasione min pressi 1ina a L 6 million manufé rate mensiti e A112, Ritmo, Allasud 1200, 1300, spont, Alfulle 1600, 1800, 2000, Golf GTI, Gluttaire & Ford Capri. Publish non provi? Illi Car, corso Selgio 101, reletioni 899.9044/5/6 e corso G. Ferraris 24, teleforu 510 251 - 518,612.

NICHELINO

nuova concessionaria IIIII Tonno Auto sri, vie XXV aprile 97, (el. 621.162 - 627.1605, tutta la gamma Fiat pronta consegne - vasio - sonimento vetture - soni discondizionate a prezzi rioassati - rateazioni particolan illin nticipi minimi minza cambiali - prove - informattoni - mrmute Totino Auto ar

Via Frejus 12, tel. 442.280 442.351, Tonno, Mini De Tomisso 77, Fiat 1.12 2000 con dizzonatove 78, 60 Cl. 5M 5 porte 8nho 79, Fiat 131 1800 Panorama Ford Escort MOL anno '75, Renault ii TL an-no 'ML Million ID 20 anno '70, Regent 1300 anum '74, Fiat 132 2006 anno '79, Fiat III GLS 1600 anno '74.

Via Frejus 12, tel. 442.280 442.351, Torino, Alfetta 1.8 anno '77 mm condizionalore, I tetta 1.8 anno '79, Giulietta 1.8 anno '78, Giu-118 1.5 anno '78, Alfasud IIII anno '77, Alfaaud super 1.2 78, Glulia 1.3 nuova su-per 74, Glulia 1.8 77, Glutia 1.3 Junior anno 72.

**INITIAL LA SCELTA** 

wettura d'occasione d'é Soima Au-Ti offriamo rateazioni ilia a la mail a anticipo. Solma Killi corso Giulio Cesare. Tel. 205,1977 4

hera line 77 vende in garan-Volkswagen Audi Simoni corso Terah IIII, Tel.

randiamo 📰 I anni, A112 2 anni, 📰 saminuova, Personal, Simoa 1100, Horizon GLS, Ritmo 2 anni Espande occasio-ni, garanzia Espande Autocommercio, Orbassano 72 (anche milita tutto li

PROMTA occasiona Golf, Sirre, Flat, Albero-meo, Lancia Della, Mercedea 200 D, CX Pel-las D, rebitationi Lessing cosso Toriona 33

Rover 1974 përfejto vende Koelliker Automobili i Barlejta 133/135, 101.353.636/7/8/9.

RENAULT modelii risova garima permute venteggiose ministrate rateazioni minis perfet-tamente ministrato con garanzia Renauto corso Siracusa 75 tel. 325011 corso Turali 74

SILCAR OCCASIONS 124 1290 del 72, 132 1600 del 7, 132 2000 del 73, Dyane 8 del 75, Citrolin GS 1200 del 75, Citrolin DS 21 del 72, Reneult 5TL del Infono \$42,713.

SILCAR OCCASIONI Alletta GT 1600 del 7, De Torasso del 177, Paugant 104 del 72, Dolomia 1800 del 73, Neu del 70. Strada Carigneno 30 bis - Moncalled, telefone \$42.713.

ZUAN Service Sash 100 '78; Jaguar XJ 12; Seta coupe; Renault III '78; RS GTL se strate; Citroen CX; Gamena; Fiat 127; 128; Panorame, Mini, Tel.

Bervice Mercedes 240 Diesel 79 in garanzia unico proprietario vende rate serza cambiali corso De Gasperi e via Caboto 35. **395.688**.

Service Volvo via Casuper accessoriate de amajore autoccasioni Volvo test in garanzia.

124 124 124 124 124 Spet de Grazielle le trovi pronte consegna corso Toriora 23. Tel. 878.966.

### Acquisto alloggi

A.A. ailoggio de entro Pasque in Tonno o cintura 2-3 camere Mento mel subito saldo mel consegna. Tel. 580,057 chiedore signer Romano.

A.A. PIANEZZA Rivoli Almese Bruing Rivalia Torino dintorni compro seriali case alloggi interi complessi lerreni Sociatà V. & V. Snc Planezza, 🖮 Tortno 16, iel. 967.3153. privato da privato 1-2 camere

servizi qualunque mini pegamer stabile in blocco in Toring a

prima cintura pagamento contanti e rapida. Telafonare 599.657,

A. COM.FAI S.p.A. Gruppo Nuova Edificati-ce acquista direttamente stabili ed apparta-menti rapida dell'inizione o musulma riservatexto. E' gradito in Telefonare 548.123. to intervento professionisti

### ATORINO

🛍 sisnasag at orggola minum il eraknesa 🛍 una socialà per azioni con mi minimi

IL PUNTO IMMOBILIARE S.P.A. tatti non parole (el. .......

ABBISOGNA a privato altoggio libero 475 cato contamil. Tel. 540.935. ACQUISTIANO INVITED IN BIOGGO - Torino e

prima cintura pagamento contanti repidità. Tel. 503.350 503.998.



AL PRODUCTION

Moggi prien stabili, vide, rustici, min la garanzia del pagamento per contanti, realizzando il messimo e per una vendita im rate soluzione! ... CASALEGNO

garanzia di un mining R. Marghenta 7, ml. 835,493;

AVETTA remain all'oggio signorile 150 mm Olycu libero krittibile decoroso zona residen illo. Tel. \$32.192-532.558.

us boallo o 2 annum cucina. IIII. 442.081 al mattino o ai

CONTANTI acquisto alloggi IIIIIII o occupati qualunque preferenza Borgo Vittoria 1-2-3 camere Tet, 256.772. FINANZIARIA milanese acquista stabile 🛍

recente costruzione in Torino o prima cimu-

re. Scrivere: «Publikompass 438 — 10100

(continua)

### Il «presidentissimo» del ciclismo, ormai ottantaduenne, ha deciso di cedere quel cadreghino che sembrava suo n vita: lo sostituirà il milanese Omini

# Dopo quarant'anni, Rodoni lascia

Adriano Rodoni, il «presi» rotti in cui ha fatto il bello 🛊 dentissimo del ciclismo, soleva ripetere con un sorriso bonario e Insieme arguto: -Se qualcuno vi dice che sto per dare le dimissioni. credetegli: quell'uomo mente. Al mio posto, ■ ■ preferial cadreghino. troppo affezionato». 🚞 🗈 tutto c'e un limite. Rodoni. che in passato molti hanno chiamato -ti piccolo De Gaulles, o anche sil Napoleone del ciclismo, ha ottantadue anni compiuti 🗎 ormai li dimostra. Ha detto basta. Rinuncia alla carica di presidente federale, dopo

attivo tempo. Gli succederà fra pochi giorni Agostino Omini, milanese come lul. Non è un avversario: è un suo allievo.

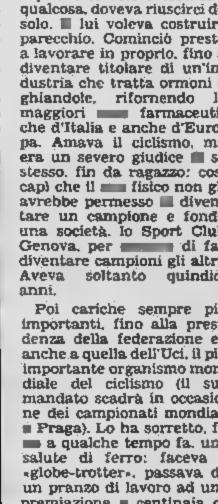
Rodoni ha avuto amici e nemici in egual misura: ha saputo aumentare il numero del primi comportandosi coun signore feudale che distribuisce equamente onori (cioè cariche = cadreghini) al suoi protetti: ha sconfitto sistematicamente i secondi colpendoli soprattutto di rimessa: loro urlavano, lui li lasciava sfogare sorridendo e dimostrandosi un ottimo

quando gli altri erano stanchi. Salvo un brevissimo periodo, a a capo del ciclismo 1940. In tanti anni è cambiato tutto, fuorché lui.

Le doti del comandante. d'altra parte, le ha sempre avute. Orfano di padre. madre cieca per un infortunio, fin da ragazzo Rodoni capi che se voleva costruire qualcosa, doveva riuscirci da solo. Il lui voleva costruire parecchio. Cominció presto a lavorare in proprio, fino a diventare titolare di un'industria che tratta ormoni e ghlandole, riformendo le maggiori farmaceutiche d'Italia e anche d'Europa. Amava il ciclismo, ma era un severo giudice 🔳 se stesso, fin da ragazzo: così capi che il ma fisico non gli avrebbe permesso III diventare un campione e fondò una società. lo Sport Club Genova, per di far diventare campioni gli altri. Aveva soltanto quindici

Poi cariche sempre più importanti, fino alla presidenza della federazione ed anche a quella dell'Uci, il più importante organismo mondiale del ciclismo (il suo mandato scadrà in occasione dei campionati mondiali Praga). Lo ha sorretto, fima a qualche tempo fa. una salute di ferro: faceva 🗏 «globe-trotter», passava da un pranzo di lavoro ad una premiazione e centinaia di chilometri di distanza magari a distanza di poche 🚃 Dormiva quando poteva e dove poteva: in auto. 📖 treno, in aereo, magari sonnecun banchetto. 📖 sempre battaglie, lui le vinceva che così.

gresso a Zurigo, dopo aver abbondantemente mangiato - più abbondantemente bevuto, incespico e



chiava sulla sedia durante con un occhio solo, perché quando la conversazione si faceva interessante si svegliava di colpo. Con i suoi discorsi-fiume, che erano noiosi perché forse was lui a volerli così, finiva con l'addormentare gli avversari. Le Faceva delle «gaffes», naturalmente: specie quando si ostinava a parlare in francese. Era anche goffo. ■ volte. Nel '61. durante un con-



Adriano Rodoni con Gino Bartali: altri tempi...

### Sedicenne di Settimo abbonato alle vittorie

### Bortolazzo, un campioncino «costruito» per la bicicletta

Da circa due mest, dall'inizio cioè della l'Ottavio Dazza, argentino d'origine, che ha stagione ciclistica degli . Allievi .. gli esperti del settore giovanile regionale non hanno dubbi nel fare I nome del favorito per il 1981: l'uomo da battere - dicono - sarà sempre Gianni Bortolazzo, sedicenne portacolori del G. S. Dughera Cicli Messina di Settimo. Un \_\_\_\_ che 🛮 già tra quelli famosi, perché la sua abitudine alla vittoria I ormai nota.

Campione piemontese degli allievi su strada m pista nel 1980, corre e vince dall'età m 9 anni, ed è automatico credere che non sia capace altrimenti. Dotato di una struttura fisica decisamente superiore media, quando gareggiava tra i giovanissimi dicevano che era il migliore perché era il più grosso; poi anche gli avversari sono cresclu-ti, ma il più forte è rimasto lui.

Durante i campionati italiani viene controllato a vista per questo motivo la maglia tricolore resta ancora il suo sogno. La più preziosa delle sue doti la completezza, poiché non esiste terreno sul quale Gianni non riesca | farsi valere: passista veloce per natura, è diventato anche ottimo scalatore

grazie all'allenamento. Il padre Renato, che fu uno dei migliori dilettanti italiani degli Anni 60. guida la sua preparazione con lo scrupolo dell'esperto. La grande famiglia ciclistica dei Bortolazzo non è però tutta qui: la sorella di Gianni ha infatti sposato da non molto tempo un altro su pista di Milano, ai primi 🔣 febbraio». campione del ciclismo nazionale, a cioè quel-

difeso I colori azzurri nel torneo di velocità su pista alle Olimpiadi di Mosca.

Ed è ovvio che un padre un cognato simili. Gianni Bortolazzo non possa fare a migliorarsi. mon altro per non essere l'ultimo della famiglia in fatto vittorie (a proposito: se si sommano i primi posti ottenuti complessivamente da Gianni, Octavio e Renato si arriva addirittura a quota

La stagione che sta per iniziare si presenta . Gianni .... una delle più appetitose della sua giovane ma già lunga carriera. Egli correrà infatti per il secondo anno tra gli al-lievi, conoscendo alla perfezione percorsi, avversari ed appuntamenti da non fallire. Durante l'inverno me ha mai abbandonato la bicicletta, ed ha seguito il corso di preparazione fisica che si tiene ogni anno al motovelodromo torinese.

Ora sta affinando la condizione in vista dell'esordio piemontese (fissato per l'ultima domenica di marzo). Non è tuttavia escluso, ha detto il padre di Gianni Bortolazzo. Renato, un anticipo della stagione agonisti- Vorrei portare Gianni in Lombardia. dove si corre di più che da noi, per fare altra esperienza in vista del passaggio tra i dilettanti previsto per il prossimo anno. Se ll' tempo gli consentirà di allenarsi bene, potràanche disputare i campionati Italiani indoor

Maurizio Crosetti

cadde dalla sedia. Qualcuno dei suoi nemici disse ridendo: -Finalmente Rodoni I caduto». Lui si rialzò subito e incominciò, farfugliando, un discorso senza fine. Gli avversari, 🛍 li puniva anche annoiandoli mmorte.

Rodoni si mette in disparte, ormai i suoi ottantadue anni un peso troppo grande anche per 📰 🚃 che chissà dove sempre nuove energie. Niente più banchetti, gli ha ordinato il medico; niente più viaggi stressanti: deve pensare a curarsi e a riposare. Ma Agostino Omini, che sta per prendere il posto, forse avrà ancora bisogno dei consigli -presidentissimo. Rodoni potra sempre spiegargli benissimo come si 🖿 🔳 trasformare degli avversari che sembrano leoni in tante

pecorelle. Lui in questo è sempre stato un maestro.

Omini, a confronto, poco più di un ragazzo: ha ancora cinquantacinque

### Amanda Lear alla Sei giorni

MILANO - II comitato organizzatore Sel giorni di Milano, che si svolgerà al Palazzo dello Sport III San Siro IIII 14 al completato

Sabato 14: Amanda Lear; domenica 15: Minnie Minoprio; 16: Ilona Stal-ler; martedi 17: Des Lurio show; mercoledi 18: Availone show; glovedi 19: Dee D. Jackson; Sei giorni

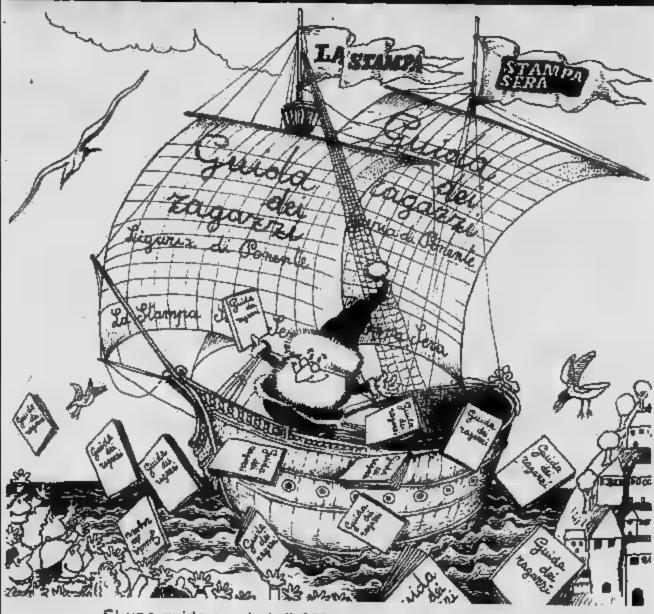
anni, potrebbe ampiamente essere suo figlio. 📰 il maggiore a otto fratelli, è industriale nel settore siderurgico, attualmente è presidente del comitato lombardo. I suoi maggiori successi, finora, sono state le «Sei giorni». milanesi, che fanno registrare sempre (magari anche grazie agli spettacoli di varietà, spogliarelli inclusi) incassi 📺 favola. Con il guadagno. Omini Incrementa l'attività giovanile, chiama i ragazzi in pista. E' un organizzatore vero, un manager con le idee chiare.

D ciclismo va avanti. 🛮 glusto che l'ottantaduenne Rodoni lasci il campo ad altri. Ma non ci stupiremmo se restasse ancora dietro le quinte, a tirare qualche filo. 🛋 tirarlo come piace a lui.

Maurizio Caravella



Jidde dei Easte Zazze



E' una guida a colori di 256 pagine. Contiene anche itinerari e cartine del Touring Club Italiano. Costa 3500 lire.

E' edita da

### LA STAMPA - STAMPA SERA

Prego inviarmi n...... copie della Guida dei Ragazzi per 🖩 Liguria di Ponente al prezzo unitario III L. 3500 IVA compresa

Per completare la serie prego inviarmi anche n....... copie della Guida dei Ragazzi per Torino e Piemonte e prezzo speciale di L. IIIII IVA compresa

☐ ho spedito la somma di L..... Per il pagamento sul c.c.p. 7104 intestato a La Stampa - Via Marenco 32 - Torino

☐ Vogliate effettuare l'invio contrassegno

Indirizzare II: LA STAMPA - Via Marenco 32 - 10126 TORINO

# Gli annunci gratuiti

### vendo

Moltissimi Urania fantescienza vecchi e recenti e L. ed. Ugo Scialuga, v. Don Bosco 52, To, tel. 484,638.

Carrello porta televisione a L. 10.000. Anna Rosso, c. Agnelli 40, To, 188 352.044 ore pasti.

Nuovi salopette tg. 42; scarponcini di cuolo n. 37, il tutto a L. 30.000. Tel. 365.615.

Giacca ■ vento piumino Ciesse mod. Nevada color rosso tg.48/50. Lorenzo Serio, c. Siracusa 131, To, ■ 357.161.

Calcolatrice Facit con doppia memoria uso utficio L. 100.000. Maria D'Aniello, v. Reduzzi 9, To, tel. 366.836.

■ dischi stereo, nuovi, originali inglese, musica classica, organistica, noti autori e vari, ■ L. 30.000. Esterino Cerotto, c. B. Telesio, To, tel. 725.078 ore serali.

Abiti da sera nuovi e seminuovi per signora tg. 50/52. Marina Sacerdote, c. Lanza 52, To, ...... 650.9595.

Autopista Polistil con cambio corsia, semi L. 25.000. Davide Corte, v. Guastalla 16, To, tel. 878.056.

Toilette dorata stile Luigi XVI. Bruna Alessio, v. Bainsizza 6; To, tel. 398,240.

Vestito da por color bleu e varie giacche tg. 50, buon prezzo. Clelia Berardi, v. Pragelato 1, To, tel. 389,736.

Letto in ferro e articoli sportivi. Walter Tonelli, c. Statuto 26, Mondovi, tel. 0174/43.005.

Spiendidi giacca a vento + gilet francesi, seminuovi, + pantaloni per bimbo 6/8 anni; da sera e giorno per signora tg. 50/52 + spiendido sahri indiano di verde con alto bordo d'oro m. 4,5 - 1,20 + fodera il seta verde tg. 52. Marina Steindier, c. Lanza 52, To, tel. 650.9595.

Umbertina; un murale e riviste musicali con copertine illustrate Liberty. Telefonare 341.412.

大文.
Scarpont sci Garmont color nero n. 41. Enrico Vana, v. R. Sanzio 19, Settimo T., tel. 800.5474.

per karate coreano i kimone nero usato per Viet-Vo-Dao 3º misura. Paolo Esposto Ceredano, v. Vipacco 32, tel. 411.6061.

★★
Boiler ■ gas Triplex 10 I. ■ L. 80:000. Maria Naso, c. R. Margherita 216, To, tel. 486.446.

★★
Soprabito, in buono stato, color marrone in pelle tg. 52/54, a poco prezzo. Aldo Buratto, v. Chevalley 2, To, tel. 300.540.

Giubetto pelle nera tg. 48/50 L. 35.000; glubetto renna L. 100 tg. 40/42. Maria Galio, tel. 655.612.

Caricabatteria, progettato e costruito da me, per auto, camion, moto. Mario Ciambotti, e. S. Maurizio 16, To, tel. 886.405.

Monete escandinave anche cartamonete, scrivere. Vincenzo Aruanno Willemoesgade 35, 2100 Kobenhavn (DK) tel. 01/420.073.

2 poltrone tipo Berojère Luigi XV, in ottimo stato, foderate in valluto verde e cuscini in plumino d'oca. Piero Roletti, c. U. Sovietica 256, To, tel. 369.707.

Il mercato delle pulci



settimanaie «Oggi» dal 1955 il 1980 L. 2000 per annata. Giuseppe Regaldo, v. Bo 5, S. Maurizio C.se, tel. 927.8393.

Zeiss GR x 27 - B-W 27E1X Prodessar F85-Zeiss Icobliz6, il tutto a L. 85:000. Giovanni Matteoda, Orbassano, tel. 900.3171.

★★
Lamborghini G1 m. 2,05 e Rossignol Concorde m. 1,80 sprovvisti di attacco. Adriana Ducato, v. M. Vodice 18, To, 380.632 mm pasti.

★★
Abito da sposa tg. 48 com lungo chemisier a fiori, ottimo per serate danzanti. Valeria Marantonio, v. Roma 24-G.

★★
Magnifica tovaglia per 12 in bisso di lino finemente ricamata = mano, usata um sota volta. Francesca Polga Callabiana
(Vc) tei. 015/72.930.

★★
Oggetti in ceramica dipinti n Adriana Mortarotti, v. Lancia 138, To, tel. 707.0891.

Cinepresa 8 mm. ottima a L. 50.000; mm lampada ceramica dipinta m mano L. 80.000. Adriana Borello, v. Lancia 138, To, tel. 707.0891.

★★
Tappetini ant. e post. III moquette auto Ford Taunus-Granada, III 50%. Salvatore Albertin, v. A. di Bernezzo 53, To, tel. 762.892 ore serali.

ton sponde regolabili e cassetti, seminuovo a L. 50.000. Lidia Voltan, v. Pescarolo 15, To, M. 631.777, ore serall.

Stereo - cassette - radio - registratore per auto, Philips, prezzo interessante; autoaccessori, filtri aria e No, spazzole tergicristallo, tutto nuovo ancora imbailato, per ogni tipo e auto, 50% in loro vatore. Salvatore Albertini, a. A. di Bernezzo 53, To, tel. 762.892, per serali.

Annate settimanate «Domenica del Corrière» dal 1965 ■ 1978 L. ■ IIII per annata. Giuseppe Regaldo, v. Bo 5, S. Maurizio C.sa, tel. 927.8393.

Motore fuoribordo Volvo Penta 1979 4HP. Mario Clambotti, c. S. Maurizio 16, To, tel. 886.405.

Cucciolona boxer di 10 mesi L. 30.000. Telefonare 739.1928.

Cappotto pura lana Double grigio bordò lavorato a manotg. 42. Tel. 365.615.

Cappotto per bimba 10 anni in ottimo stato di pura lana. Rina Viappiani, v. Orta 6, To, tel. 765.836 ore serali.

Smoking tg. 46 L. 90.000. Andrea Torrente, c. Siracusa 107, To, tel. 362:295.

Vestagita ■ pura lana scozzese per bimba da 8/10 mmi poco usata ■ L. 6000; giornalini Topolino e altri ■ L. 100 cad. Fabrizio, tel. 350.846.

Fischer 2.10 in fibra, attacchi Tyrolia; scarponi Vendramin n. 44, 5 ganci il tutto per L. 50.000. Paride Retenari, c. L. Einaudi 41, To, tet. 583.173.

Macchina da cucire Cleveland mm mobile, seminuova; frim Indesit 80 l.; grande specchio 90x185. Fernando Piazza, tel. 727.506.

Scarponi da sci San Marco n. 43 ■ L. 20.000. Giuseppe Costa, v. S. Giulia 6, To, tel. 871,905.

Apparecchio filodiffusione Philips 15 W. Pietro Bregolin, st. delle Cacce 150, To, tel. 344,062.

Lettino mai materasso a L. 50.000; passeggino in velluto blu a L. 30.000; seggiolone Peg a L. 10.000. Tel.

\* \* \*
120 dischi 45 giri iiiii 1960, poco usati, a L. iiiiiii cad. Ottavio, s. Nzza 105, To, tel. 650.9644.

Piastra registratore Grundig CN500 Hi-Fi orizzontale, con garanzia, L. 80.000. Sabino Merra, v. Fossano 2, To, tel. 485.524.

\$\frac{\pi}{\pi} \frac{\pi}{\pi}\$\$
Scarponi n. 36/37; Impermeabili, vestiti e soprabiti per impermeabili.

1 palo scarponi sci Nordica, quasi nuovi, n. ■ L. 12,000. Maria Luisa Rivotella, v. Gottardo 183/13, To, tel. 267.770.

Bacilii lattici acidogeni «Maya Bulgarica» per la preparazione dello yogurt a domicilio a L. 8000 la confezione con istruzioni dettagliate per la preparazione. Il in in Griot, II. Roma 3, Beinasco, tel. 349,9074.

★★
Glacca di mana nera collo di pelilicola tg. III a L. 30.000.
Telef, 365.615.

★★ \*\*

bell'abite \*\* sposa in pizzo bianco completo di accessori tg. 42, adatto primavera estate. Michela Bellia, v. Veglia 6,

To, tel. 740.680.

★ ★

Registratore Sanyo MR 410 E; scarponi sci Nordica m 37;

ne, v. Giusto 122, To, tel. 613.592.

Casco integrale da motociclista, nuovo a L. 40.000. Antonio Desiderato, v. Veglia 6, To, tel. 740.680.

Plumino Brunik tg. ■ nuovo L. 40.000; ■ Spalding Laser m 1,95 con attacchi Look GT ski stop Look a L. 80.000; scarponi Caber n. 43 nuovi a L. 30.000. Alberto Furnari, v. isernia 2, tel. 739.2489.

Tappeto bianco pura lana m limi L. 60.000. Marilena Brignolo, v. Roasio 1, To, tel. 769,937.

Corso d'inglese completo di dischi, giradischi, registratore e libri di testo. Masini, v. Genova 190, To, tel. 677.573.

Lucidatrice Oyana quasi nuova; tampadario per tinello in lamiera con saliscendi. Maria Guarrona, v. V. Carrera S, To, tel. 775.114.

★ ★

In piccoli
blocchi. Paolo Deglacomi, v. Medici 35, tel. 749.0796.

• continua IIIIIIII pagina seguente III



### la Rinascente



### La settimana dei saldi per uomo

Chi, iel mese di gennaio, acquisterà alla Rinascente per un valore superiore alle 30 mila lire riceverà in omaggio un biocchetme sei buoni per alla in qualsiasi edicola di Torizo un

> Abbonamento settimanale gratuito m





REGOLAMENTO: Il delle pulci (GRA-TUITO E RISERVATO ESCLUSIVAMENTE Al PRIVATI) sarà pubblicato tutti i giovedì nell'inserto Queste le voci:

Abbigliamento, articoli 
Animali - Arredamento, elettrodomestici, televisori
- Collezioni (escluso filatelia) per in immo
di L. 100.000 - Dischi i strumenti musicali inili Fotografia, cinematografia, ottica per in massimo di
L. IIIIIII - Giocattoli usati - Libri, giornali, fumetti
usati - Hobbies - Messaggi - Scambi non valore massimo di L. 50.000

Ritirate la busta con affrancatura a milita de Stampa Sera alla vostra edicola ed imbucatela con i vostri annunci.

🔊 segue dalla pagina precedente 🗣

### vendo

Sci Atomic m 2,05; scarponi Tecnica n. 39 e Oolomite n. 42. Maurizio Nigra, v. Cattaneo 21, To; tel. 300.525.

★★
Limital di renna tg. 42 color marrone, ottimo stato. Etta Sosco, v. P. Giuria , Torino, tel. 684.237.

Carrozzina, seggiolina Chicco, box, sdraletto per neonato, come nuovi. Garbarino, c. Umbria 26, Torino, tel.

TV p. Philips, da riparare a L. 95.000. Luciana Grosseto, lungo Po Antonelli 3, Torino, tel. 837.173 ore serali.

Beñ'abito da sposa in pizzo bianco, lungo, strascico completo di velo e moderna acconciatura in perie. Rita Desiderato, v. Bengasi 39, Grugliasco, tel: 740.680 mm pomeriggio.

**\*** \*

Scarponi da sci Nordica color rosso n. 44 e un attro color nero n. 12; 2 glacche a vento color nero tg. 46/48; tappetini di moquettes, mai usati, per Fiat 132 e fodere bianche III cotone. Telefonare 309.2659.

76.3

I Quindict enciclopedia per elementari in ottimo stato L. 40.000. Giulio Giberti, c. Kossuth 49, tel. 890.685.

★ ★

Image: mensite Touring III 1912 II 1917 In 6 vol. rilegati. Camillo Bartoletti, v. Montezemolo 26, Torino, tel. 399.678.

★★
Storia Iliustrata ■ 1957 ₪ 1980. Pietro Satta, c.
Monte Cucco 156, Torino, tel. 706,972.

★★
Giradischi con machialtoparlanti; bottigiloni scurì con macchimachiMario Vigilani, v. Globerti 40, Torino, tel. 53.601.

★★
Lettino per bambini, mai mobiletto fasciatolo, trasformabile in letto ad mai piazza, mai usato. Telefonare 696.5223 ore serali.

Cappotto color bieu tg. 38 e un altro di color grigio con cappuccio ≡ L. 15.000 cd. Aurora Mancini, c. Sebastopoli 276, Torino, tel. 350.846.

★★
Giubbino nuovo tg. iiii per ragazzo crosta montone L. 35.000.
Amonio Angetoro, M. Coppino 140/3, Torino, tel. 298.683.

★★
Cuccioil pastore bergamasco. Maria Andreoli, str. Boarone
32, Vercelii, tel. 0161 317.159.

Glacca e giubbotto di pelle nera, minim nuovi, tg. 44/48. Maria Gallo, tel. 655.672.

Note Fratine m pergamena incomiciate L. 100.000. Rosanna Rovere, v. Nizza 129, Torino, tel. 683.759.

Carrozzina per invalidi semi nuova. Angela, tel. 792.291.

★ ★

111 600 a L. 10.000. Paolo Esposto Ceredano, v. Vipacco 32, Torino, tel. 411.6061.

Rossignol Kid m. 1,50; scarponi San Marco n. 4 in ottimo stato. Marco m. 4 in ottimo stato. Marco m. 4 in ottimo stato. Tassoni 51, Torino, tel. 778.853.

maldi, Mortola, Frontiera. Sernardino Veneziano, v. Matteotti 1, Ventimiglia, 11, 1111 351,965.

tg. 48 L 30.000. Ponzano, tel. 655.612.

Bob Glordani biposto L. 20.000. Beppe Costa, v. S. Giulia 6, To. Mil 871.905.

### compro

Corrispondenza vecchia e antica con timbro postale di Strambino (To). Franco Arnò, v. Pavese 2, Rozzano (Mi) tel. 02/825.3555.

\*\*

Un pestello in legno per un vecchio mortalo in pietra usato per ridurre il sale fino. Renato Lorenzato lungo Dora Voghera 98, To, tel. 892.493.

cuccioto pastore tedesco da allevare con cura da spendere poco oppure la regalo. Benedetto Viscogliosi, v. Roveda 30/d. To, tel. 347.0103.

\* \*

Fonte Stivolate 4/c, Chieri, tel. 942.2170.

\*\*

Pattini da ghiaccio in buono stato misura 37. Adriana Borello, v. Lancia 138/12, tel. 707.0891.

In Marco monete italiane ed estere. Antonio Fruianu, v. M/ Cristina 89, To, tel. 650:9788.

Moneta, carta moneta, medaglie, decorazioni. Gliberto Caufin, v. Barbera 15, To, tel. 341.412.

Romanzo A. Dumas Angelo Pitou; La Contessa di Charny; il Cavallere di Maison Rouge. Tre romanzi in un solo libro. Nene Cosa, v. S. Maurizio 14, Alpignano, tel. 967.5081.

Le Le deli'1 = 57, anche sciolti. Elio Tirone, v. Ancina 42, To, tel. 267.279.

\* \* 2 anno 1958 in alluminio per collezione, pago L. 50.000. Aldo Pasqua, v. Reiss Romoli 81/19, To, tel. 220.131.

Principlante cerca chitarra basso usata in buone condizioni. Massimo Setteducati, v. Taggl 6, To, tel. 696.2634.

★ ★
Acquisto vecchie cartoline illustrate, pago bene. Mario Go-

vernato, v. Ala di Stura 26, To, tel. 217.618.

★ ★

Dischi # g. e Bootlegs dei Beatles, anche separati. Marco

Balsamo, v. Sirtori 16, To, tel. 216.8202 ore pasti.

★★
Cartoline d'epoca ante 1930 III Ventimiglia, Balzi Rossi Grimaldi, Mortola, Frontiera. Bernardino Veneziano, v. Matteotti1, Ventimiglia, tel. 0184/351.965 - 355.588.

# \* sphiaccio, completi, modello femminile per artistico, in buono stato 39. Laura Oberto, v. Rovereto 62, To, tel. 351.868.

★ ★

Medaglie militari italiane e copricapi risorgimentali. Franceum Galizio, v. Canova 34, To, tel. 692,554.

Linus - Alterlinus - II libri a fumetti II Guido Crapax, per completamento collezione. Claudio Francesetti, st. Antica di Collegno 196/6, To, tel. 720:287.

To, tel. 300,540.

★★

Indian vecchie antiche o buste viaggiate con timbro
postale Strambino. Franco Arnò, v. Pavese 29, Rozzano

396.067. \*\*

Apparecchio fotografico non automatico. Pietro Bregolin, st. delle Cacce 150, To, tel. 344.062.

Monete in argento Regno d'Italia. Aldo Pasqua, v. R. Romoli 81/19, To, tel. 220.1313.

Vecchi a 78 g. operistica, canzonette molto vecchie. Aldo Buratto, v. Chevalley 2, To, tel. 300.540.



# THE TIMES Le Monde DIE WELT LA STAMPA

con questi giornali parla l'Europa

### LA STAMPA

il giornale che parla europeo ■ molti milioni di italiani

### Informitalia

ISTITUTO NAZIONALE

CONTROLLI INDAGINI INFE-DELTA: - ESITO ASSICURATO

Corso Vittorio Emanuele, 107 Telefoni 511,024 - 538,682

# L'igiene nell'alloggio

### I consigli del medico



della accennavamo ai molteplici effetti dei raggi solari. I raggi solari rappresentano a sorgente d'energia più importante per la vita: migliorano tutte le funzioni organiche, danno un senso di benessere, stimolano il sistema nervoso, attivano a circolazione a respirazione, agiscono sulla ghiandole ormoniche. Come influenza indiretta sulla salute deve ricordare poi l'azione sui microbi, che vengono uccisi più a meno rapidamente. Il sole infatti uno dei più efficaci agenti di disinfezione naturale. Volendo effettuare la disinfezione d'una si espongano ai raggi solari per due giorni, per almeno 6 ore al giorno, miterassi, cuscini, coperte, alti, armadi spalancati

E' nota inoltre l'azione curativa a preventiva dei raggi solari per certe malattie. Fondâmentale è quella riguardante il rachitismo, nel quale il calcio scarseggia nelle ossa derivandone rammollimenti e deformazioni. L'origine del rachitismo è la mancanza della vitamina D, indispensabile affinché nel sangue vi sia calcio in quantità sufficiente per la normale calcificazione delle ossa, e affinché le ossa possano prendere questo calcio. La vitamina D può mancare perché il bambino non mangia i cibi che la con-

tengono (latte, burro, formaggi grassi, rosso delle uova), oppure perché non la sfruttata l'azione del sole. Quest'ultima, contrariamente a quamo forse si crede, il la mama più comune. Più che una malattia da insufficienza alimentare, il rachitismo il una malattia da insufficienza di raggi solari.

Mella mum pelle il contenuta ma sostanza, il 7-deidrocolesterolo, che per opera dei raggi ultravioletti il sole si mumi in vitamina D o colecalciferolo. Ed è proptio questa fabbricazione il vitamina D nella pelle il punto fondamentale, poiché neppure l'alimentazione più nutriente il completa fornirebbe tale vitamina in quantità sufficiente. In conclusione il sole ai primo posto nella prevenzione il filli cura del rachitismo.

Questa la ragione per cui la malattia è più frequente nelle regioni nordiche. Vi num però eccezioni, come quella degli Eschimesi presso i quali il rachirismo è sconosciuto, cosa paradossale ma spiegabile in quanto essi la mana prevalentemente di pesci nel cui fegato la vitamina D è la mana in grande abbondanza (il fameso olio di fegato di merluzzo, incubo la mana di fameso olio di fegato di merluzzo, incubo la mana di pesci nel cui fegato la companio di fegato di merluzzo, incubo la mana di pesci nel cui fegato di merluzzo, incubo la mana di pesci nel cui fegato di merluzzo, incubo di fegato di merluzzo.

Octorre dunque sirutture il massimo l'aziodel sole per prevenire il rachitismo, a quindi
abitazioni abbondantemente soleggiate.
Senza dubbio questo non basta, i bambini devono essere portati all'aperto e quando è il momento bisogna approfittare dell'aria pura del
mare o il montagna, nella quale I raggi solari si diffondono con particolare ricchezza, però
anche il buon soleggiamento della casa il importante. Nun il indispensabile l'esposizione dial sole, basta essere circondati da un'ininsolazione.

EL bambino rachirico le alterazioni delle ossa sono variabili. Talora il capo è voluminoso, i denti tardano a spuntare e si cariano con facilità, oppure il torace è piatro e stretto, la colonna vertebrale si incurva, il gambe il se incurva, il gambe il se propore «a parentesi». Le deforma adulta, di parti difficili. Spesso il bambino rachitico è pallido, con i muscoli flaccidi, le ghiandole linfatiche ingrossate, e il soggetto il riperute, tenaci faringiti e bronchiti.

Si può anche avere, sempre per la scarsità di calcio nel sangue, la tetania (nulla a che vedere il tetano), con accessi di spasmi muscolari o vere convulsioni, o il minaccioso laringospasmo, ossia uno spasmo della laringe per cui la respirazione è gravemente ostacolata. Oppure, arrivare a tanto, una particolare irrequietezza per cui il bambino ha il aggitato, si rigira nel letto a non riesce a sur le co-

perte.

Tutte queste conseguenze, che fanno del rachitismo una malattia preoccupante, sarebbero evitabili con facilità. Oggi a tutti i bambini vieme dato un supplemento di vitamina D, anche a quelli allattati al seno poiché il latte di donna il più ricco della vitamina di quanto lo sia il latte vaccino, ma il sempre al il me del fabbisogno del lattante. Tuttavia, ripeto ancora, il rimedio fondamentale è il sole.

Paoio Cavali)

### L'AMICA DEGLI ANIMALI

Pino agli inizi di questo secolo l'accoppiamento cani provvisti pedigree era esclusivamente condizioni amichevoli che si concludevano con stretta 🖿 mano tra I due proprietari e con 🖿 speranza che uno non gabellasse l'altro. Dal 📰 fu redatto il Regolamento internazionale di Mona-🚃 una normativa sui diritti e iiii doveri dei proprietari, la quale nel giu-🚟 79, 🖿 opera dell'Assemblea generale della Fci, a stata in parte

Il preambolo del nuovo regolamento insiste soprattutto nel raccomandare al proprietario dello stallone di determinare per iscritto le condizioni una situazione chiara per quanto riguarda gli obblighi finanziari.

Solitamente | la fattrice che va a raggiungere il compagnata dal proprietario 🔳 🔤 una persona di fiducia. Se essa dovesse fermarsi per più giorni dal fugace sposo, tutte le spese di alimentazione. alloggio, eventuali veterinarie, danni 📟 🔤 provocati alle strutture. dell'ospite min a carico del padrone; min il possessore milli stallone è responsabile dei danni che la femmina può causare 🖿 terzi.

Dei diritti e dei doveri



cui il proprietario abbia più di un maschio della stessa razza.

proprietario dello stalione deve attestare per iscritto che l'esecuzione della monta è avvenuta, con la firma del documento egli conferma di avervi assistito personalmente. Questo certificato deve contenere, se-

 Nome mumero iscrizione sul Libro delle origini della fattrice;

 2) Nome ■ indirizzo delpossessore dello stallone;
 3) Nome e indirizzo del proprietario della fattrice

al momento monta;
4) Luogo e monta;

5) Firma possessore dello stallone e del proprietario della fattrice;

prietario della fattrice;
6) Qualora il Loi (Libro delle origini italiane,
vengono iscritti i cani purosangue, n.d.r.) esiga per l'iscrizione dei cuccioli
copia autenticata oppure estratto autenticato pedigree, spetta al dello stallone consegnare gratuita-

proprietario fat-

Il regolamento consiglia al proprietario dello
stallone di firmare il certificato di monta 
mento avvenuto e non
prima. Il lo stallone non
procede alla minin 
se
fattrice lo rifiutasse, il
possessore del maschio
non può pretendere il
prezzo convenuto.

Sovente le parti, a titolo di compenso, prevedola scelta di cucciolo, questo accordo però
deve formulato
per iscritto prima dell'accoppiamento deve prevedere:

1) il momento della cucciolo il parte del proprietario dello stalione;

consegna del cucciolo possessore dello stallone;

3) il momento in cui si prescrive irrevocabile il diritto a scelta da parte

lone;
4) Il momento ■ partire
dal quale ■ irrevocabilmente prescritto il diritto
al ritiro del cucciolo;

del possessore dello stal-

5) il pagamento delle spese di trasporto;

6) gli accordi speciali nel caso in cui i femmina non dovesse partorire che dei cuccioli morti oppure nel caso in cui il ciolo prescelto dovesse morire prima della consegna.

Gli obblighi dello stallone

l'avvenuto accoppiamento
quindi si verificano
condizioni affinche il suo
proprietario ottenga il
pagamento pattuito. Ma
l'accoppiamento
garanzia assoluta che la
femmina sia pregna;
la fattrice me è rimasta
gravida è facoltà del proprietario dello stallone
consentire gratuitamente un'altra monta
calore successivo della
femmina, oppure restituire metà
lii occumricevuta.

Paola Scagliotti

# MOBILI per UFFICIO TORINO C. Peschiera 255 tel. 379955

### **SCAGLIONE GIOVANNI & FIGLIO**

i mobili mascono dulle loro mani



MONFERRATO
Value Zara,22
Tal. 0141/721432

### AVVOCATO L'affitto

A locazione i il immuno con il quale imparte si obbliga a far godere all'altra una immobile a immobile per im tempo determinato contro un certo corrispettivo.

Il contratto di locazione, salvo le leggi speciali non può eccedere la durata di trent'anni; mi ha durata oltre nove anni il muo di straordinaria amministrazione, concetto di cui già più volte abbiamo parlato.

Se il tempo di scadenza del contratto non è predeterminato, può essere individuato secondo le regole che elenchiamo (salvo le deroghe — che vedremo — imposte dalla legge sull'equo canone).

1. Per le ann non arredate, come per i locali destinati a uso ann di abitazione, la durata si presume di un annu.

2. Se trattasi di camere o appartamenti ammobiliati (per i quali l'equo canone può essere aumentato del 30%) la durata è la stessa del periodo di pagamento della pigione.

 Se trattasi di mobili forniti dal locatore per l'arredamento di mi fondo urbano, la duramicorrisponde a quella della locazione del fondo stesso.

Per quanto si riferisce agli appartamenti degli immobili urbani, si tenga presente — come già avvertito — che queste regole sono state superate dalla legisiazione vincolistica, e poi dalla legge 27 luglio 1978 n. 392, che esamineremo sub B, ma che non ha abrogato le norme del codice.

E obbligazioni principali del locatore sono:

consegnare la cosa in buono stato di manutenzione mantenerla in condizioni sufficienti all'uso convenuto: provvedere quindi alle riparazioni, escluse quelle piccola entità, che mana a carico del conduttore;

b) garantire il pacifico godimento della locata, per quanto il riferisce all'assistenza contro le molestie di chi pretenda di diritti sulla stessa: l'obbligo però il estende alle molestie di coloro che tali diritti non avanzano.

I riflessi che su questa disciplina ha il regime vincolistico che transitoriamente si protrae anfino si primi anni '80 risultano già evidenti dalla Cassazione, 18 maggio 1973, n. 1447, in Mass. Giur. it., 1973, 517, a man della quale fra le importanti mon prorogabili opere destinate a l'immobile atto alla sua destinazione devono comprendersi anche le riparazioni che concernano il consolidamento a il riattamento delle strutture dell'edificio, trattandosi di opere che mi dirette appunto a tutelare il diritto del conduttore. Durante il vigo- del regime vincolistico delle locazioni, rimangono invece sospese le obbligazioni del loper la manutenzione della mun locata, inquanto sostituite da specifiche norme della legislazione speciale.

Se Il momento della consegna la cosa locata Il affetta da vizi che ne diminuiscono in modo apprezzabile l'idoneità all'uso pattuito, il conduttore a sua scelta può chiedere la risoluzione, amenoché si tratti di vizi da lui conosciuti o facilmente riconoscibili. Ogni patto limitativo della responsabilità del locatore in relazione ai vizi Il nullo se risulta la sua malafede.

La garanzia per i vizi, sia originali che pravvenuti, previsti questi ultimi dall'art. 1581,

trova origine non nel comportamento colposo o doloso del locatore, come precisa il pretore di Roma. 30 dicembre 1971, in Riv. Giur. Edil., 1972. Il 710. Il nelle superiori il obiettive esigenze il far salvo l'equilibrio contrattuale: tale garanzia sussiste il quando i vizi, pur non essendo intrinseci alla il locata, dipendano da fatti esterni dovuti all'azione di terzi. Il codice riserva in rigore particolare, a mente dell'art. 1580 cc., per i vizi della il che espongano a effettivo pericolo la salute dei conduttori, dei loro familiari o dipendenti, perché il conduttore in questione può ottenere la risoluzio del contratto anche il vizi gli il noti il nonostante qualunque preventiva rinunzia.

Se le riparazioni effettuate dal locatore diminuiscono parzialmente il godimento mendono insbitabile una parte dell'immobile. Il conduttore può secondo la gravità del disagio chiedere congrua riduzione del canone o, nella conda ipotesi, lo scioglimento del contratto:

### T L conduttore deve:

a) prendere în consegna la cosa e servirsene,
 la diligenza del buon padre di famiglia per l'uso determinato dal contratto (rivedremo questo punto esaminando la legge sull'equo canone)
 desumibile dalle circostanze;

b) dare il corrispettivo nei termini convenuti

c) restituire la cosa nello stesso stato in millil'ha ricevuta in conformità alla descrizione fattane il momento della consegna, salvo però il deterioramento normale. In caso di ritardo nella restituzione, il conduttore è tenuto anche al risarcimento dei danni.

La Cassazione. 2 ottobre 1973, n. 2468, in Rep. Gen. Giar.it., 1973, II, 2391, 129, precisa che II conduttore moroso nella restituzione della mini locata alla scadenza del contratto è inadempente e pertanto tenuto al risarcimento dei danni i quali, salva la prova di un detrimento maggiore, si considerano corrispondenti all'ammontare del canone convenuto; legittimamente il giudice può, nel condannare al rilascio dell'immobile il conduttore in questione, pronunziare a carico del medesimo condanna generica al risarcimento del danno.

Di norma, il conduttore una ha diritto a indennità per i miglioramenti, ma, ul questi una stati consentiti dal locatore, alla fine del rapporto egli una a pagare una indennità corrispondente alla minor somma fra l'importo della spesa sostenuta e l'incremento di valore risultante al tempo della riconsegna. La stessa regola, praticamente, si segue nel caso il addizioni alla cosa locata. In materia, la Cassazione, in novembre 1972, m. 3530, in Rep. Gen. Giur. in., 1972. Il, 2787, 34, precisa che il consenso del locatore non può consistere in una semplice tolleranza. Il deve risultare da una chiara inequivoca manifestazione di volontà, intesa approvazione.

conduttore, salvo patto espressamente contrario, può sublocare ad altri la cosa, cedere il contratto, se non con l'assenso del locatore, perché risponde in solido delle obbligazioni contrattuali con il subconduttore. Per gli immobili, vedremo le specifiche norme della legge 392.

(Tratto da: «L'avvocato nel cassetto» di Giuseppe Buganè - Carmannini - Vito Sciolla. De Vecchi editore).

### TASSE L'eredità

Come tanti altri fatti della vita, anche la morte di un congiunto può dar luogo a obblighi fiscali.

Questi regolati decreto del Presidente della Repubblica del 26 ottobre 1972, n. intitolato Disciplina dell'imposta sulle successioni e donazioni, modificato integrato da succesdisposizioni legislative.

Tra i cultori del Diritto tributario • costituzionale c'è stato (e continua) lungo discutere sull'opportunità della soppressione o meno del tributo.

A favore della soppressione, giocavano, tra l'altro, sia la complessità di applicazione sia I gettito modesto.

Tuttavia, la considerazioche trattasi di tributo
antichissimo. applicato
presso tutti i popoli, e in tutti i tempi, anche talvolta con
finalità inequivocabilmente
sociali o politiche, ha indotto
il legislatore a conservare
tale imposta anche in sede
riforma tributaria, introducendovi tuttavia delle
semplificazioni notevoli
attenuazioni del gravame.

La legge in discorso si applica i trasferimenti di beni e di diritti dipendenti da successione per di morte (mortis causa), per dichiarazione morte presunta, di immissione nel possesso temporaneo dei beni dell'avente diritto dichiarato assente.

L'imposta dovuta in relazione a tutti i beni e diritti trasferiti, anche se esistenti all'estero. Tuttavia se il defunto (de cuius) non era residente, al momento del detrata all'Officio di Roma.

dichiarazione dev'essere presentata dagli eredi, dai
legatari. loro tutori o curatori, curatori dell'eredità o dagli esecutori testamentari o da coloro che succedono al defunto in forza di
dichiarazione di morte presunta o che conseguono il
possesso temporaneo del
ni dell'assente.

La dichiarazione va presentata entro 8 mesi dalla data dell'apertura della successione. Essa può essere presentata sottoscritta, qualora gli obbligati dichiarazione siano più manche muno solo di essi.

Alla dichiarazione sempre allegato lo stampato mod. 4 bis — in distribuzione presso gli Uffici del registro — che dev'essere compilato da chi sottoscrive la dichiarazione stessa.

Su detto stampato, la cui errata o parziale compilazioi, comporta pesanti sanzioni, debbono riportati i dati anagrafici sia del defunto sia del chiamati alla successione (eredi legatari)
le relativo numero di codice fiscale, che dev'essere indicato con precisione.

Con l'occasione, si ricorda che coloro che possiedono ancora il mumi il codice fiscale provvisorio, possono richiedere, recandosi presso il competente Ufficio delle Imposte dirette, l'attribuzio del numero il codice definitivo, senza applicazione di sanzioni, purche la richiesta scritta venga effettuata mutro il 28 giugno prossimo venturo.

dell'Ispettorato l'asse e imposte dirette augli affari



ni e ai diritti esistenti nello

diante presentazione di ap-

posita dichiarazione all'Uffi-

cio del registro nella cui glu-

risdizione territoriale il de-

funto aveva l'ultima resi-

denza. Qualora quest'ultima

non fosse nota o il de cuius

fosse stato residente all'e-

stero. 🝱 denuncia 🚥 inol-

L'imposta si assolve me-

State.

### IL TESTAMENTO Come preparare la successione

Una volta che sia stato redatto, datato e sottoscritto, il testamento olografo potrà conservato dal manual a lla persona di ma fiducia (che può essere anche una delle persone beneficiarie delle disposizioni testamentarie), porrà essere, per maggior garanzia, depositato presso un notaio (o in forma ufficiale, apposito verbale, od in via informale e fiduciaria); la custodia in cassetta di sicurezza — che evira il pericolo della sottrazione dall'abitazione del testatore da parte di qualche interessato — può dar luogo ad inconvenienti e notevole dispendio di tempo a di spese dopo la morte del testatore; volendo lasciarlo in cassetta le, identico al primo, e lasciarlo in cassa presso motaio o presso altra perman di fiducia.

notaio o presso altra permit di fiducia.

Il olografo, come può in qualsiasi revocato dal testatore, può da lui, il lui solo, in ritirato in ogni tempo, sia si tratti di deposito formale che di deposito fiduciario.

grafo presso di lui depositato; in diverso chiunque sia in possesso di un diverso chiunque sia in possesso di un diverso obbligo di presentario di un notaio per la pubblicazione (che consiste in un verbale cui viene allegato il testamento, e che serve a dare efficacia al testamento stesso), uma appena abbia notizia della morte, e, di adempie a tale obbligo, qualunque interessato può chiedere al Pretore la fissazione di un termine di tale presentazione.

Una volta che 🖮 deceduto il testatore, nes-

### TESTAMENTO PER ATTO III NOTAIO

Due forme di testamento per min di notato sono previste dal codice civile: il testamento pubblico e quello segreto.

I) Il testamento pubblico

II pubblico consiste io 🗯 atto



tutti i salotti pronti in pelle e tessuto





# Come difenderci dalla burocrazia



### PENSIONE La reversibilità

Hanno diritto a questa pensione i parenti di un pensionato per invalidità, vecchiaia anzianità che, 🔳 momento della morte, potevalere i normali requi-assicurativi per avere diritto pensione.

Hanno diritto me reversibilità pensione: il co-niuge, purché non sia intervenuta separazione per 💵 colpa sentenza passata in giudicato; i figli che, al momento del decesso, risultino a carico del genitore, purché non prestino lavoro retribuito e non abbiano superato i 18 anni 🔣 età, o i 21 se studenti III scuola IIII o professionale, o i 🔳 se studenti universitari; i genitori di età superiore ai 65 anni, purché mm siano titolari di una propria pensione e purché al momento illu morte risulting a carico dell'interessato, a solo 🔤 🚃 che non vi 🖿 né coniuge 🖼 figli aventi diritto: i 📶 III e 🔛 sorelle nubili, a carico dell'interessato e non titolari 🔳 propria pensione, 📟 permanentemente inabili al lavoro - m non vi siano ne coniuge ne figli 📰 genitori aventi diritto.

Nei diversi casi 🗪 abbiamo elencato, spettano ai parenti dell'interessato quote niuge spetta infatti il 60%, mentre spetta il 🔤 🗷 ciapromo dei figli che hanno diritto pensione di reversibilità. Tale percentuale diviene pari al 🚃 nel caso che alla pensione autumo diritto soltanto i figli e non il coniuge. Per tutti gli altri todi inabilità al lavoro.



parenti (genitore, fratello, sorella), la percentuale Il pari al 15%.

diritto alla pensione di reversibilità cessa qualora il coniuge contragga m nuovo matrimonio, per i figli quando superino I previsto limite età, e, in generale, quando meno l'eventuale 🖿

🔳 diritto alla pensione 🕮 reversibilità viene invece sospeso, m la pensione può quindi nuovamente percepita, su domanda, quando l'avente diritto riacquista i requisiti previsti, in di prestazione di attività lavorativa retribulta da parte del figlio a nel dell'interruzione degli studi iglio studente impresaria di scuola media, professionale 🛍 universitaria.

La pensione di reversibilidecorre 📶 primo giorno del mese successivo a quello in cui si è verificata la morte del pensionato. E' comunque necessario presentare un domanda per quanto riguarda la liquidazione.

La legge prevede inoltre un tipo di pensione di reversibilità per cause di servizio. percepibili anche qualora non sussistano i normali requisiti assicurativi 🛍 mmomento della morte. Questa pensione privilegiata indiretta spetta 📰 superstiti nel caso che ii morte dell'interessato risulti in rapporto diretto min le finalità di servizio, e a condizione che alla data della morte sia trascorso almeno un anno dal momento dell'inizio dei versamenti assicurativi a favore dell'interessato. Per percepire questa pensione, inol-tre, occorre che la morte deil'interessato non dia diritto ai superstiti ad altre forme rendita u dell'assicurazione contro gli infortuni e malattie professio-

Alle pensioni di reversibilità non applicabile II divieto di cumulo con la retribuzione.

Vera de Benvenuti

notarile che, must tutti gli atti pubblici, ha una forma più solenne e che si differenzia dagli altri atti notarili per il fatto di acquistare efficasoltanto dal della della del tore; è evidente che, non potendo essure ricevuto dal notaio se non alla presenza di due testimoni (in taluni casi particolari addirittura di quattro), ha minor grado di segrenzza dell'olo-grafo; il compenso offre maggiori garanzie sulla provenienza persona del testa-tore, su un più libero e rigoroso accertamento della volontà i sulla conservaziodel testamento spesso, inaltre, consenti anche a chi, per qualsiasi causa, non sia in condizioni di redigere un colografo, 🗷 potestare, a condizione che egli sia in grado di dichiarare al notaio la ..... volontà:

Questa forma di testamento ha I seguenti re-

a) il testatore dichiara al notaio, alla presenza dei testimoni, la 🚃 volontà: non è quindi sufficiente — a tutela della spontaneità e liber🔳 della dichiarazione — una risposta da parte monosillabi = gesti = domande rivoltegli dal 🐃 📟 🖦 altri; può, però, il rime il pensiero.

Se il testatore è straniero ed il notato ed i testimoni non 🖿 conoscono la lingua, è necessario, a norma legge notarile, l'intervento mum od il sordomuto passana fare m pubblico, dichiarando la propria volontà al notaio a mezzo di un interprete nominato 🔤 Preun le persone abituate a trattare con il resustore e che sappia farsi intendere dal tore stesso con segui e gesti. Quanto al cieco, difficoltà nella dichiarazione: non può sottoscrivere si applicheranno le minimi IIIII legge notarile, coordinate con quelle della L. 3 febbraio 1975, 📠 📗

b) la dichiarazione di volontà del testatore deve accesa ridotta in iscritto a cura del notaio; tale riduzione 🛎 iscritto 🚃 🛮 necessario sia

assolutamente letterale, ..... Il compito del notaio dare alla volontà del missi forma giuridica e veste organica, qualora il testatore stesso abbia dettato diverse disposizioni in modo frammentario a che possano dar luogo a dubbi;

c) il nomio deve, quindi, dare lettura del testamento 🕍 testatore, in presenza dei testimoni; nel **e e del** sordo, del **e un**o o del sordomuto che sappia leggere, il testatore deve inoltre leggere il testamento;

d) di ciascuna delle tre formalità sopra indicare deve farsi menzione nel testamento;

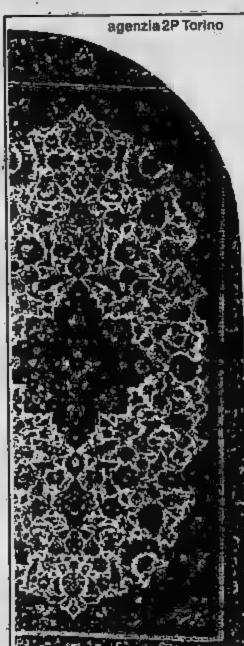
e) ilumini indicati Il luogo e la data ricevimento del munumu l'ora della

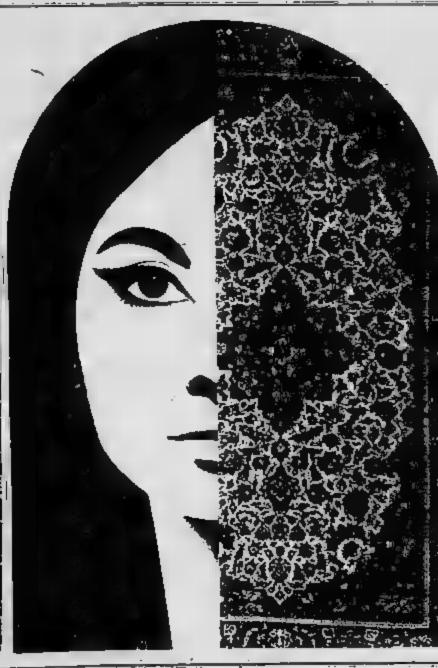
f) la sottoscrizione del testatore, dei testimoni, dell'interprete i intervenuto, a del mitaio; mentre le sottoscrizioni 📶 testimoni e del notaio um possono mai un il tesi trove in condizione di non poter toscrivere o III farlo solo con grave difficoltà, deve dichiarame la causa ed Il notaio deve far

menzione di 📖 dichiarazione prima della letdi cui alla precedente lett. c): questa formalità il testamento Il perfettamente valido anche senza la sottoscrizione del testatore.

Il pubblico, che fino a qualche decennio fa una larghissima diffusione, soprattutto nelle sum agricole a causa dell'elevata percentuale di analfabetismo assoluto o cosiddetto di ritorno, ha oggi mu applicazione limitata; chi i in condizione III scriverlo senza eccessiva difficoltà preferisce, infatti, la forma più snella, più minimu ed assolutamente segreta del 🎟 vero, come constatano taluni nomi III zone extraurbane a notevole coefficiente di immigrazione, che la mem dell'analfabetismo tende a salire, il testamento pubblico sarà destinato a risequistare maggiore importanza.

(Tratto da: «Fare testamento» di Gian-franco Gallo-Orsi ■ Federico Bottino, Ed:







### CENTRO **IMPORTAZIONE** TAPPETI **ORIENTALI**

Tappeti orientali autentici di muova, vecchia e antica lavorazione.

Torino, Lagrange 10 Tel. (011) 519665 Torino, via Tripoli 38

Tel. (011) 355515



# Ecco che cos'è la febbre

### Gli antipiretici

Sono quei farmaci la cui somministrazione ha lo scopo d'eliminare o ridurre gli stati febbrili. Si mun di farmaci di largo impiego, nonostante la medicina moderna consideri la febbre come una reazione utile all'organismo: vige infatti il minimi ela febbre va tispettata». E' tuttavia evidente (e giustifica il largo impiego degli antipiretici) che condizioni di febbre alta (sui 40° noltre) o stati febbrili più modesti im prolungati nel tempo debbono essere contrastati: nel primo caso perché temperature corporee eguali o superiori ai 40° possono danneggiare gravemente il sistema nervoso e il cuore; nel secondo caso perché stati febbrili anche il media intensità ma di lunga durara conducono l'infermo a stati di completa a pericolosa spossatezza.

Inoltre quasi tutti gli antipiretici maliumi un'efficace azione analgesica (antidolorifica), alcuni una specifica azione antireumatica. Sono questi fattori che concorrono, in misura importante addirittura prevalente, alla loro larga utilizzazione.

Come agiscono gli antipiretici sull'organi-

Perché fanno «calare» la febbre? Come vengono eliminati?

Per rispondere a queste domande occorre spiegare viene regolata la temperatura nell'organismo di l'uomo, al pari degli altri mammiferi a gli uccelli para una temperatura corporea che (a differenza di ciò che avviene per gli altri verrebrati quali l'uniti, gli anfibi e i pesci, che presentano la peratura dell'ambiente in cui si trovano) è, ampi limiti, indipendente dall'ambiente viene mantenuta costante a un dato livello per di un complesso mercanismo di natura fisica a chimica, regolato e coordinato appositi centri nervosi.

UESTA «termoregolazione» si realizza attraverso una serie di punti situati nel sistema cerebrospinale un coordinari appositi centri termoregolatori situati in quella regione del cervello che si chiama ipotalamo. La cosmuna della temperatura corpores, quale si ha nell'uomo, è conseguenza dello stato d'equilibrio un produzione e eliminazione del calore: ed è influendo un quando due funzioni che i centri termoregolatori esplicano la loro azione.

La produzione di calore avviene nell'organismo unu un prevalentemente all' muscoli scheletrici, in misura molto minore nelle ghiandole a in altri organi; e avviene a spese del glicogeno (uno zucchero complesso premia nei tessuti muscolari) che viene «bruciam» (o meglio ossidato) per produtre energia

meccanica (quella appunto che ma muovere» i muscoli) e calore.

I centri termoregolatori intervengono quando la temperatura ambiente si abbassa: il loro intervento produce un lavoro muscolaminvolontario (i ben noti brividi) che, svolgendo calore, si oppone all'abbassamento della temperatura corporea; in caso di brusco raffreddamento (ad esempio per un bagno freddo) la produzione di calore può minume e fino al 150%, subendo anche fattori endocrini quali un'ipersecrezione dell'ormone

adrenalina da parte capsule surrenali, ipersecrezione che determina an aumento dei processi di combustione (e quindi di produzione di calore) in tutte le cellule dell'organismo.

Quando la la temperatura ambiente i centri termoregolatori stimolano per la riflessa un rilassamento muscolare (il caldo «fiacca») o addirittura la musu che ch'esso comporta una diminuzione la sione muscolare, con conseguente minor produzione di calore. E contemporaneamente in-

tervengono anche a determinare (oltre che, coi meccanismi sopra citati, una minor produzione di calore) una maggior eliminazione illa calore prodotta

Di fronte all'aumento della temperatura ambiente i centri termoregolatori stimulano per via riflessa una vasodilatazione dei capil-lari periferici: il sangue circola in maggior quantità nei capillari cutanei e «cede» (per dispersione) più calore all'esterno dell'organismo; si può rilevare questa più intensa circolorito» più intenso, tipico delle persone accaldate (mentre con l'abbassarsi della temperatura si impallidisce, perché i centri termoregolatori, per frenare la disperdi calore, riducono, provocando una vaperiferica, la circolazione nei capillari: a il colorito si smortisce). Assieme alla vasodilatazione periferica, quando la temperatura ambiente sumenta, i immi termoregolatori provocano incremento dell'esdella frequenza respiratoria che contribuiscono mi una maggiore dispersione di culore

La costanza sint temperatura corporea (che, in condizioni di normalità, è sui 37") Il quindi conseguenza dell'equilibrio tra produzione e dispetsione del calore che il regolato dai centri i quali intervengono, con i meccanismi sopra accennati, quando fattori esterni tendono ad alterario.

Questo quando i centri termoregolatori sono in condizioni normali.

Quando i centri termoregolatori sono in montre excitamento (per esempio per azione di tossine batteriche) non muo più in grado di regolare il mantenimento dell'equilibrio e si ha la febbre.

Gli sutipiretici (dei più comoni il quali tratteremo il qualche dettaglio prossimamente) il farmaci in grado d'eliminare lo d'eccitazione dei centri termoregolatori.

La loro azione si esplica direttamente sui centri, para il dimostrato dal fatto che applimenti (in animali il esperimento) direttamente sull'ipotalamo si ottengono effetti antipiretici un dosi nettamente minori di quelle necessarie per ili endovenosa, intramuscoli o orale. La disecciuzione dei ilimiti un moregolatori determina non una maggior dispersione del medesimi, con conseguente ripristino dell'equilibrio termico.

L'eliminazione del calore viene incentivata mediante l'aumento della vasodilatazione pela parte anche attraverso l'essudazione. Tutti gli antipiretici sono infatti diaforetici, and stimolano l'essudazione.

L'effetto dell'essudazione al tini di ristabilire l'equilibrio termico (e quindi di far calare la febbre) pare però secondario: infami gli antipiretici hanno la stessa efficacia sia per l'uomo (che suda) che per animali (ad esempio il cane) che non sudano.



La via giusta per una BMW è quella che porta da noi.

INTITAL solo presso la IIII IIII si trovano assistenza qualificata e ricambi originali

**ITALCAR** 

una tradizione che continua...

corso Filippo Turati 63 - Tel. 50.52.52 - TORINO



รี้ที่ ของสุดเลียงสุดเลียง ของสุดเลียง เลียง เลียง เ<mark>ลียง เลือด สุดเลียง สุดเลียงสุดเลียงสุดเลียง (</mark> ค.ศ. 1911) ค.ศ. 1911

### Centro Europeo HiFi

una iniziativa STIEVANI SpA

MHI-FI Mondiale

■ prezzi eccezionali

Via Cernala 11 TORINO Tel. 518.893



# La cellulite è donna

### I segreti della bellezza

FFRONTIAMO questo argomento insieme a esperto, il dottor Franco Giorcelli, dietologo biochimico, che lunga esperienza nello studio e nella terapia della cellulite. Questo capitolo, dedicato uno dei più diffusi problemi di inca femminile.

Sotto l'appellativo di «cellulite» il nasconde um il affezioni più insidiose che possabre l'estetica femminile a partire dall'adolescenza fino il periodo della menopausa. In questo arco ili tempo, che comprende la varie fasi dello sviluppo fisico della donna (includendo naturalmente anche il periodo delicato della gravidanza), la cellulite può fare indiscriminatamente la ma apparizione sia in persone giovanissime che mature, manifestandosi talora in settori limitati del corpo, ma spesso in zone più vaste. Insomma, il particolare aspetto di «buccia d'arancia» che la minimi in superficie nelle parti colpite, è minimi dalle donne di tutte le illa.

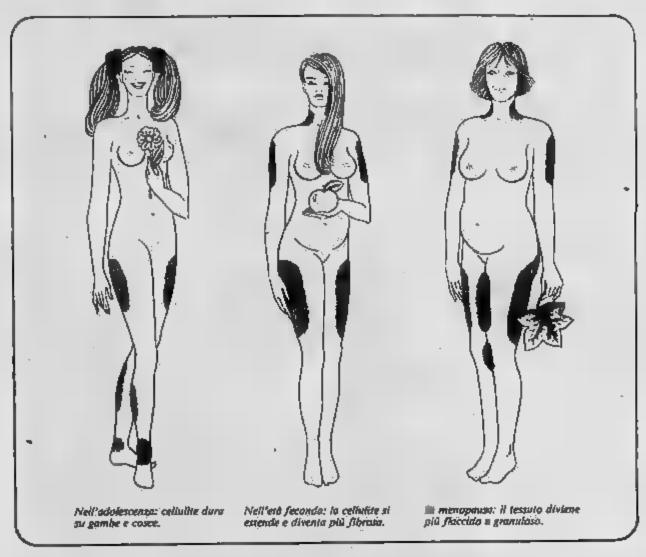
Questo sintomo appare anche legato all'inevitabile presenza dei cosiddetti «cuscinetti», cioè quelli che altro non sono se non l'accumulo sottocutaneo di adipe: ma come possiamo definire, con esattezza, la cellulite?

In termini strettamente tecnici mun equivale a una degenerazione del tessuto connettivo, munici spanniculopatia edemato-degenerativa»: un connubio, tunto per intenderci, di ritenzione di liquidi nei tessuti (edema) u delle sue conseguenze degenerative. Da questo squilibrio deriva quindi un mutamento sia delle attività vitali dei tessuti sia del loro

aspetto estetico.

Si può addirittura affermare che quasi il novantacinque per cento alla donne è afflitto da questo diffusissimo nemico, anche se, quando la cellulite è in parvenza molto leggera e distribuita a guisa di minimo pannello adiposo sulle cosce, and può venire considemono dei caratteri sessuali secondari che caratterizzano alla minimo pannello.

Specialmente la donna italiana sembra simboleggiare, nella tendenza basilare del suo fisico, tali caratteristiche: sotto l'attacco del busto, talora abbastanza slanciato, uno tessuto adiposo intorno ai fianchi ed alle fa sì che, non a torto, essa venga definimismosa». Il fatto che la cellulite si trovi presente molto spesso nel corpo delle donne camuffandosi si è visto anche in finte rotondità discretamente conciliabili (almeno nel primo stadio) mini il profilo estetico, ha



fatto convergere l'interesse degli studiosi sull'interrogativo «la cellulite è prerogativa del sesso femminile?». La risposta è stata che di estrogeni, ovverossia di ormoni femminili nel sangue, comporta comparire cellulite. Del è facile quest'ultima possa verificarsi già al primo inizio dello sviluppo adolescenziale, quando il quadro ormonale si sta in cerqual modo sassestando.

Il fatto poi che tali manifestazioni degenerative dei tessuti si presentino soprattutto in tipi di donne apportatrici di obesità flaccida (dette cioè «genoidi») 

non in quelle che hanno una tipologia fisica di impronta androide (maschile), ha portato gli endocrinologi alla conclusione che la cellulite si manifesta prevalentemente nel sesso femminile.

### I punti più colpiti

V EDIAMO ora quali sono le parti più esposte a essere aggredite da questo inconveniente.

Gli arti inferiori, come abbiamo già accennato, sum certo in I più facili i essere colpiti: le caviglie, la parte interna delle ginocchia (zona dove si localizza in tipo di cellulite dolorosa e difficile a internata in le cosce. Ma anche l'addome ed i fianchi rappresentano un'area facilmente attaccabile da questo male. Con minor frequenza, invece, si si manifesta negli arti superiori, si pur talvolta non è difficile scoptirne le tracce anche nella parte superiore delle braccia, sulle spalle si nella zona il passaggio tra addome e torace.

Punti particolarmente dolorosi a antiestetici sono inoltre il anna lombare e quello cervicale: quest'ultimo a quello dove l'accumulo adiposo viene volgarmente definito «la gobba del bisonte» per la modifica estetica che purtroppo comporta.

Ma qual è dunque la causa dell'insorgere della cellulite? Possiamo rispondere, grazie al risultato delle indagini svolte da molti anni dagli studiosi in questo argomento, che mutamon una ma molte, sono le cause responsabili della cellulite.

I soggetti che me vengono colpiti hanno già una cempredisposizione: me pure l'ereditarietà di questo tipo di malattia mana non è stata mai accertata fino a oggi, si il riscontrato tuttavia che essa agisce facilmente in donne legate allo stesso nucleo d'origine familiare e caratterizzate da elementi di emmività e di ansia consimili, da uguali condizioni di vita e di alimentazione.

Vogliamo, iniziando proprio da quest'ultima, fare un'analisi di un eventuale primo prodi formazione della cellulite? Gli alimenti troppo saporiti che comportano cioè

uun generosa dose di sali e di grasso, quali ad esempio i salumi, i sughi, le salse, le olive, i fritti, le cami affumicate, la pizza, il tonno sott'olio, il cioccolato, i cibi conservati, i condimenti animali come il burro, il lardo, la pancetta, la frutta secca a perfino l'acqua gassata creano una difficoltà nei processi digestivi e un lavoro supplementare al fegato che, in questo modo, perde la sua capacità di neutralizzare le varie tossine. Queste scorie velenose entrano così in circolazione e inquesto modo una parte di mini si accumulerà nel liquido interstiziale, vale a dire nello spazio tra una cellula 🗷 l'altra. 📕 creano così le basi per l'avvio del primo stadio della cellulite alla cui base, in sostanza, mu sempre l'alterato rapporto tra il sistema vascolare e il liquido contenuto nello spazio interstiziale dei

### Gli estrogeni e la vita sedentaria

S ENZA affrontare una troppo complessa spiegazione scientifico possiamo dire che anche un minimo squilibrio nel meccanismo idrico del nostro corpo può rapidamente comportare un certo aumento di peso, dovuto all'acqua non eliminata.

Come de la camenta gli ormoni femminili sono stati ritenuti da tempo responsabili dell'insorgere della cellulite, perché si è osmoni che la cellulite è spesso legata di periodo della gravidanza (epoca in cui il livello ormonale è più alto). Tuttavia la teoria secondo la quale gli ormoni sono i diretti responsabili della cellulite oggi di molto discussa contestata, anche della riconosce che un audiori livello degli estrogeni favotisce il manifestarsi denii stessa.

In realtà tutto ciò che tende a rallentare la circolazione del sangue, annu el esempio appunto il peso il feto durante il gravidanza, che comprime i vasi sanguigni del piccolo bacino, oppuni l'uso di indumenti troppo ademii che costringono strettamente i vasi venusi più superficiali (fascette il mutandine elastiche, corsetti e perfino jeans troppo il trasudamento del liquido dai vasi al il circostante.

L'eccesso di vita sedentaria, non permettendo ai muscoli degli arti inferiori di esercila loro pressione, lentamente una
stasi sanguigna conseguente trasudamento dei liquidi nei tessuti circostanti. Le
lunghe trascorse sedute, in ufficio o a
scuola, pressione, pure molteplici, dunque, le cause della cellulite hanno un comune
denominatore: il fatto che dalle vene trasudino liquidi nei tessuti adiscenti.

Tratto da «Belle oggi e domani» di Gabriella Magrini, Editore Sonzogno







Giancarlo v. 1122 90
Boutique
Alta moda maschile

SALDI

aut. n. 74 del 31-12-80

LA STAMPA
Libreria Concess
dell'Istituto Poligratico

e Zecca Mais State
Via Roma, M

Vendita di riproduzioni a colori di minimi d'arte in fototipia policroma

Telefono 517.958

# Mega: tutti i prodotti, tutto l'anno, a prezzi d'ingrosso.

Mega, grandi discounts alimentari, assortimento ricco e completo: prodotti alimentari freschi u surgelati, bevande, articoli per l'igiene personale per la casa delle migliori marche.

Mega compra in grande perchè voi possiate spendere in piccolo, su tutta la spesa. Fate il confronto.



### GRANDI DISCOUNTS ALIMENTARI MEGA TORINO

Via De Panis 77 (ang. C.so Grosseto 330) TROFARELLO

Strada Statale 29 (tra Trofarello e Cambiano) **AOSTA (Pollein)** 

Località Autoporto 3

### **ECONOMICI** 19

Acquisto alloggi

PRIVATAMENTE acquisto elloggetto libero camera tinello cucinino bagno in qualunque sona cmà spesa massima 32 milioni. Telefo-



OTAVINS

SSO 3805 int 13 CASAMERCATO S.p.A. corso M. d'Azeglio 23 - Torino.

in Torino o prima cintura max 120 mg pagamenjo contanti. Telefonare 650-2035. PRIVATO acquista da privato altoggio libero in Torino o prima cintura max 120 mg paga-mento contenti.

Elegation con bagne e riscaldamento mintrale. Tel. 779-859 min PRIVATO compra camela possibilmenta con giardino pago subito. Illa. Illatina ore passi.

SOLO IIII privati acquistasi per contanti alloggio Millio 1-2 millio tinello Cucinino servizi in Tonno. Tel. 610. SPOSI compreno alloggio e Cascina Vica e Collegno libero con pagamento illustrati. Tel. 444,716 ore pasti.

SPOBI comprano alloggio libero con servizi pagamento contanti. Tel. 779.859 ore passi. URGENTEMENTE acquisto manual limita camere 2 servizi grande box zona II. Rus Crocetta Peachiera. IIII. 780.4134.

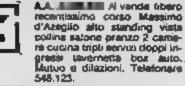


650.38.05 INT. 11

telefonata ini vendum il tuo immobilei Ti o, se prefereci, acquistiamo nal subto e per contanti. CASAMERCATO S.p.A.

Vendita afloggi

A.A.A. RWOLI vita libera 2 alloggi di salone 2 camere cucina servizi garage 150 mg adello anche per atività 1800 mg sarreno gioco bocce vendo. Tel. 789,206.



A.A. COM.FAI vende Barrierk Milano apazioso 2 camere cucina bagno. Prezzo utares-sarro. Dilazioni. Tel. Decitali. PRIVATO amenina da prevato alloggio libero. A.A. COM FAI vende libero in stabile recente

signontiseimo con piecina appartamento 6º piano saloncino camera cucina bagno mutuo 8. Paolo, Yel. 548.723.

A.A. COM.FAI vende libera a soli 22 km da Torino (Fiano) villa infamiliare eventualmonte frazionabile manuerda serra garage lavan-deria solida recente costrutione accurate bnizioni mutuo 8. Paolo, Tel. 548.123.

A.A. COM.PAI vende libera Revigliasco IIIIII nuova costruzione posizione soleggiarigame salone con carnino 2 camere spogliatolo dopol servizi terrazzi office e cucina ampli locali al piano seminterrato opazione manarda terrano mo 1750 forte mutuo 8. Illumi. Tele-

A.C.C. vendé libero Orbansano camera lingilo cucinino box suto pagamento facilitato sel.

A. IIIII Santa Rita libero: camera cucina servizi, 3º pieno, mo 48, 2 arie casa decorose L.:34 milioni 500 mila. Telefonare 548,148. A. SERIM vende abord via Feletto angolo corso G. Cesarz economico camera cucina servizio esterno 13 milioni. Tel. 519.801. A. SERIM vende zona corso Regins angolo

via Cigna restaurato 2 cemere cucina bagno 14 miboni 500 mila permuta. Tel. 519.803. A. BERBS vende corso Vercelli lungo Dora Napoli in amilii restaurato monocamera 2 milioni 500 mila: camera cucina 5 milioni 200 coreo Massimo D'Ategia 23, mila; 2 camere cupina 7 milleni 200 mila.

L SERM vende corso Galileo Galilei libero prestigioso penoramico appartamento piano amco taloncino 2 camera cucina servizi terrezzo, Tel. 519.801.

A. SERial vende libero adiacente Stadio pia-no limita cuma mala ingresso no milioni 500 mile. Fel. A. SERIM vende athco libero adiacente cor-

so Massimo d'Azeglio costruzione recenta: Balono 3 camera cucina servizi ampio terrazzp. Mutuo, permute. Telefonare 519.801. A. BERIM vende libero adiacente corso Vercetti appartamento: soggiorno camera cuci-notto militali servizio ingresso, 40 milioni. Militalii il permute. Telefonare 519.801.

A. Inc. vende centralesimo, via Cevour, spazioso: 3 camere cubina bagno ingresso, 25 milioni 500 mila. Telefonare 519.801. A. VILLA signonio a Bruino piano terreno: camera cucina bagno amplo garage piano 1°; salone 3 camere cucinena bagno piano mansardato: camera cucina bagno locali agombero terrano mg 1100 ditazioni e/o permuto Sabasali (mmobili 655.359.

A. ZONA Centro Europa 2 camere salone angalo pranza cucinino biservizi box 105 millo-ni più mutuo. G1 vende tet. 300,585.

 Baldisaero in vitta bifemigitero riugva vendo alloggio 200 mq. Illiani pierdino

Riugia incluso mutuo. Illi.

Illiania incluso mutuo. Illi.

Illiania ADIACIMITE como Racconigi libero sublic recente luminoso camera cucina begno npo-stiglio dilezioni Studio RO 532.711. MIACENTIE como Francia recenta Abero

ample camera tinello cucinino servizi riposti-guo mq 60, 42 milioni. Telefonare 309,6809, puzza Carducci limital lipero angola cottura bagne, luminosissimo, Telefonare 530.871, urfs-

camere, Million cyclinno, bagno, cantina, milioni dilazionabili. Tel. 740:515. ADIACENTE v. Vigliani libero, piano alto, 🚃 londino 2 camere cucina begno, 80 milioni mutuo e mazioni. Tel. 740.615. ADIACENTE via Sempione libero subdo 2 ca-

ADIACENZE corsz Dante (via Madama Cri-38 Mills III piano 2 camere la 38 Mills Techimnobil 781.073.

AVETTA vénde via Garibaidi stessa casa mantante da investimento prezzo interes sante. Telefonare 532,192,532,558. AVETTA vende via San Secondo alleggio mo

190 divisio (n.2 lotti camera cucina bagno e li camera di 2 di 2 di 1916 -532.558 AVETTA vende libero centralissimo mini al-

loggio in stabile d'apoce ristrutturato. Telefo-nare 532,192,532,558. BORGO 6. Paolo occasione piano alto 2 canere cusina servizi sufficienti contenti 10 mifioni Studio RD 532.711.

BRANDEZZO fronte stazione F.S. comodissimi collega-menti, alloggi liberi, recenti; ingrittiso camera tinello cucinotto bagno, 30 milioni 500 milio vollendo con mutuo, Immobili Italia, telefoni

CANAVESE Castellamonto in complesso nuova costruzione vendiamo signoriti appartamenti 1-2-3-4 vani boxes auto guardini mu-turo. Serim 011 519.801. CABALEONO G Nichelino (To) libero recente

2 damere tinello cucinino servizi cantina t. 50 milioni mutuo fondiario. Telefonare 📰 H via Oropa (Vanchigila) libero

camera tinado cucinino servizi cantina L. IIII

mittoni mutuo. Teletonare 638,444. Moncalieri (To) recente camere tinello cucintno servizi cantina L. 28 mitioni 500 mila mutuo fondiano. Telefonare

CASALEGNO L Chien (To) libero signoria recente 2 carriere cucina binervoi cantina giardino condomintale L. 90 milioni volendo box auto a parte. Mutuo fondiario, Telefonare 638 444. CABETTA libera indipendente adlacema cor-

so Grossoto saloncino 2 camero cucina glardino tavernette box. Tel. 350.096. COLLEGNO (porso Francia) in meldence con giantino libero recente selone 2 camero cucina esrvizi mutuo. Telefono 781.072.

COLLINA torinese Revigliasco Itilia primirà mica libera nuova al piano terra: salone il camere cucina biservizi rito 140 circa plano so-trastante interamente maneardato esminierreto possibilità ricavare 2 camere cucina servizi me 2000 terreno vendo per immediato resiszo. No apenzie. Telefonare 556-307.

piazza **militali** stabile medio m gnorde libero eutrico camera cucina estendo muluo Studio IIII 532,711. (via Ventiniglia) il camere (inello la signorile con giardino puna collina 58 la facilitando Tonincase 541,419.



AWASCA menti muni centrale dell' Roma 155) 1-2 cocini Visite sul posto giorni fariali

pomenggio sabato tuno il di Edilcasa, Ial. 011 548.154. ALLOGGI di: 2-3 veri cucinino ingresso ba ALLOGGI di: 2-3 veri cucinino ingresso bagno, fiberi e occupati, più box auto zona Borgo Vinoria, stema casa. Telefonare 657,472.
ALLOGGIO centralisatino angolare 2 camere
cucina servizi vendesi. Telefonare 533,273.
ALLOGGIO libero centro S. Rita: ingresso
libridiazionaciii. Sia libridia
libridiazionacii. Sia libridia espezio 53 milio-

De Sanctio): 2 camere tinello servizi, 53 milio-ni dilazionabili, Sur 532 060. ALLOGGIO Nichelino subito libero, signorila: 2 camoro linello mi ampia Boni 600 mila. Sia 619.977.

vende società V. \$ V. s.n.c. via Torino 16 Pia-



libero, via Yenivelli (zone Citrano) saili angolare, 2 campan cucina, begno (totali 115 mg.), 105 milioni facilitazio-ni. Tel. 931.1472, ore 7-12.

ASTI zona centrale stassa casa vendiamo ul-timi 2 alloggi composti da ingresso 5 camera cucana servizi. Tel. Euroedile 011 piazza Bernini 4 biservizi box ampio terra biservizi box ampio terra bisero L. 250 milioni. Tel. 688,897 688,746 AVETTA venda nin Garibaldi alloggio di mo

539.322 vende Parelle = sta

CONSULED E 533 322 offer altima occasio ngresso bagno 15 illimiti illi mila.



Liona 64 vendiamo appartamento libera illii illi mare tinello cucinino bagno. L. 58 milioni 500 mlla dilazionab u, Eddcase IIII, 548.154.

io servizi, 8 arie.

CORSO Tratano 2 camere cucina ingresso II bagri libero completamente IIII a III 

soggiorno Engolo cottura servizi 3° iii Tel 779.094 756,726 779 IIII. DI SALVATORE 587.183 587.635 vende via

no angolo cottura camera bagno. Dt 1888-1888 587,183 - 597,635 bero centro Airasca, recentissimo: 3 ci cucinetta bagno, 47 milloni meno mutuo. SALVATORE 587.183 centro Piossasco splendido: salone iz came re cucinotta box. III IIII IIII più mutuo.

DI S87,183 vende liber via Negarvillo 2 alloggi ediscenti di soggiorno bagno IIII DI SALVATORE 587.183 587.635 vende libe

cuclnino bagno pisno 47, 40 milioni. TERE 587.183 wende libe piano 10° ultimo corso Sebastopoli saloricino 2 camera linello cucinino IIIII.

A libero Grugilasco luminoso muito & tinello cucinlno parvizi polici dilazioni permule. Tetefonare 512.012. ESIM C libero Volpiano via Pinetti luminoso 2

camere cucina biservizi IIIII auto costruzio-ne 1980 ditazioru. Telefonare 512.012. Micolno Cana 1-2-3 camere ducina servizi multio difezioni. Telefonare 512.012.

📰 & Ilbero Buriasco 🛏 condominio 🖦 dentiale soggiomo 2 camere cucina m solalo 2 posti auto. Telefonare 512.012. EUROEDILE fraziona stabile in corso Varcetti

ristrutturato nelle parti comuni disponibilità alloggi varie metrature a partire da L. 8 millo ni 500 mila facilitazioni ili pagamento. Tel EUR vende libero via limina allogi glo 2 camera tinello servizi. IIII. 745.096.

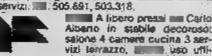
mère tinello angolo cottore servizi box auto occupato dilazioni. Tel. 505.691. Internation Tree angolo corso Ferraria In casa signorile salone 2/3 camera doppi servici. Tel, 505 681:

FINCI adiacente piazza Bangasi ampio 2 ca-

FINCI libero adiacente mercato corso Brunelleschi spaziosissimo 2 damini linello cucinino servizi posto auto conile dilazioni. Tel 506.691.503.318.

FINCL libero adiacente piana Bengasi spazioso 2 dinello engolo cottura servizi box suto dilazioni. Tel. FINC! libero Montevacchio

salone 3 camere cucina doppi serviri. Tel. 505.651 PINCI libero corso IV novembre il casa d'epressigioso salone 4 cervizi: 1881, 505.691, 503.318,



Alberto in stabile decoraso: salone 4 camera cucina 3 ser-vizi terrazzo, alla uso ufficio. Dilazioni, permute, Telefo

Ilboro via Ventimiglia recente signorile panoramico saloncino 4 campre linello cuci-nino 2 servizi volendo divisibile e anche uso

PISIM libero pressi c.so Trapani luminoso camera cuoina servizi accurat turato ditazioni. Yel. 501,970. FISHM libero Borgata Paralla ample luminoso

2 camera cucins servizi ottima posizione di lazioni. Tel. 585,902. FIRM occupate pressi Stadio Comunate 2

Camere cucina servizi tacilitazioni di pagamento, Tel. 595,273. FRA ROSTA ED AVIGLIANA

nel parco residenziale «Le fronde» vendons box auto ed alloggi signonli composti da 2-3 camere, cucana, salone, biservizi, terrazzi e glardini privati tel. 011 890.361 884.361. GABETTI Rivoli 958.9483/9 vende Rivoli: 1 camera finallo cucinino Ingreseo bagno ripo stiglio cantina, 32 milioni 600 mila. Dilazioni.

GABETTI Flivoti 958.9483/9 vende a Cascine Vica, corso Francia: tre camere cucina ingresso bagno ripostiglio camena, 55 milioni. GABETTI Rivoli 958.9489 vende libero Alpi-gnano, via Cavour, piano alto: 2 camera si-nello cucinino ingresso bagno, 56 milioni. GABETTI Rivoli 958.9483/9 vende Rivalla spazioso: una camera tinedo cutárino mgresso bagno ripostiglio cantina box auto. GAIOTTO libero (Madonna Campagna) corso Toscana soggiorno 2 camere finello euci-nino servizi forte mutuo. Tel. 489.789. **GIVOLETTO** villa salonemo 3 camere cucina

servizi mansarda locale uso iaboratorio 140 mg giardino 4000 mg libera. Fino: vende, Te-lefonare 505.691 503.318.

à Favria Canarese fibera villa padronate d'e-poca con casale e parco mg 3000 composta da 3 saloni soggiorno 6 camere oucina servi-zi agevolazioni e/o permute. Tel. 515.582.

a Leini villetta bilamiliare recente costruzione piano terra alloggio di soggiorno-camera oucina servizi, 1º piano soggiorno 2 camera cucina servizi mansarda giardino box. Tel. 515.582.

a 15 km da Torino in zona residenziale San Giltio villatte unifamiliari zalone 3/4 camero cucina servizi giardino taverneza box mutuo.

ibero corso Tassoni si casa d'epo-

vizi disimpegni immiza permute. Telefonare 515.582. dilazioni e/p libero Centro Europa recente panoramico

salone 3 camera cucina biservizi box mutuo diazioni e/o permute. Tel. 615.582.

libero pressi Pollerina recente signorite in pa lazzina ssione 3 camere cucina biseri box mutuo permute, Tel. 515.582

libero via Onorsto Vigliani 2 camera tinallo cucinino servizi agerolazioni e/o permute. Tel. 515,582.

socupati abbinabili yia V. Vala 2 camera tinello cucinino servizi ottimo investimento Tel. 515.582.

occupati via Elvo camera cucina aervizio vo lando abbinabili buon reddito L. 15.000.000 dilazioni. Tel. 515.582

occupato Mirahori Sud manu corso mili Agevoluzioni. Tel. 515.582 Cucinino servizio whose prazza Gallesbarti in recurse coetruzio-mi libero fra 5 mmi 2 camere tinello cucinino mutuo, Tel. 515.582.

(continua)

### I SUPER ENOI





















New York, L'attrice Elizabeth Montgomery sta girando un film sul circo. Partner, questa scimmietta (Telefoto)

### Telt(eltelelt/eltelelelel

a cura di RAFFAELLA GIRARDO

(21 marzo - 20 aprile)

cominciare a far progetti su un
vioggio il vi sta tanto a poliché
presto vi si offrirà timana di realizmi alcuni: il trasterimento, che
di la parte
vostra, si riveterà, invece, positivo, Evicontragi il partner.

(21 aprile - 21 maggio)
Gii affetti abbisognano II ura maggiovere mostrarvi più III comprensivi con III gii attaggiamenti
perbi III altezzosi III inimicarvi
utili, che vi potrabbero diventar
utili.

Nel La (22 maggio - 21 giugno)
Nel La tavoro andrete incontro
la delle difficoltà che, difficilmente
la verete senza l'aiuto il un collega piò
la desperto di vol. Difficottà la
che in la controlle e legale. Per
alcuni: avitate i nuovi investimenti.
Tranquillità nell'ambiente familiare.

(22 giugno - Il luglio)
Una persona IIII tendevate III ignoraidiventerà, el contrario, molto importente per voi e potrete scendere anche
a rotture definitive con il partner. Le
IIII finanziarie che vi turberanno
in mattinata potranno trovare IIII priria soluzione IIII nei IIII pomeriggio.

LEONE (23 fuglio - 22 agosto)

I affrontare i problemi i lavoro,

I massima calme per una renderil

più difficoltosi il quanto già siano: una
maggiore attenzione il parte vostra il

potrete risolverii! il alcuni: l'insoddisfazione illi lavoro vi il decidere il

cambiare occupazione, Problemi col
partner.

VERGINE (23 agosto - III sett.)
IIII tevoro, i piani da uni prestabiliti,
ium potrazino avverarali e il trovenete
initanzi ii ium difficoltà IIII
però, superara. L'aiuto III uni persone
influente IIIIII determinante per un
invanzamento di carriera, i rancori che
il partner ium uni IIII potrebbero ium
infondati.

BILANCIA (23 sett. - 22 ott.)

Per alcune: una maternità non la citata sarà di gioni e di abbandoni el parte partner che si

ne, particolarmente agoista e di carattere debote ed intentile. Illus disperateili potché il futuro il musici di musiciolori di lo immaginatei

SCORPIONE (23 ott. - 22 nov.)

Ill presenterà l'occasione buona dere nuovo impulso alle vostre finanzei mitutatevi di mui una missi alla sanico i missi poiché, in tuturo, potreste trovarvi nelle sua missi situizione. Sentimenti: la missi sorda gelosia turbamento nel partner.

(23 nov. - 21 dic.)

vostro pronto intervento in attare delicato vi varrà in forse,
qualcosa di più tangibile. In parte in
un superiore. El il impossione derichtedera il trasferimento in decrisano del problemi con la famiglia:
ssociate eceptione!

### LA TORINESE

Classe - Convenienza Cortesia

PROFUMI

(22 dic. - 20 gen.)
Gli internit e il influenze negative e, la licuri, si prospetta il influenze negative e, la licuri, si prospetta il improbabilità il perdere del callina.

perdere tempo a fantasticare il impresona che vi ignora il illi non potrà mai ricambiare il voi provata per illi

ACQUARIO (21 genn. - 18 febbr.)

Une in in inglicramento della vicettra attività in inglicramento della vicettra attività in include di costringerà ad operare una si include di more in include di partner. Buont gli include extra-coniugati. Visita di insigni include contano in vi arrecherà notizie piacevoli.

PESCI (19 febbraio - 20 marzo)
In giornata situazione positiva pur interessi, initi stanno notevolmente migliorando. L'intesa col partner il perfettione in manual decidere, insieme, il minitizzare un vostro progetto. Illi chi il solo: sorpresa piacevole. Salute: leggeri disturbi illi passeranno col tempo.

Classifica del ritardo ancora menza variazioni, con il 79 di Cagliari che sale a quota 117 e il mi di Genova a 99. Per chi segue il gioco delle combinazioni segnaliamo coppia di Vertibili a Firenze (28-82), terni nelle Cadenze a Milano (37-27-57) e nelle Decine mi Palermo (40-47-45). Hanno ripetuto l'uscita: 18 a Cagliari, 28 e 41 mi Firenze, 57 a Milano, mi a Palermo mi 39 mi Venezia.

Questa la classifica, dopo l'estrazione del 17 gen-1981, del numeri in maggiore ritardo nelle dieci ruote (almeno settimane d'assenza);

BARI: 9 (72); 45 (61); 61 (56); 88 (53); 3 (51); (50).

CAGLIARI: 79 (117); 22 (87).

GENOVA: 39 (99): (70): 12 (62); 41 (59): 66 (58): 34 (51).

MILANO: 74 (91); 33 (90); (64); (60); 9 (57); 28 (54);

17 (53); 18 (51); 80 (50). NAPOLI : 67 (62); 69 (61)

NAPOLI: 67 (62); 69 (61). PALERMO: 10 (97); 20 (93); 61 (90); 60 (55).

ROMA: 73 (56); 5 (54); III (52).

TORINO: 66 (80); 76 (78); M (73); 69 (70); 39 (69); 89 (66); 3 (56).

VENEZIA: 14 (75): 48 (75): III (68): 26 (62): 11 (54): 54 (53); 20 (52): 8 (51).

Ed ecco i ritardi nel dare l'ambo per le varie combinazioni:

Gemelii: Firenze, 29; Venezia, 20; Torino, 17.

Vertibili: Venezia, 34; Roma, 29; Milano, 18; Torino, 18.

Cadenze: Cagliari, 3 (67); Genova, 7 (49); Milano, 6 (47); Torino, 6 (43).

Figure: Torino, 3 (68); Roma, 4 (61); Bari, 7 (56); Vene-

Decine: Firenze. 30.na (57); Genova, 80.na (44); Torino, (40); Bari, 50.na (38); Palermo, 70.na (38).

### ENALOTTO

Nel mumero 3 (colonna vincente: 1 X 1 - X 2 1 - X 2 1 - 2 1 X) ai giocatori che hanno totalizzato 12 punti spettano lire 6.977.000; agli «undici» vanno lire 283.600; ai «dieci» ne spettano 38.800. Il monte premi è stato il lire 348.870.280.

Per il mumero 4 del 24 gennaio 1981 proponium un sistema da 32 colonne (7 fisse • I doppie) elaborato in base a frequenze, ritardi e ripetizioni dei segni nelle singole ruote:

O	10 - 00000.				
BARI	2		PALEBMO	1	
CAGLIARI	1	×	DOMES	W	
FIRENZE	10		TORINO	X	- 1
GENOVA	2	X	VENEZIA	×	
MILANO	-		NAPOLI 2"	1	
NAPOLI	1	- 1	ROMA 21	-	- 1

### INFORMITALIA

ISTITUTO INFORMAZIONI
CONTROLLI - INDAGINI - INFEDELTA' - ESITO ASSICURATO

Corso Vittorio Emanuele 107 - Tel. 511.024-538.682 - Torino





I consumo di una BMW dipende vostre capacità di guida.

Con automobili i funzionamento quali le BMW serie 5, .... guipuò decidere, entro certi limiti. quanto administrati è disposto a consu-

Con mm BMW, dunque, è possibile uuu guida particolarmente economica. E mos solo: m le circostanze lo richiedono, la qualità e lli potenza tecnologica di un propulsore BMW permettono in egual misura una guida molto 🚟👀

Ecco perché le BMW con motore a 6 cilindri In linea, conosciute generalmente come sportive a potenti, vengono preferite sempre più spesso da acquirenti che danno la giusta importanun'economia spiccata, ma che non municiare alla signorilità 🗇

🖿 non potete rinunciare 📖 qualità 🖪 una berlina confortévole, sicura e veloce, ma chiedete anche il massimo dell'economia nel traffico urbano, non dovete acquistare due vetture ma solo una: una BMW.

i propulsori BMW si comportano come volete voi.

una prova lampante in questo senso è data dalla BMW 520 a 6 cilindri nella cilindrata economica di 🏾 litri.

Infatti questo motore sviluppa potenza anche a un regime di giri che porterebbe già al limite del funzionamento regolare un paragonabile motore a 4 cilindri. Inoltre offre una coppia massima già a un basso regime di giri, buona carburazione, buon rendimento e tur-🛾 della miscela nelfa bolenza 1 di combustione.

Se confrontate i valori = consumo della BMW 520 con quelli 🕏 📖 qualsiasi berilna esclusiva a 2 litri - ma propulsione # 4 cilindri - noterete immediatamente che non c'è alcun motivo i rinunciare in questa stessa alla signorilità 🛅 marcia che viene data 📶 un motore a 6 cilindri.

Serie S	Calcalouis	Polishus Charles	g-100 areas	Velocità manifes krafti -	Presso lire
51B	1,8	-	13,0		10-270,000
6 cillindd 620	2,0	min	18a - 1		

bloccati per le auto in consegna



Per informazioni rivolgatere al vogzo concessionario BMW o direttamente alle SMW Italia Langing s.r.i., Filiale di Milano. Via G. Fare 41 - 20124 Milano - Tel. 6701941 - 67020

### **ECONOMICI**

Vendita alloggi

IL TETTO propone viginanze corso Umbna in scalcumento ample mansarde libere semiri-strutturate a partire III 14 IIII. Tel. 396,766.



IMMOBIL 4 A vende corso Bramante libero subito 1 camera limina ingresso bagno cantina. Tel. 539,766

IMMOSIL 4 Borgo Vittoria piano alto recente libero gennale 1982 4 camero tinello cucinino 2 servizi ingresso canana piano ato L. 80 milioni. Tel. 539.166 - 548.261.

IMMOBIL 4 vende Leumann recente libero era tinatio cucintos sarvist piene alto, Tel. 539,156 - 548,261,



**INVESTMINOBILI** cerco officera eracili abnus Yralano plano alto specioso: 2 camere tinello cucinino servizi. L. 74 milloni dilazionabili. elonare 548.430 - 549.755.

vande Michaino Ebero recenti massoco: 2 camere unello cucinino servizi bost, t., 68 milnpreso mutuo e dilazioni. Telefonare 548.630 - 549.755. **INVESTIMMOBILE** 

HIVESTIMMOBILE

fraziona militario de la constanta de la 7 militario de la 7 milit lioni 500 mila

vende libero via S. Anasimo ristrutturato. III 

INVESTRAMOBILI vende Nichelino libero piano alto, recente: 1

camera tinello minimo servizi, L. \$8 millori minimo del Tolefonare 548,630 - 549,755. LIBERI contrali stessa casa vendesi mono e bilocali con turti i comforts a partire da L. 20 milloni a L. 34 milloni.

attico S. Rita saloncino 2 litazioni pagamento, Yel. 500,346. corso Regio Parco III cama

ra maina 20 millioni dilazioni. Tel 513.022.530.880.547.821 ora ufficio. camera tinetio cucinino ingresso bagno cedo dilazionando. Te-

lefono 537,213 517,280. Samuel dicembre 81 Borgo Sen Pietro anna listilia cucinino 19 milioni 500 mita dita-2:onall, Tel. 513,022 - 530,880 - 547,821.

Gramsci Gramsci 

Grugtianco via Nazaliii Sauro spazioso Barriera tinello cucinotta servizi dilazio-gi. Tel. 513.022 530.880 547.821. LISERO Madonna Campagra III Bonzo
Stampalia III tinello IIII
pigo servizi III milioni IIII mila mutuc. Yel.

Mirefron via Amari angolo via Vigilatinello cucinino milita 35 milioni Tal. 513.022 - 200

2 came-n 1990 Nichelino 2 came-n 1990 cucinino 2 mutuo 2. \$13.022 530.880 547.821 matricio. Prossesco in stabile signorile

tamilia abitato sali 2 cu-cina biservizi Studio Rd 532.711. recentissimo luminoso piano alto 2 sufficienti suoio AD

LIBERO San Salvario 1º piano 2 camere cumillioni Rim vendo 111. 593.029.

camera possibilità mutuo. Tet. 179.516.

MERAFIORI stabile recentissimo. Apparta menti 1-2 camere tinello cuci-

motto interessante. Visita ORBASSANO camera tinopo libero disazioni

vende società V. & V. s.n.c. via Torino 15 Pianezza. Telefonare 967.3163. PINO vendesi IIIIIII signonie il minimi mui biservizi piano adatto abitazio-na od ufficio. Tel. 531.302.

PRESSI piazza Omero elloggio 2 camere u-nello attico vero altare mutua dilazioni. Telefonare Commit 596.378.

PRIVATO Camera tinello Africa via O, Vigtiani 500 mile edio privato sel 385.952.

fraziona p. Statuto in stabile ristri alloggi 2-3-4 più cucina da L. 20 millioni, 7 at. 696.7058. 8. 1-2-3 camera cucina termo centrale servizi anche mili stessa anno

vende la 2-3 camere tinello cucinino

838.058 - 832.036 partamento di ingresso soggiomo mini mini no angole cottura 1 m a bagno tel 535.956 - 832.038.

SICA vende via Nossca (Medonna di Ceropagna) alloggio libero di mane 2 mani pi nello cucinino mani box STUDIO RD ..... subito victnanze como

Francia spaziose among them. and vo-Crocetta L. 12 milioni. Tel.

650,9506. UNIVERSAL CASE Yorino via Viterbo camera tinallo cucinino servizi L. 25 milioni. Tat. 650,9506

UNIVERSAL CASE vende via Planesza came-re cucina sorvizi essenti L. 12 milioni. Tel. 650,9506. UNIVERSALCASE Torino occupati Borgo Vittoria 2-3 vari 25 milioru a 36 milioru. 7et. 650.9506, UTIR 547.826 vendo corso

sano via Rubino tibero soggiorno 2 camere UTTP INTERES vende in the control of the control of

nella mulimi ingresso bagno, volando box Facilitationi pagamento. UTIP 547,628 vende libero III Camera cucina bagno facilitazioni

UTIP 547.628 vende via Spallanzani alloggio di camera linellà cucinino processo bagno 15 milioni il mite rateabili. UTIP 547.628 vanda immi grazioso alloggio via Monginevro cament cucina ingresso ba-gno 34 milità 900 mita milità permute.

go Mil Paolo Milli II millione cucina biservizi mutuo dilazioni permute. ingresso millora ducina degno cantina III. (... 13 millori IIII) mila (possibilità mutul finanzia-ri) tel. 0121/724.94 ore ufficio.

ZONA vendesi attico in paporamica il impressi mutuo poesibilità box: Yel. 517 460 740.917.

### Offerte affitto

AFFITTASI 2 camere cucina mana alla lamiglia che la il propdo appertamento posto in vandita. Tel. 535.211. rathori appartamenta preferible strantero

Tutto comfort. Tel. 348. 8333.

Il humionario preferible strantero

Tutto comfort. Tel. 348. 8333.

uso pied-à-terre allàggio moquatte minde to finements Tel. 779,516.

AilLOGGIO arrettate uso pied-à-terre came-ra tinello servizi 150 mila Torincaso via Cayour 7, tel. 515.318.

pancheggio.

TRASLOCHI per l'immi dintorni per tutte lo-

gio mobili. 502.625 Zignali.

Artigiani, ecc. AVETTA accountemente tavon di si-

### nuterizione. IIII. 532 192 532 558:

38 Animali e veterinaria ABBIAMO Boxer cuccioli cuccioloni adde-strati e selezionati sul 500.671 via Giobarti 60

ABBIAMO pastori tedeschi belga scozzesi alarti cocher pincer teoriessa mesi 3 a richte-sta tutte le zazze, IIIII. 011 968.8539;

Antiquariato

ANTICHITA\* -it compra-vandita mobili d'apoca i sarietà. Moncalieri, strada Torino 38, 546.137. Piera Torino, Ilbrad Cairoli 32, 🖿 ialono 677.344, acquista dipinti III maestri Italian e francesi dell'800 e primo sima ripervatezza.

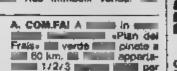
### PRANCOBOLLI rari, lotti, collezicini di rilevante valore acquisto per consenti recando mi ovunque, Tel. (0184) 883,179.

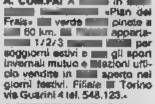
Filatelia, collezioni

43

Ville, per vacanze, acq.-vend.

A.A. BALDISBERO Canavase villa bifamigliare in lase di utura-di mo garage lavanderia terrano di provinciale a la milio-Res (mmobil) vende.





A. Illiani II I incido S. Lorenzo al Mere in palazzine eignori-ii residenza «Le Glare» appartamenti 1/2 camere tinetto cu-cinino bagno. Posizione domi-nante net varde degli ulivi con vista mare. Pronta consegna milim a dilazioni. Ufficio vendite in foco sperto militario di provinciale Costa militario 14 milio di Torino via Guarini 4 tel. 548, 123.

A. L. 9.300,000 vendo ruetico de rientero di li Vani il cantina 500 mg di illumi sufficienti 50% contanti resto dilazioni, Fel. 942,3730. A Finale Certate altre località Riviera Ponente Altadus impresa edile vende 1-2-3 vani in coagevolaziont Tel 0182

gio de libero centrale 2 camere sog-gio de la bagno ripostigii ballimi poeto auto cantine. Volta 0:84/856,85/5. ASTIGIANO fienile con portico e cantina to-lale mg 50 più terreno di 740 mg 4 millioni 500

AVETTA vende Astiglano eplandida vitta dio-no-bifamigliare 600 mg più 8000 mg di terrecostruzione. Tel. 532.192

532.558. Oismanto vi i a opparismenti pri-missima linea 15 10 milioni mutuo 751 591.

CALABRIA Scalla apparamenti comedissi-mi spiaggia 16 milioni antici meno 4 mi-lioni. Teleforare Torino 761.581.



CASALEGNO A cerca urgentemente case ville rustici in città, mare, roon-tagna, garantiamo rapidità di vendita e massimo realizzo contanti. Tel. 011 639.6444,

S.p.A. ter 3 camera, pucina, muova sus 5000 mg anale esiste lagnetto e litto a per litt. Prazzo L. 92 milloni.

S.p.A. telefono 650.38.05 tie liber in Avigliana wills a mit dad (ego. 

 Villafranca Piemonte Ingresso, due militate de cucina, sentizi in slabite recumit signorite con giardino condominiale bex sulo. S.p.A. tel. 650,3805 d'Uzio vende libero in signorrie signorrie prestigioso alloggio completamente arredato composto di ingresso, soggiorno, dus camero, cuotra, doppi servizi.

CASAMERCATO S.p.A. lei, 650.3605 vende. 



na, bagno, mili auto, in milita Tutti i comions. Prezzo interessante. Z SpiA. Int. 650,3805 vande libera zona lago Viverone casa d'epoca nstrutturata, ingresso, ampio setone con caminetto, camera,

tamente 2 alloggi militi compo-

cucina servizi, torrezzo, taver-netta 400 mg glandino. CASCINA suite direntesima (MINISTERIA CON-26 giornate di terreno unico appezzamento planeggiante irriguo, Yel, 920,9705. CASETTA Astiglano di 3 vani e cantina corti-

is a arto più piocolo porticato, Studio tino vande L. 13 milioni 500 mila. IIII. 011 540,947. CASTAGNETO Fo trazione S. Genesio villet-

te unifamiliari con box e ampio giardino, in-formazioni immobil 4, Tel. 013 639,166. CERIALE 50 mt mare vandesi camera tinello. Milina. Agenzia La Ligu-OK SALVATORE 687. 1 587.635 vende 5estriere massa case appertamenti liberi da 40, 50, 60, 120 mg più terrazzi.

281M B. villa libere lago di Candia soggiorno 2 camere cucina biservizi garage magazzino in via di finizione. Telefonare 512.012. ERM B libers Montalenghe ville bitamiliare cacine servizi e salone 4 camera cucine servizi. Telefonare 512-012. ESM C Ibera Seri Mauro villa bifamiliare soggiorno 2 camera milim biservizi box as-to giardino dilazioni. Telefonare 512/012 paese villa costruzione

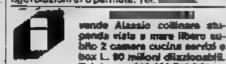
7 veril fripit seril terreno. Gabetti 0121 22.851. Rivoti Perce Valmodificación de la camodificación de la camodi

🗰 tevernetia box

Val Sangone Immobiliare via Pac-Tol. 937.227 sporta tutti i pomerlg-gl, sabata domenica tutto il giorno trette i vostri immobili per acquisti e vendite in zona. GRIMALDI Sanremo. La nostra espenenza riazionale per acquistare o vendere 🔣 vostre. cata su misura. Interpellateci alamo dei pro-

MALDI 0183 273.211 (mphris ma monolocate con servizi 13 millioni 500

Riberi à Soctomo in villa astona 2 camere mu cine s camera cucina servizi in blocco agevolazioni e/o permute. Tei



Telefonara 548.430 549.758. L 10.500.000 nutrico indipendente panoramios di vani 3 centinati con terreno servito di acque luce

strada a 35 km da Torino Res krimobili vende, Telefonarii 512.823. centro privato vende attico 100 mt. 📖 🚃

in, ripostigii, mai tarrazzi, finiture milioni. Tel. ore 1000 1/582-540. OSPEDALETTI ammi vende residenziale bilocale mini autonomo.

PRETRA Ligure 2,5 mm Impresa vende con cantina posto auto giardino ampissimo balcone vieta mare termo autonomo L. 50 mi-Honi. Tel. 019 600.685 - 684.92.

Rolatto villette da mo alitazi box cantina terrano. vende 0121 22.851 - 77.448. panorani co soleggisto 5 valil bagno terrano l'ambiento della contra della cont

PINEROLO zona conso Yorino appartamento libero in villa bitamigliare 5 vani box glandino privaro. Gabetti 0121 22 851. PRIVATO acquista de privato interes in Pla-Tolefonare, min pasti, 011 392,711.

RUSTICO in campagna collinare ortima strut-la acque luce vendo a 1. 12 milioni. Tel. 0141 in the state of th min. 55 millioni. Tel. 019 692.025 - 691.694, Lagnasco villa capannoni Ironia strada riiq S40, tarrano (Ga

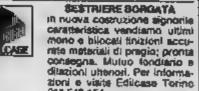
betti Pinarolo vanda 0121 22,851 - 77,445. FOCE vendo libero giorno cutina bagno gnorile vista mare. Volta 0184/856.56/5.

SANREMO vendo libera cimera
prior angolo cottura bag

Gosta Rei in villaggio unimate in im al mare, super attrezzato piscine, 8 ristorante discoteca negozi eas. ven-studios à 3 s 6 poeti letto, Mutuo e dilavantaggiose. Casavacanza,



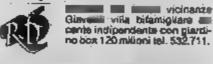
appartamenti riuovi elegante-mente erredati composti salo-Con camino, engolo 🖮 letto) vendramo e prezzi (ne-ressanti. Mutuo londiario. Edil-0890 fel. 011 548.154,



in signoria primire preglete mono bi tri focall box turti i comion consegna per informazioni monobili Torino. Tet. 011

SICA vende Borgo 8. Dalmazzo (CN

36.058/832.036 BICA vende S. Glacomo di Roburara (Cn) in



VAL di Lanzo Mezzenile vida libera recente tritamigilare 11 camera boa giardino terreno, vandesi a L. 115 milioni. Telefonore 326,646, ore pastil.

VALLE DI SUSA Casalegno di Bonanni vende a Ulzio frazione S. Marco in condominio signorite ottima posi-zione biliocali oon cantina a garage muluo Telefonare 0122 901.367.

VALLE DI EUSA Casalegno di Bonanni vande a Ferrara Mon-canisto casetta arredata composta da salone 3 camere letto cucina abitabile doppi servizi terraro. Falefonare 0122 31.914. VILLANOVA di Mondoyi casa su 2 piani libe-



Isdoni vendesi ai Lidi di Spira a. Estensi (Riviera Adviatica) appartamenti villette a schlem e villa. Immobiliara Maddaloni, immba 29, via Globbi 19, tal. III 556,413 - 547,950. 5.900.000 rustico di vant il 160 Senile muni Viverone Res immobili vende. Tel. 512.923.

Ville, app., camere per vacanze, affitto

PIETRA Ligure residence Maraverde ammo-bilisti corredeti 250 mila mensili 70 mila settimanail. Tel. ore per little little

Informazioni

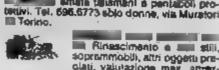
🛍 Slinge invektigezioni controlli 🕪 fulfracci ovunque. Via Bruno Suozzi 6 ango lo via Roma, tel. 534.615, MITALIA informazioni commerciali

prival, indegini controlli infedeță. Como Vit-lorio Emanuele 107, înl. 511.024 - 538,582. RIOPENOS CILL. Investigazioni indagini con-trolli privati ed industriali via S. Francesco ca Paola 40 sel. 531.181.

A.A. ACQUISTO mobili 800 soprammobili

quadri tappeti arrodamenti completi agombe-ro alloggi. Taletonara 575.241. ACQUISTA anticaglio mobili oggetti vari ri-manenta piuma d'oca rottami agombero al-loggi canine. Tal. 485.440 481.058. DENTSERA rotta? Riparatione in rammodernamento quatsiasi ilimi illi protesi mobile. Tel. 753.762.

CANTERBIE (ampadan letti accessori camino in ferro militi e ottone. Ottona milita, m. Logi 17/A - Torino, tel. 287,528. MAGA veggante cartomente radiostesia con-problemi d'amore vi illa amata (diaman) è pentaboli pro-



Rinascimento e stili, soprammobili, attri oggetti preglati, valutazione max, enrec-221 per stock di ville e'

Borgo Dora 22 tel. 257.264. PELLICCE sintetiche glacconi tutte le imite-ia 30.000 à 120 mila roperie de l'imite-Wolves, vie Bartoli II, tel. 612.763.

### All'Alfieri la tragedia scespiriana con Aldo Reggiani, Pani e la Martino

# Romeo e Giulietta senza fronzoli

MMUTATO, eccezionale, il richiamo di Romeo e Giulistta. Una coda compatta striscia lenta verso la biglietteria
dell'Alfieri, i tagliandi dell'abbonamento allo Stabile si
assottigliano. La tragedia Shakespeare, presentata dal
Teatro di Bolzano con nuova traduzione di Angelo Dallagiacoma e la regia Marco Bernardi, per le platee italiane suona famigliare nel suo impasto di lirismo, di fatidicità e se vogliamo romanticismo avanti lettera.

Anche solo prendere in mano questo testo consunto dal successo, c'è però di che rivolgere la testa con un senso di Quante volte gli amanti si saranno desiderati nella scena del verone, che mun fare per impedire Mercuzio una morte troppo appiccicata, chi chiamare attorno ai due sposi infelici nella gelida cripta? Un regista giovane ha forse carte in regola per barcamenarsi senza complessi nella miriade di indicazioni nella catasta II ritagli che si sono accumulati sul capolavoro.

Bernardi per l'appunto ritiene l'iberare l'opera dai tradizionali orpelli. Per prima cosa chiede Roberto Francia una unica, molto povera, che quasi valga da schermo e da nascondiglio all'infelice passione Romeo e Giulietta. In secondo luogo consiglia Iris Cantelli non insistere troppo nei costumi e effetti technicolor: m sorte em serie di panni grigi e spenti in quanto sublimati annullati di fronte al peso delle umane sofferenze. Infine ascolta la traduzione Angelo Dallagiacoma.

Dallagiacoma ha scritto una bella Vita William Shakespeare per Virginio Gazzolo e lo Stabile di Torino. Racconta
passare per abitudine l'estate tradurre la sua grande
ossessione, risultati notevoli dal Sogno d'una notte d'estate per Mauro Bolognini al Riccardo II per Maurizio Scaparro. Giunge a fare del verso scespirlano una perfetta nota
cronaca, magari una bizzarra invenzione fatta per provocare. Non arretra mai di fronte ai sottintesi — taluni accademici, taluni sessuali — che il testo qua il là offre. Cede alla
tentazione d'un qualche ammodernamento, per esempio nel
termine padre padrone, ma si conferma ottimo supporto per
un'operazione anticonformista.

questo punto Bernardi spoglia la storia di ogni elemento secondario per sottolineare la forza dirompente dell'amore:

particolare la del ricevimento, che ognuno s'immagina da sè come fatuo, viene scorciata mentre la riconciliafinale delle fazioni veronesi di fronte cadavere dei giovani viene eliminata quasi fosse un happy end. Romeo e Giulietta, colpiti gravi note della colonna sonora di Giancarlo Chiaramello, rotolano verso la morte secondo destino che al tempo stesso crudele e cieco, comi modo frutto di precise spinte sociali.

Da una tale messinscena che si condivide momento per momento il regista dovrebbe eliminare l'eccessiva immobili-



te de comprimari, i vezzi finto-proletari mutrice, il passo involontariamente comico dove ci si riferisce ai capelli strapparsi da parte d'un attore che disgrazia disgrazia da la Oggi come oggi la rappresentazione viene attardata per colpa di queste imperfezioni e per merito dell'attenzione dei presenti, i quali le sottolineano sonoramente per scatenarsi al termine in un'ovazione.

Aldo Reggiani con recitazione vistosamente razionale non concede troppi palpiti al suo Romeo spinto bella disperazione. Maria Teresa Martino fatica imporre i toni e i timbri giusti in saia tanto vasta ma vanta sensibilità ed entusiasmo. A Corrado Pani il piacere tratteggiare secondo un cinico disegno.

Piero Perona

### Stasera al Nuovo il dramma di Toller Persona e massa con il Living



Rta e Radioflash 97,7 presentano solo e Teatro Nuovo il Ernst Toller «Persona e massa» realizzato dal Living Theatre con la regia di India della Scritto Toller in carcere, i una contemplazione del rapporto fra gli in il pacifici della rivolnzione e il violento contesto storico

# Wedekind in scena per lo Stabile torinese «Musica»: da oggi si prova



S'iniziano oggi Valdocu le prove di Musica di Wedekind, la nuova ed unica
produzione del Teatro Stabile Torino stagione
1980-'81. (I giganti
montagna e Come tu mi vuol
Pirandello stati «ripresi» come è ormai consuetudine). Musica è una novità

Protagonista maschile accanto ad Anna Maria Guarnieri — ormai di casa al
T.S.T. — è stato chiamato un
attore notissimo in campo
teatrale ma forse ancor più
per la per la presencinematografica: Gabriele Ferzetti.

Accanto alla Guarnieri a a

Ferzetti, molti degli attori de I giganti della montagna: Vittorio Anselmi, Cesare Gelli, Umberto Raho, Alberto Sorrentino, Pino Patti, Anna Recchimuzzi, Franco-Belli, ai quali si aggiunge Loredana Martinez. Il debutto Musica è previsto per i primi di marzo.

### Lennon-Revival a Torino

### Ecco la storia di un boom discografico



Double Fantasy i il titolo dell'album che John Lennon per appena finito di incidere (dopo un silenzio musicale che durava 🖿 cinque anni) prima di venire assassinato. Questo disco finora ha già venduto più di 600 mila copie in America 🕍 è super-richiesto anche in Italia come in lutti gli altri Paesi europei.

Questo boom discografico ha in buona parte una sua precisa motivazione; con la prematura scomparsa del musicista inglese, ancora una volta, 🚃 puntualità, si è verificata la classica corsa all'accaparramento del cimelio d'autore: c'è il solito fortunato che è riuscito ad ottenere (pagandola diverse follie di dollari), E Rolls Royce rosa dell'ex beatle mentre altri hanno cercato, invano, di barattare posters, magliette, spille e ritagli di giornale in cambio di un ciuffo di capelli, preziose reliquie che il musicista nel 1970, una volta presa la decisione 📕 ridurre drasticamente la lunghezza della sua aveva regalaro agli organizzatori di una fiera di beneficenza che raccoglieva fondi per le Pantere Nere.

La stragrande maggioranza dei fans di tutte le nazionalitá — giovani ≡ non più giovani — ha tuttavia dovuto riplegare, per forza di cose, sul cimeli più accessibili e cioè la vasta produzione discografica dell'ex Beatle. La curlosità, il rimpianto e il ricordo il spinge ad acquistare tutto senza distinzioni: sia microsolchi dove Lennon 📹 esibisce già con la Plastic Ono Band sia i 33 ≡ i 45 giri dove sulla copertina appare il em del gruppo che nello sviluppo del rock contemporaneo non teme confronti di sorta.

Anche Torino e é immune de queste corse el di-

Silvana Nigrelli, una delle ragazze addette al reparto musica leggera del «Disco Lo», conferma: «Nelle ultisettimane vi è stato 📖 aumento considerevolissimo delle vendite del vecchi long playing in cui figura John Lannon. Molti di questi album mini andati a ruba nel giro di poche ore, primo fra tutti Imagine, considerato forse il suo miglior lavoro. Logicamente il suo ultimo L.P., Double Fantasy, è I più venduto∗.

«Si può senz'altro affermare — prosegue — che questo accresciuto interesse per Il leader del mitici Beatles è stimabile sull'80 per cento o addirittura al 100 per cento rispetto a due soli mesi III. Comunque - tiene ancora a precisare — gli acquirenti maggiori rimangono i ragazzi dai 16 ai 20 anni». Pochi quindi i trentenni, coloro che i giovani punkettari definiscono con cattiveria e sarcasmo «I nostalgici degli anni '60».

Anche Frence Roncarolo, addetta al reparto dischi della «Maschio», ha notato negli ultimi tempi un aumento di richiesta per la produzione d'annata di John Lennon. «Un pubblico molto vario — spiega — di tutto un po', che mi chiedeva specialmente l'album Imagine. Ho detto pubblico vario, però forse è più giusto definirlo tradizionate; sì, insomma, i giovani più tranquitti, non certo quelli che vogliono comprare la mun wave».

Luciana Fracassa che lavora alle edizioni musicali Ricordi fa osservare anche lei che le vendite degli album dell'artista britannico hanno subito una decisa impennata dopo la sua morte. «Il ultimo lavoro, Double Fantasy e Imagine — conferma — sono i più richie-sti in questi ultimi giorni. Gli acquirenti? Tutti molto glovani, almeno, fino 🛍 trent'anni».

### Tito Schipa jr. si esibisce come chansonnier

# E' figlio d'arte, non di papà

TORINO - Figlio d'arte, Tito Schipa junior non è un figlio di papà. La 🗪 strada infatti la percorre de solo, talvolta 🗷 piedi e in salite tra gli alti e bassi di una geografia disastrata 🚥 🔻 quella 📖 musica «leggera» italiana. Planista e cantante — i presupposti ideali per un cantautore - Schipa junior coltiva: (e realizza) progetti ambiziosi ma vive da outsider la sua scelta perché il pubblico stenta 🛮 individuarne ≌ personalità po-

Più amareggiato che polemico, Tito junior conferma: «Viviamo tra gli specialisti: c'è il radiotecnico, il ragioniere, Il laureato e poi il cantante. Il compositore, ognuno chiuso nel suo mondo. Im per min non deve essere così, lo intendo fare del musical nella sua totalità dove l'uomo di spettacolo è veramente la persona che vive dentro lo show la mm parte di autore, Interprete, regista, mediatore min il pubblico di una situa-

Quale situazione?

«L'opera rock, per esemplo. Il mio Orfeo 9 andò in scena prima che gil americani producessero Jesus Christ Superstar e Tommy».

Trentaquattro anni, tante idee, un nome impegnativo. «Nonmi pesa chiamarmi Tito Schipa. Il ricordo di mio padre — dice - è certamente incombente ma può esserio un macigno luminoso, fosforescente, che non reprime, lo nasco 📟 metodramma, adoro la lirica e cerco proprio di integrare il passato 🚧 presente. Ho allestito un 📫 Don Pasquale 🔳 🛗 imparato a divertirmi e far divertire il pubblico. Un pubblico che non ha mai sentito Donizetti, un pubblico che 🚃 🗯 tante cose, un pubblico che vuole imparare».

Il successo?

«Non mi pongo quel problema. So di lavorare nella direziom giusta a aspetto il mio momento. Il pubblico mi segue, ascolta 🖿 mie canzoni che raccontano storie, apprezza le mie storie cantante. La mia è mu dimensione visionaria della vita dove — posso citare Geronetti? — rovente è la fissazione 🔳 Dio», conclude.

Formidabile scopritore di talenti, Schipa ebbe accanto 🔳 💷 gli esordienti Renato Zero («La 📖 musica 🚃 mi entusiami mi place il ma stile di showman») ■ Loredana Berté («E' diventata brava. III impegna, studia. Ha del coraggio»).

Ora prepara un nuovo disco di canzoni e un giro 🔳 recital. Propone una nuova immagine di sé, quella dello chensonnier. Nella nuova veste 📰 ė esibito — molto applaudito — 🚃 giorni scorsi al teatro Ambra per I concerti dei Quartieri. 1. mond.



### Col nuovo «ellepi» uno spettacolo provocatorio

# Cattaneo torna agli urlatori

MILANO -- Ivan Cattaneo Il più «punk» dei nostri cantautori, il più provocatore, è tornato con un nuovo l/p. «L'urlo», 🖮 cui fa 📖 discorso rock senza copiare gli stranieri. «Dieci pezzi miei, ma ciò che più mi interessa è il 45 giri polisex. Sai come mi è saltato im mente questo titolo? Ero in manima quando arrivò un ragazzetto per il solito autografo; lo non capivo 📖 fosse un ragazzo o una ragazza e glielo chiesi. 📓 incavoló: femmina era, Scappó via dopo mi urlato "io sono potísex" e mi sta

Cattaneo è appena tornato - che alludono ad me spio-

da Parigi dove é stato invitato per massegna rock al Palazzo delle Arti. «E' 🗎 secon» da volta che mi invitano. 📖 son preso un sacco 💷 applausi. I giornali hanno scritto che il cantante italiano più strabiliante e simpatico. Sono piaciuti anche la mia giacca piena di specchietti, le scarpe con le luci e gli occhiali sfavillanti. Queste le accettano meglio all'estero che in Italia. Da noi credo che mi abbia nuociuto mia spregiudicatezza, per questo non sono ancora arrivato III grande successo».

Il nuovo I/p ha sottotitoli

naggio clandestino operato all'interno di una ipotetica lerza guerra mondiale. Ma che cosa c'è da urlare? «E' l'uomo contemporaneo che uria perché 🖬 sente una spia in mezzo agli avvenimenti attuali, a questi cambiamenti che lo fanno vivere con angoscia per la paura di una nuova guerra. I mio disco, che è musica-movimento, è anche un ritorno agli urlatori, a quel patrimonio musicale che abbiamo avuto prima della scorpacciata dei cantautori». m non mi tu stesso un

cantautore che compone tutti i suoi pezzi?

«Giá, ma 🖿 canto, i cantautori cantano poco e parlano troppo. A me piacciono i cantautori angiosassoni, non quelli italiani, come De Gregori che racconta cantando. Così la musica 🗪 a pallino. Per me è prevalente la base musicale. Al testo non do troppa importanza, se ne voglio sentire uno buono, leggo una poesia. Preferisco adattare alla musica dei toni che mi permettano di usare la voce come strumento. Quando facció uno spettacolo non mi accontento di eseguire le musiche che no fatto in sala di incisione, perché voglio dare un'immagine 🔤 musica, rappresentaria in modo visivo. Per questo **metto** molto tempo per preparare 1 miei spettacoli.

A marzo comincerò 🔣 mia nuova tournée, ma non so ancora da dove, né la data precisa. So solo che andrò 🖿 tutta Italia, Sicilia compresa. A Palermo mi hanno capito. Non he date scandalo... Mi accorgo che comincio a farmi capire ovunque ed è molto più importante farsi capire lentamente che accettati subito, bruciati e gettati via. 🔚 mio spettacolo ci sara una ragazza, Fanny Flash, 🗪 sa cantare, ballare ■ recitare. ■ verrà anche un musicista che suona tutti gli strumenti. E' veramente un'orchestra fatta 📖 un solo иото».

Cattaneo personaggio non conformista, ha cominciato a farsi conoscere sulla scia del «gay» che Renato Zero ha reso di moda. Adesso però Ivan lo rifluta. «In comune abbiamo una sola cosa, entrambi abbiamo rotto un poj li ghiaccio su certe ........ Ma adesso Renato non è più un personaggio scomodo, non è più provocatorio. Adesso. piace alle mamme e il bam-

Rock pop, disco-music, punk... Che cosa 🚃 pensi: «Odio 🖿 etichette, penso che la musica 📺 essenzialmente musica e basta. I filoni e 🟬 etichette il più will volte soinventate dalle case discografiche».

> Nuova tournée e impegni per il «Banco»



MILANO — La formazione il Banco (ex Mutuo soccorso») sta rodando il suo nuovo spettacolo e 🛍 appresta a intraprendere una tournée attraverso l'Italia, Il gruppo sarà impegnato fino al 10 marzo prossimo. La prima tappa è ■ Lugo di Romagna, domani. Il «Banco» tocchera poi Trento, Modena, Roma, Firenze altre città della penisola, em frattempo saranno ultimate le trattative per tournée che si dovrebbe svolgere durante l'estate dell'Est.



«Asti teatro 2» si presenta a «La piramide»

# Moby Dick a Roma



ROMA - Si è iniziata la settimana romana del gruppo. astigiano «Magopovero» che sino a domenica presenterà ■I teatro *«La piramide»* il suo \*Moby Dick\*. Lo spettacolo. messo = scena quest'anno in anteprima alla rassegna «Asti teatro 2», porta come sottotitolo: «L'avventuroso duello di capitano Cesare con la balena bianca».

L'opera Melville fu tradotta per la prima volta in Italia da Cesare Pavese; l'editore Frassinelli la pubblicò nel-1932. Lo scrittore rimase affascinato dalle avventure IIII capitano Achab alla caccia disperata e impossibile della balena bianca. Questo legame tra Melville e Pavese, tra il capitano della baleniera e Cesare, ha spinto il collettivo teatrale del «Magapovero» ad una inedita rilettura 📖 romanzo.

«Abbiamo visto l'opera di Melville ■ la vita di Pavese precisano Luciano Nattino e, Etio Bellangero, i due autori del testo teatrale - come una cosa sola, Il capitano. Achab, 🗊 mare, 💷 balena bianca acquistano nel nostro spettacolo anche altri signifi-cati. Nel mito di "Moby Dick" abbiamo cercato III sofferenza intima dell'uomo Pavese, i problemi profondi della sua-

E la ricerca del «mostro» dentro l'umanità ad animare sulla scena lo scrittore, che vive in un tranquillo interno di campagna. Si immaginano lo studio di Santo Stafano Belbo, le dolci colline che 🐃 circondano. E' un Pavese sonnacchieso, che parla pomm m ammicca al busto di se stesso in una sorta di assurda autoglorificazione. Con l'aiuto dell'efficiente maggiordomo-segretario e tra 🐚 urla di Talino (quello di «Paesi tuoi») lo srittore consulta il vocabolario e scopre che il incubo, 📓 sua sofferenza mei «mostro», nalla balena bianca, il mito, il sogno-incubo della vita.

Lo spettascolo acquista un ritmo travolgente. Ecco Gesare trasformarsi nel capitano Achab, il segretario divenla ismaele (che 📖 romanzo di Melville è il narratore delle avventure della baleniera) e Talino rinascere come il marinaio Quiqueg. Anche la scena lievita in una mutazione affascinante: la scrivania, la libreria dello studio diventano ponte e castello della nave, la sinuosità delle colline il quella delle onde dell'Oceano. E' la esaltante partenza del «Pequod» dal porto di Nantucket.

Lasciando II dominio alla pantomima i tre attori (Antonio Catalano ii CesareAchab, Maurizio Agostinetto il segretario-Ismaele e Armando Boano il Talino-Quiqueg) iniziano l'avventurosa ricerca del mostro, un viaggio allucinante e poetico cullato dalle musiche di Paolo Conte. La tempesta è accompagnata da un pezzo jazz 🔳 rara efficacia; lo «spruzzo fantasma» (rappresentato da una sposain abito bianco) è l'occasione per un piacevole refrain, Intine l'incontro con il gigante del mare. Un suggestivo pallone illuminato di luce bianca. che si gonfia in scena.

Il capitano «Cesare» vi si avventa, finalmente liberato pare fra i flutti di nylon e le note dell'ultimo brano di Conte.

Teatro Club — Da domeni 🗉 sabato 30 in v. Bogino 9, www 21 e 35, to spettacolo «Cocktail II» Enrico Bonada, Chiara Casaluci, Enzo Giaconia, Fabrizio Marras, Antonio Sarasso, Bruno Summer, Gianni Visone, Anna ed Enzo Zamuner, Candida e.Michele Ziccola.

Le recite sono riprese al Teatro Valdocco

### Ritorna Bonaventura



TORINO — Nato come spettacolo per ragazzi, ha debuttato, quasi in sordina, una mm di luglio del 1979, in una •anteprima» con adulti: da quella imi Una losca congiura di Barbariccia contro Bonaventura III Sergio Tofano, con la regla di Franco Passatore, i diventato uno «spettacolo per tutti».

Dopo la fortunatissima programmazio-🚃 per 🖩 scuole a Torino, lo spettacolo 🖥 stato inserito anche nel cartellone in abbonamento del Teatro Stabile ottenendo. per il pubblico serale, un particolare suc-COSSO.

«Particolare» perché, proprio per ragioni di calendario, il Bonaventura era ap-

prezzato dai «ragazzi di ieri» con simpatia, nostalgia, affetto. Dopo Torino, il Bonaventura ha toccato anche altre città (Pisa, Ivrea, Alessandria, Modena, Bergamo, Domodossola, Perugia, Napoli, Sorrento, Pistoia, Treviso, Milano), ed ha partecipato, im modo addirittura ciamoroso, al Festival della Prosa della Biennale, nell'ambito del Carnevale, a Venezia.

E' ormai scontato che gli spettacoli del Teatro Stabile abbiano - programmazione biennale. E' quindi ora il turno del Bonaventura che riprende le sue recite a Torino e partire da ieri al Teatro Piccolo Valdocco (via Salerno 12) replicando sino al 31 gennaio.

Testro MACARIO ore 21.15 (ULTIMI 2 GIORNI) ELENA ZARESCHI In «ZOO DI VETRO»

di Tomassen Williams, rugia Situatio Mass Pres. Cassa Yestro - Vel. 556922 - 533945 TEATRE TALIA

el MANEGGI PER MARITARE UNA RAMINERA

NUOVO - Tel. domani ere 21 au e domenica ere 16,30 a 21

PATRIZIO in «'A cunnulella»

TEATRO COBETTI

in at THE FELICIA tre **m** comicissimi Mario Castelverde **GRANDE SUCCESSO** Tel 544562 - 556246

POLITECNICO DI TORINO 🛍 1 - C.so Quea Abruzzi 🖿 Oggi ore 16,39 Concerto della **SOUTHERN COMFORT STRING BAND** Ingresso L. 1000 - Gratis stud, Polit.

AUDITORIUM DI TORINO Oggi ore 18,30 - Comeni ore III

MICHEL TABACHNIK ROSMARY LANDRY SCHOE BOULEZ BERG - ANN a di Terles (Ingresso L. 2.500)

Ai cinema in compagnia divertiral 🗸 stare insieme

TEATRO CENTRALINO

Stasera e domani concerto PAOLO CONTE

Int. pren. 🖮 🏬 837500 dalle 📖 

voglia di suonare dal vivo,...!!!présenta al **MUSIC PEOPLE II** 

1" FESTIVAL REGIONALE DEL ROCK iscrizioni attiti i gruppi che tanno mania del vivo in Plemonte

date 16-23-30 gennalo 6-13-20-27 febbralo 6-13-19 merző GRAN FINALE INFORMAZIONI + ISCRIZIONI

Disco Giallo - Corso Adriatico 6 Torino - Teletono 011/506.278 Music People - Via Cercenasco 13 Torino - Telefono 011/617.286

R.T.A. 104 RADIOFLASH 97.7 presentano 🔳

TEATRO NUOVO questa sera ore 21.15 THE LIVING THEATRE IN

PERSONA E MASSA di ERNST TOLLER

ingresso t... 🔳 Prevendite: TEATRO NUOVO CAMPUS - GIAPPICHELLI SIGNETTI - ARCI

MENCHIE FOYER PICCOLO REGIO MOSTRA DI DING PASQUERO con la collaborazione dell'Ente Provinciale Turismo - Torino

he cupole

Questa sera eccezionale!!! in pedana

ingresso unico L. 5000



le spettacolo continua

Siamo i più seguiti sarà che siamo i più bravi 24 ore su 24

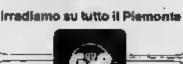
irradiamo su tutto Il Piemonte



spettacolo continua

19,35 INCREMENT OF

Incontri sportivi di melà settimana



lo spettacolo continua

21,30 ERRORI GIUDIZIARI

Telefilm

Irradiamo su tutto il Piemonte



lo spetiacolo continua

22,40 1 THE CHE SCOMVOLSERO IL Film western was la regla

Enzo Girolami

irradiamo su tutto H

TO: 91-94 / CN: 91-93 / GE: 101 # AT: 91 dails ore 15 mile 1 1

La signora del giovedì

III ascoltatori che sceglisranno la migliora leittill biografiche lette all'emittente monegasca martedi, il mercoledi e glovedi e mit meste Stam-

Cora Luisella è questa la seconda lettera che ti mando per La Signora del Giovadi ma non è un sollecito alla prime, anzi, quasi mi vergogno un po' depo quanto sto per dirti.

della precedente so se ti sie arriveta a meno in quanto perso di essere stata una delle prime, comunque ti dicavo che ili cui avessi vinto sarei di lefice di poter andare a Firenza.

Ora davanti a tante tristezze une la vita ci riserva e ci butta spietatamente in faccia anche se non ne direttamente, ti giuro arrossisco per quel mio desiderio

al motivo cui f sto riscrivendo minimi parlarti un

po di me. Mi chiamo Miliamo Moroni hd 40 anni appena compiut, sumi spozata cui Gianni ed ho 4 bellissimi ligitoti: tre terrmine e un maschio. Due sono ormal cresciuti Silvia ha vent'anni è fidanzata e presto convolerà a nozze. 17 da poco tempo lavora. Stefania ha 10 anni e Serene ne ha 5 ed è inutile dirio che è la coccolona diamese. Gianni, mio marito, è imple-gato in min ditta di macchine per cucire, grande appassionato di basket nonché atleta al musi tempi m una squadra di serie «A». Io sono linta

il bitancio familiare avolgo un piccolo lavoro in casa, che mi permetti di essudire gunicha richiasta dei miei R-

Ed ora vengo al motivo della mia let-lera, devi sapere cara Luisella che proprio accanto a me, abita una fa-miglia composta da offo bersone: I gentori e ben sei figli, dei quali il primo illi solo 9 anni, l'ultimo appena

Purtroppo II capo famiglia non utvo-ra, se non per bravi periodi, ria non sta a ma definire a qualii categoria appartenga. Ti dirò colo che à un incostiente, e purtroppo di questo ne sottono i figli e la moglie, in poco tempo si mini riempiti di debiti e il povera donna non sa più dove andaquanto i creditori non le danno tra-qua. Proprio oggi sono entrate in casa loro e credimi il cuore mi si è stretto, evessi visto quei bimbi inta-gotati con le manine violacee dal freddo, il piccolo non la che plangee. Ho terrato di interessare varia persone, il Comune li suo contributo l'ha dato (30.000 per ire mesi). Ora ho chiesto l'interessamento dell'assi-stente sociale, ma puriroppo le cosa vanno per le lunghe è intanto la situazione precipita sempre più. El per questo che li ho scritto, il pre-

mio della signora dei giovedi sarebbe un segno realizzato, il riterno dei cafore in una casa dove ora c'è lanto celo e tanto pianto. Lascio e te e a RMC il compito di fat sorriders tant bambini

Cigo un bacione larte forte. ROSSELLA MORONI CONTI Via Curiol 7/A



### Rete uno

14 — Anna, giorno dopo giorno, sceneggiato. Terza puntata (c)

14,30 Oggi al Parlamento (c)

14,40 Una lingua per tutti: il russo. Trentesima lezione (c)

15,10 Serata al mero, sceneggiato. Ultima puntata: I commissario ricostruisce anche il secondo delitto, a sospetta alcuni fra i clienti del locale di esserne gli autori. Mancano le prove e bisogna trovarle (c)

16,15 Braccio III ferro, cartoni animati (c)

16,30 Reml, cartoni animati (č) 17- Tg1 (c)

17,05 3,2,1... Contattot, per i più piccoli (c) - Capltan Futuro, cartoni animati (c) - Ma perché? Perché l'uranio? (c) - Musica, ragazzi! (c)

18,30 Musica musica (c)

19 — Cronache Italiane, attualità (c) 19,20 Un amore contrabbasso, sceneggiato. Dodicesimo episodio: Gli affari di papà ---Desideroso di sostituirsi all'uomo del botteghino del teatro im cui si esibisce l'orchestra sinfonica di Boston, il padre di Dreyfuss riesce ad ottenere il posto. Le sue iniziative però lasciano u desiderare

19,45 Almanacco alli glorno dopo (c)

20 — Tetegiornale (c)

20,40 Flash, gioco a premi condotto 🖿 Mike Bongiorno (c)

21,55 Tribuna sindacale, conferenza stampa Confindustria - Intersind (c)

FILM 22,55 Atle cinque in punto arriva Charlie, telefilm — Alle cinque del mattino, tutti i giorni, arriva un mordcoreano che getta ...... bomba per colpire quello che sembra un deposito di munizioni. Puntualmente sbaglia obiettivo (c)

23,25 Telegiornale (c)

### Rete due

14,10 Orient Express, sceneggiato. Con Laura Lenzi, Capucine, Terzo episodio: Antonel-Traversie di uno scienziato che deve raggiungere Venezia da Londra assieme alla sua assistente che però, giunta forse in ritardo alla stazione, non si la trovare

15,25 Illingua per Illingua li francese. Sesta lezione (c)

17 - Tg2 flash (c)

17,05 il pomeriggio, seconda parte (c)

17,30 L'Ape Maia, cartoni animati (c)

18 - Racconti popolari: Le avventure 🔳 Ghino di Tacco. Prima puntata: La Val d'Orcia

18,30 Tg2 sportsera (c)

18,50 Buonasera mini Enrico Maria Salerno, varieta (c)

FILD - George e Mildred: Salvate il lampione, telefilm

19.45 Tg2(c) F/LM :20,40 Starksy = Hutch: I buoni e i cattivi, telefilm - Poliziotti agiscono come - specie di corpo di vigilantes ammazzando pericolosi pregiudicati con cui hanno conti da regolare. I due agenti tentano di infiltrarsi nel gruppo per individuarne i componenti

> 21,35 Il sipario invisibile; inchiesta. Prima puntata: Spettacolo finito, spettacolo infinito. Tre nuovi brevi film costruiti col montag-... gio di parti anche brevissime di cento noti film (c)

22,20 Teatromusica, quindicinale di spettacolo

23,05 Tg2 stanotte (c)

### Rete tre

117,30 Da Bolzano: Hockey su ghiaccio: cronaca dell'incontro Bolzano - Merano (c)

19 -- Tg3 (c)

19,30 Tv 3 regioni: Su il sipario, seconda parte

20 - Arago X - 001, cartoni animati (c) 20.05 Educazione e regioni, infanzia e territorio

20,35 Arago X - 901, cartoni animati (c) 20,40 Jazz sotto la tenda (c)

21,35 Tg3 settimanale, servizi, inchieste, dibatti-

ti, interviste (c) 22,05 Tg3(c)

### Svizzera

12,30 Scl: Stalom gigante femminile (c)

18 — Per i più piccoli (c) 18,40 Thinglimile (c)

19,50 li Regionate - Telegiornale (c)

20,40 L'America grandi speranze, dodici film di Frank Capra rivisti e commentati dallo stesso regista (c)

22,10 schermo (c)

22,30 Telegiornale (c)

22,40 Sci (c)

### *Montecarlo*`

14 -- Piazza degli illi (c)

17,15 Montecario (c)

FILM 18,35 Telefilm (c)

19,15 Charlotte, cartoni animati (c) 19,45 Notiziario (c)

II Buggzzum, gioco a premi (c) FILE 20,35 Cost donne, Elizabeth Taylor,

commedia F/L) 22,20 Bolle di sapone, telefilm (c)

22,45 Settimanale automobilismo (c)

23,10 Oroscopo - Notiziario (c)

FILM 23,25 Sim il scrive sui muri a Milano, drammatico (c)

### Capodistria

FILM 17,30 Film

19 - Confine aperto, trasmissione in lingua slo-

vena (c) 20 - Cartoni (c)

20,15 Telegiornale - Punto d'Incontro (c) 20,30 La legge violente squadra anticrimine, di Stelvio Massi, con Lee J. Cobb. Po-

liziesco (c)

22 — Telegiornale - Tutto oggi (c)

(E/LL) 22,10 Film

### 

### UNO (FM 92,1)

14,30 leri l'altro. Ragguagli in forma di spettacolo sul decennio uttimu trascorso con 🗎 parole testuali dai protagonisti 🐞

scritte dai giornalisti 15,03 Rally. Selezione di regolarità, ritmo 🐞 gradimento per la vostra discoteca

15,30 Errepluno. Radiopomeriggio di Gigi Grillo e Katia Sinò

16,30 dt Lam-Napoli e contorni. «L'opera del Pupi II Castel dell'Ovo»

17,03 municazioni per il pubblico giovane musica, cronaca e spettacolo con qualche delirio. Oggi: Alrogo... al rogo...

18,35 L'inconscio musicale. Motivazione di 📟 motivo

19,30 Privato, ma non troppo 🛮 cura 📰 Adamaria Terziani. **Un leg**gero Un. atto | Harold Pinter. con Laura Adani, Antonio Battistella e Carlo Cecchi. Regia di Andrea Camilleri

21,03 Europa '81. Programma di Liliana Pannella con la collaborazione 🔳 giovani

21,50 Viviamo nello sport, ovvero, sport salute, tempo libero e altro. Programma di Franco Bruno Ascani.

22,15 Piccola

futura. Scritta da Maggiolini e Poletto 22,30 Musica leri m domani con Renzo Nissim # Mimmo Fusco

cronaca;...

### **DUE (FM 95,6)** 15 - Radiodue 3131 (II parte). Un program-

d'intrattenimento in diretta 16,32 Disco club. Un appuntamento giornaliero ia cosiddetta musica leggara, in

studio Arnoldo Foà

Nico Fidenco 17,32 If Gruppo and diretto da Orazio Costa Giovangigli presenta al promessi sposi». Lettura integrale ... più voci mi romanzo di Alessandro Man-

zoni 18,32 Broadway. Viaggio a tappe nel jazz e milin musica leggera proposto da i

Mauro 20,10 Spazio X. Spazi musicali per tutti I gusti per tutte le età

— Nottetempo. Conduce Fabrizio Caletti

### TRE (FM 98,2)

12 - Pomeriggio musica-Opera, concerti, notizie e incontri 🛎 cura di Paolo Donati:

15,30 Gino Castaldo presenta Un and di-Percorsi = territori della musica giovanile

17 — Cammina, cammina... Viaggio attraverso le fiabe popolari italiane

17,30 Spazio Tre. Musica e attualità culturali presentate da Elisabetta Mondello

21 — John Barbirolli dirige 23 — Giorgio Merighi presenta II jazz. Improvvisazione e creatività musica

### Radio Tele Aosta Canali 33-35

13,30 La grande vallata, sceneggiato (c)

14,30 animati (c) FILE 15 - I manoscritto scomparso, avventuroso

FILE 16,30 Agente speciale, telefilm (c)

17,30 Cartoni animati (c)

8.30 I cavalleri 🔤 cielo, telefilm

19 - Lo sport (c) 19,30 Cartoni animati (c)

20 — Cartoni animati (c) FILM 20,30 Matt Helm, telefilm (c)

24 — Groscopo (c)

21,30 Film ELL 23,30 Scacco matto, telefilm (c)

Tele Malta 80 Canali 49-60

FILM 16:30 Film FILE 18,15 Film 20 - Film

(21,45 Flim

GILL 23,30 Film

Telecupole

Canali 57-64

🔿 14 — Cartoni animati (c)

FIED 14,30 Film 16 - Per I più piccoli (c)

17,15 Cartoni animati (c) 17,45 Per i più piccoli (c)

18 - Cartoni animati (c)

19 - Spazio 40 (c) 19.45 Notiziario

20 — Cartoni animati (c)

20,30 Slalom, varietà (c) 57459 22 — Film

23,30 Collegamento cot dancing Le Cupole (c) 24 — Notiziario

### Teleradio city (Al) Canali 44-47

(FILE) 12,45 Film 14,30 Star Trek, telefilm (c)

15,30 Telefilm

16 - Anni verdi, per i più piccoli (c) 16,35 Cartoni animati (c)

17,05 Video show (c)

17.40 Battaglia spaziate, gioco ≡ premi (c) 18,15 Cartoni animati (c)

18,45 Trc flash (c) 19 — Telefilm

19,30 Cartoni animati (c) FILM 20 - Star Trek, telefilm (c) FILM 21 - Telefilm

FILE 22 — Dipartimento S, telefilm (c)

FILM 23 — Thriller, teletiim (c) 7/LD 0,05 Film

Videovercelli

Canali 37-60

E/UD 16,30 Film

18 - Cartoni animati (c)

18,30 Le grandi congiure, sceneggiato (c)

20 - Cartoni animati (c) 20,30 Notiziario

20,45 La grande vallata, sceneggiato (c) 21,45 Film FILM 22,15 Agenzia Rockford, telefilm (c) - -

STP (Casale-Vc)

,13,45 Cartoni milmati (c)

Fil.M.14,15 Agente speciale, telefilm (c)

19 — Presenza evangelica (c) 19,30 Cartoni (c)

I --- Buonanotte con...

ELL 20 — Agente speciale, telefilm (c) 21 -- Speciale padano (c) FILE 22 — Film

23,15 Telenotte FILE 23,30 Film

### Quarta Rete

### Canale III

14,15 Speciale casa (c)

14,30 Melody market, filmati musicati (c)

15 -- Cartoni animati (c)

15,30 Film 17 — Classificati (c)

FILM 18,30 La dell'uomo invisibile, di Raphael Nussbaum, con Ellen Schwiers. Horror Dopo scoperto il segreto dell'invisibilità, uno scienziato spariwww.senza lasciar traccia. Quando, pochi giorni dopo, ha inizio una serie 🔳 delitti, la polizia sospetta di lui (c) 20,20 Speciale casa (c)

20,30 Film

22 - Oroscopo (c)

22,15 Flfm

🕝 📆 23,45 Amazzoni, donne d'amore e di guerra, di Bradley, con Paola Tedesco, Mirta Miller, Commedia 1973 — Guidate dalla ferocissima regina, le amazzoni irrompono nei villaggi vicini per catturare uomini da destinare prima alla riproduzione, poi alla morte. Gli abitanti delle zone prossime al loro territorio tentano di coalizzarsi per far fronte ai loro attacchi (c)

1,15 Spogliarello (c)

### Tele Europa 3

FILM 13 -- Giorno per giorno, telefilm (c)

FILE 13,30 Star Trek, telefilm (c)

14,30 Telefilm

15 - Strike (c)

FILE 15,30 II in bocca, di Giuseppe Ferrara. Documentario 1971 - Attraverso filmati di repertorio ed accurate ricostruzioni in studio, la storia della mafia siciliana dalle origini, ai tempi della grande emigrazione in America ai giorni nostri (c)

17,30 Cartoni animati (c)

18 - Falco: Il danaro e l'amicizia, cartoni animati (c)

18,30 La ranocchi, cartoni animati (c)

19 — La principessa Zaffiro, cartoni animati (c) 19,30 Glorno per giorno, telefilm (c)

20 - Cartoni animati (c)

20,30

21 — Agenzia Rockford, telefilm (c)

22 - Racconti d'estate, 🖩 G. Franciolini, con Alberto Sordi, Commedia 1959 — Su una spiaggia della Riviera di Ponente, vari intrecci amorosi a Ferragosto: disonesto. spilla quattrini alla donna che l'ama, ma 🔳 sua stessa figlia glieli restituisce; aspirante attore non capisce le vere intenzioni del produttore che lo ha invitato a cena; poliziotto s'innamora di una ladra

FILD 23,30 Star Trek, teletilm (c)

### Rete Manila 1 Canale 50

14.30 Donna è bello (c)

FILM 16 — Operazione paura, di M. Bava, Horror 1966 — Osteggiato dalla popolazione impaurita e superstiziosissima, il medicocondotto di una città nordica cerca di fare luce sulle misteriose morti che a cicli periodici colpiscono inarrestabili la gente (c)

18 — Taraffueci e vino, musica da Napoli (c) 19,30 Sulla bocca di tutti, replica (c)

FILM 20 - Morgan matto 🚮 legare, di Karel Reisz. con Vanessa Redgrave, David Warner. Commedia 1968 — Marito affetto 📖 strani complessi perseguita III moglie che ha chiesto il divorzio esasperato dal suo carattere alquanto curioso e si accinge a sposare un uomo calmo e posato (c).

21,45 La spina nel fianco, dibattito 23,30 La meravigliosa, di Frank Capra, con James Stewart, Donna Reed, Fantastico 1946 — Dopo molti sacrifici, giunto sull'orio del fallimento per colpa del suo peggior nemico, un giovane Imprenditore pensa al suicidio. Un angelo custode di serie B s'incarica di dissuaderlo - Oro-

scopo (c) - Spogliarello (c)

Tv Flash

### Canale 39

19 - Contropiano, quindicinale sindacale: Partecipazione e democrazia sindacale

FILM 19,15 Angelo bianco, di Raffaello Matarazzo, con Amedeo Nazzari, Yvorine Sanson, Drammatico 1955 — Morto suo figlio, e morte in un incidente sua moglie e sua figlia, un conte disperato incontra un'attricetta, gemella dell'unica donna che abbia mai veramente amato, e che ora si è fatta suora. Malconsigliata dalle cattive compagnie, la ragazza accetta la sue corte per facilitare una rapina ai suoi danni

20,30 Evoluzione dell'Universo: aspetti fisici, chimici a biologici (c)

21,15 Bob Mariey in concerto (c)

FILM 22 — Traus attualità - - -

### Telestudio T.

Canali 24-45-47

FILE 13 — Film

15 - D come donna (c)

FILM 16,15 Telefilm

17.15 Cartoni animati (c)

18,45 Caccia al tredici, pronostici totocalcistici di Roberto Bettega (c)

.: 19,15 Risparmio sul riscaldamento (c)

19.45 Buonanotte bambini, cartoni animati (c)



20,30 La tua pelle brucia, con Anthony Quinn, Shirley Booth, Shirley MacLaine, Drammatico 1959 - Animata da un intensissimo sentimento diretto a riconquistare il marito, distratto però da una nuova relazione, organizza una festicciola invitando lui e i figli. Litigi e incomprensioni le dimostrano però inequivocabilmente il fallimento del suo matrimonio 💎

FILM 22,30 Charlie's Angels, telefilm (c)

23.30 Quattro sporchi bastardi, di Reymour Robbie, con Joe Namath, Drammatico 1971 — Giovarie meccanico desideroso di libertà si unisce ad una banda di motociclisti. Quendo due suoi compagni tentano di violentare una giovane, lui la difende ed esce dalla banda cercando di diventam campione di motocross. Gli altri però lo cercano (c)

### Canale 5

### Canali 61-50-32

13,30 Okey, cartoni animati (c) FILM: 14 — Lancer, telefilm (c)

FILM 15 — 🔳 Email a Parigi, di Biake Edwards, con Tony Curtis, Janet Leight. Commedia 1958 — Dopo sette mesi di isolamento al Circolo polare, un sergente americano ottiene tre settimane di licenza da passare 🔳

argentina : FILM 16,30 II messicano, 🔳 John Sturges, con June

Parigi assieme ad una bellissima attrice

Allison, Commedia FILM 18 -- Lancer, telefilm (c)

19 — Programma musicale (c)

.20 — Okey, cartoni animati (c)

20,30 Il cacciatore Missouri, di William A. Wellman, com Clark Gable. Avventuroso 1952 — Cacciatore delle montagne inespiorale, dopo aver sposato una ragazza Indiana, parte per una zona semiselvaggia alla testa di una carovana che viene ben presto massacrata dai Allicosse guidati da un giovane che non perdona a lui

FILE 22,15 Doppio gloco, telefilm (c)

FILM 23,15 La città gioca d'azzardo, di S. Martino, con Luc Merenda, Dayle Haddon, Drammatico 1975 - Baro di professione, facendosi notare per la sua abilità riesce a diventare il braccio destro di un boss del tavolo verde illegale. Il figlio di questo, geloso di lui per una questione di donne e contemporaneamente deciso a prendere il posto del padre, ammazza il genitore e, al comando della banda, cerca il suo rivale fino a Marsiglia dove si ≣ rifugiato (c)

di aver sposato la ragazza che amava (c)

### Videogruppo

15 - Mill magile (c)

15,30 Cartoni in ma (c)

FILM 16,05

FILM 17 - Boys and girls, telefilm 17,30 Gundam, cartoni animati (c)

18 — Uau!, cartoni animati (c) F/LM 19,05 Boys and girls, telefilm

19,35 Prima pagina (c)

19,45 Videonotizie

20,05 Il mondo il mas spettacolo (c)

FILE 20,30 Angle, telefilm (c)

FILM 21 — Mitivi pensieri, di Ugo Tognazzi, con Ugo Tognazzi, Edwige Fenech, Commedia 1976 — Tornato improvvisamente ■ casa un avvocato imprigiona in un ripostiglio un uomo che vi ha trovato nascosto e di cui non ha visto il volto. Alla moglie non dice nulla, ma lo obbliga e seguirlo istantaneamente per un lunga vacanza lasciando il poveretto rinchiuso e sperando di farlo morire di fame (c)

22,30 Telefilm

23,35 Videonotizie

23:45 Prima pagina (c) FILM 24 - Telefilm

### G. R. P.

**Canall 42-66** 

FILE 14,15: Giorno per giorno, tefefilm (c)

14,50. Spazio 5, rubriche a cura di Andreina Levi

15:55 Non è sempre caviale, telefilm (c)

17 - Grp flash (c) 17,15 Pane, burro e zucchero, per i più piccoli.

Con Giò Maldotti = Maurizio Introna (c) FILM 17.45 Taxi, telefilm (c)

18,10 Peline story, cartoni animati (c) FILM 18,45 Dottori agli antipodi, telefilm (c)

19.15 Grp flash - Almanacco storico (c) 19.35 Sportobello. A cura III Gian Paolo Ormez-

zano (c) 20,05 Oroscopo (c)

FILE 20,15: Glomo per giorno, telefilm (c)

20,50 I gioielli pei settimo continente (c)

. 21,30 📰 errori gludiziari, sceneggiato (c): FR. 22 - Taxi, telefilm (c)

22,30 Almanacco storico (c)

FILM 22,40 | tre | sconvolsero | West, di E. Castellani, con Paul Magal, Antonio Sabato, Western 1968 — Bandito solitario ha fatto inconsapevolmente fallire i piani di me collega per rubare 400.000 dollari. In cambio della vita gli promette di recuperarli per suo conto e ci riesce. Un abile baro, proprietario di parte del malloppo, si mette sulle tracce di entrambi, deciso a riprendersi i suoi quattrini, o magari tutto il bottino (c)

0,15 Grp flash (c)

FILM 0,30 Film no stop (c) 0,55 Dai giornali 🗷 oggi (c)

### Televox

### Canali 28-5

16 — Università della terza età

18 - Dialogo con I telespettatori, filo diretto con Matilde Di Pietrantonio

19 — La salute

FILE 20 — Bandito sì, 📖 d'onore, di Jean Cherasse. con Louis De Funès. Commedia 1968 — Le elezioni del sindaco in una città della Corsida si svolgono in un clima particolar-. mente turbolento. Una fazione chiama in sostegno gangsters americani, l'altra si

affida invece alle bande locali .21,30 Quadri d'autore

22,30 Film

### Tele Subalpina

17,30 Per i più piccoli (c)

18,30 Astroganga, cartoni animati (c)

19 - Chiesa - Missione

19,30 Telefilm FILM 20.30 Film

22 — Cristianesimo oggi

### Telepinerolo

### Canale 56

FILE 13 — Film

17,30 La terza base, per i più piccoli (c)

18.30 Cartoni (c)

18,50 Parliamone stasera, attualità (c) 19.40 Notiziario (c)
20 — Sport Invernall; Hockey ■ ghiaccio (c)

20,20 La riforma sanitaria (c)

21 - Strano ma vero, spettacolo musicale con-

dotto da Ric e Gian (c)

CRITICA		PUBBLICO		
Capolavoro Ottimo Favorevole Discusso Mediocre	•	Eccezionale Successo Consensi Discordi Scarso	000 000 0000 0000	

Ridizzioni ad associazioni convenzionate con l'Agla: Cinema - Adriano, America, Arco, Bernini, Erba, Milano, Odeon, Orleo, Po, Regina, Studio Ritz, Zenit, Zeta.

### cinema prime visioni

c. R. Margh, 134	Autostoppist in trans, di Bernard Aubert, con Brigitte Lahale, Isabelle Fortin, Jean Beloir (Francia - Col.) — Conquete divagazioni sul financia del sesso III filone cinematografico oggi in vogo delle luci	i PRIMA VIS j non recent	
Tel. 287.400	Orario: Ap. ore 14,30; utilimo 22,30. Viet. 18.   Commedia erotica	ingresso	L. 3000
c. Vitt. Eman.	Superman II, III Richard Lester, sum Christopher Reeve, Terence Stamp, Margol Kidder, Ned Beatty (Usa - Col.) — Secondo capitolo delle avventure dell'arca dotato di superpoteri contro trio III supercriminali.	Pubbilco	0000
Tel. 547.007	Or.: 15,15; 17,40; 19,55; 22,30, Non-viet.	Ingresso	L. 3500
ARISTON v. Lagrange	Blancaneva e i 7 nani, produz. Wait Disney (Usa - Colori) — Biancaneva e i sette simpatici nanetti minatori, i butti animaletti dei bosco e la cattiva regina, ternano sugli schermi per la giola di grandi e piccoli.	RIEDIZION (1937) Ingresso	L.3500
Tel. 546.147	Orano: 15,30; 18; 20,15; 22,30. Non vist. Disegge Vision Non vist. Disegge Vision No. 15,30; 18; 20,15; 22,30. Non vist. Disegge Vision No. 15,30; 18; 20,15; 22,30. Non vist. Disegge Vision No. 15,30; 18; 20,15; 22,30. Non vist. Disegge Vision No. 15,30; 18; 20,15; 22,30. Non vist. Disegge Vision No. 15,30; 18; 20,15; 22,30. Non vist. Disegge Vision No. 15,30; 18; 20,15; 22,30. Non vist. Disegge Vision No. 15,30; 18; 20,15; 22,30. Non vist. Disegge Vision No. 15,30; 20,30;		
a. Sommeiller 22	Michel Galebru (Frtt Colori) — Bisticcio a tieto fine per 🗷 simpatica coppia di omosessizati, colrivolta in un 📰 🗷 spionaggio. Non viet.	Pubblico	0000
Tel. 587,190	Orario: 16; 18,20; 20,25; 22,30.	Ingresso	L 3500
ARTISTI EROTIC Center v. Artisti	Super cilmax, # Alexander Borsky, con Laura Levi # Mark Shanon (Usa - Colori) — Consuete divagazioni sul lema dei amasa nel filone cinemato-grafico oggi in voga delle cosiddatte luci rosse. Viet. 18.	PRIMA VIS	sila
Tel. 831.374	Orano: Ap. and 15; ultimo 22,30.  Shining, di Kubrick, son Jack Nicholson, Shelley Opvall, Osmy Lloyd	Ingresso	L, 3000
ASTOR	(Usa - Colori) In un albergo deserio tra i monti, fra racconti di orrifiche	Gritica Pubblico	0000
y. Viotti ■	flabe e di stragi lontaria, cresce l'incubo di min famiglia.	Ingresso	L. 3500
Tel. 519.516	Orario: 15,30; 17,55; 20; 22; III. Viet. 14. Horror  Contro (utf. di Paolo Villaggio, Paolo Villaggio, Villagg		
p. C.L.N. 248	tic, Gigi Reder (Italia - Colori) — Tratto dall'ultimo libro omonimo, la tragi- comiche avventure initia sfortunato impiegatuccio. Non viet.		00000
Tel. 530.714	Or.: 15,10; 17: 18,40; 20,30; 22,30.	Ingresso	L. 3500
CAPITOL v. S. Dalmazzo 24	L'Isola, di Michael Ritchie, min M. Caine, D. Warner, A. P. McGregor (Usa : Col.) — Giornalista mi un'iscietta della California con il figliolatto, cade nelle mani mi incredibili a folli pirati fuori tempo.	Gritica Pubblico:	0000
Tel. 540.605	Orario: 15,30; 17,90; 20; 22,20. Non viel. ★ Avventuroso	Ingresso	L 3500
CENTRALE d'Essal v. C. Alberto 27	Vivere alla grande, di M. Brest, con G. Burns, A. Carney, L. Strasberg (Usa - Col.) — Tre anziani pensionati condannati alla noia, decidono di finire valla grande- le loro vite con un'ardita rapina.	Critica Pubblico	00000
Tel. 540.110	Orario: 15,30; 17,15; 19; 20,45; 22,30, wiet.	Ingresso	L. 3000
CRISTALLO v. Goito 5	I seduttori della domenica, di Edouard Molinaro e Dino Misi, con U. To- gnazzi, L. Ventura, R. Moore, C. Speak, S. Koscina (IIFr Cot.) — Quat- tro episodi per altrettante avventure sentimentali ambientate di domenica.	Critica Pubblico	0000
Tel. 650.71.00	Orario: 15,30; 16; 20,05; 22,30. Non viet.	Ingresso	L. 3500
DORIA V.	The Blune Brothers, di John Landis, con John Belushi, Dan Aykroyd (Usa - Colori) — Comiche e paradossali avventure di due fratelli che inseguiti cov-boys e nazisti cercano di organizzare un	Critica Pubblico	0000
Tel. 542.422	Orario: 15; 17,39; 20; 22,30, Non viet.	Ingresso	L. 3500
GIOIELLO v. C. Colombo 31	Leura, primizie d'amore. El David In Imitton (Francia - Colori) — Prime suggestioni amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con la consuela soavità dal celebre lotografo delle adolescenti. Visitato 14.	PRIMA ET	
v. C. Colombo 31 Tel. Cara	suggestion) amorose ed arotiche III una ragazzina, descritte con la con- sueta soavità dal celebre lotograto delle adolescenti. Visiato 14. Orario: 18,30; 20,30; 22,30. ————————————————————————————————————	Ingresso	L. 3500
v. G. Colombo 31 Tel. Tel. KELLER STUDIO v.ie Mad. Camp. 1	suggestioni amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con ta consulta soavità dal celebre lotografo delle adolescenti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  Bouquel, Fabrice Greco (Francia – Col.) — Figlio vizitato di un ricco industriale stanco dei soliti giochi si fa comprare un giornalista. Non viet.	Ingresso Critica Pubblico	L. 3500
v. G. Colombo 31 Tel. KELLER STUDIO v.ie Mad. Camp. 1 Tel. 215.613	suggestion) amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con ta consulta soavità dal celebre lotograto delle adolescenti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  Bouquel, Fabrice Greco (Francia – Col.) — Figlio vizitato di un ricco industriale stanco dei soliti giochi ai fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: protez, unica ora 21,15.	Ingresso Gritica Pubblico Ingresso	L. 3500
v. C. Colombo 31 Tel	suggestioni amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con ta consueta soavità dal celebre lotografo delle adolescenti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  Bouquel, Fabrice Greco (Francia – Col.) — Figlio vizitato di un ricco industriale stanco dei soliti giochi ai fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: protez, unica ora 21,15.  Historia dell'Oltrepo e si adatta alfa vita rustica per «domario». Non viet.	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico	L. 3500 OC L. 3500
v. G. Colombo 31 Tel. KELLER STUDIO v.ie Mad. Camp. 1 Tel. 215.613 IDEAL Beccaria 4 Tel. 541.523	suggestioni amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con ta consueta soavità dal celebre lotografo delle adolescenti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  Bouquel, Fabrice Greco (Francia - Col.) — Figlio vizitato di un ricco industriale stanco dei soliti giochi ai fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: protez, unica ora 21,15.  H. Harotio domato, di Castellano e Pipolo, con Adriano Celentano. Ornelfa	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso	L. 3500 OC L. 3500 OCCOO
v. C. Colombo 31 Tel	suggestion) amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con la consueta soavità dal celebre lotografo delle adolescenti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  Bouquet, Fabrice Greco (Francia – Cot.) — Figlio vizitato di un ricco industriale stanco dei soliti giochi ai fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: protet, unica ora 21,15.  H	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico	00000 L. 3500 C. 3500 C. 3500
v. G. Colombo 31 Tel.  KELLER STUDIO v.ie Mad. Camp. 1 Tel. 215.613 IDEAL Beccaria 4 Tel. 541.523 LILLIPUT v. XX Sett. 15 bis. Tel. 537.100	suggestion) amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con ta consueta soavità dal celebre lotografo delle adolescenti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  Bouquel, Fabrice Greco (Francia - Col.) — Figlio vizitato di un ricco industriale stanco dei soliti giochi si fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: protez, unica ore 21,15.  H Militato domato, di Castellano e Pipolo, con Adriano Celentano. Ornella IIII (Italia - Colori) — Ragazza di città ili innamora di ili contadino dell'Oltrepo e si adatta alla vita rustica per -domario». Non viet.  Orario: 16,10; 18;20; 20;20; 22,30.  Il pap'oochio, di R. Arbore, con R. Arbore, Il. Benigni, III, Marenco, I. Rossettini, A. Lucito (Italia - Colori) — Surreali vicende III una strampalata troupe; incaricata di organizzare apettacolo per nuova Tv vaticana.  Orario: 15; 17,40; 20; 22,20. Non viet.  — Commedia	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso	00000 L. 3500 COOOO L. 0000 L. 0000 L. 3500
v. C. Colombo 31 Tel	suggestioni amorose ed erotiche ili una ragazzina, descritte con ta consusta soavità dal celebre lotograto delle adolescenti. Visiato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  — glocattolo, il Francis Veber, con Pierra Richard, Bouquel, Fabrice Greco (Francia - Col.) — Figlio viziato di un ricco industriale stanco dei soliti giochi ai fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: protez, unica ore 21,15.  H il substituto di una situatica di unica ore di unica di unica ore di unica si adalta alla vita rustica per - domario». Non viet.  Commedia  Il pap'occhio, di R. Arbore, con R. Arbore, il Benigni, il Marenco, I. Rossettini, A. Lucato (Italia - Colori) — Surreali vicende il una sirampalata troupe; incaricala di organizzare apettacolo per nuova Tv vaticana.  Orario: 15; 17,40; 20; 22,20. Non viet.  L Commedia  lo e Caterine, di Alberto Sordi, il Sordi, il Fenech, il Spaak, V. Valeri (Italia - Colori) — Uomo traumatizzato il continue difficoltà creategli dalla moglia a dall'amante, acquista robot di noma Caterina.	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico	00000 L. 3500 L. 3500 L. 3500 O0000 L. 3500
v. C. Colombo 31 Tel.  KELLER STUDIO v.ie Mad. Camp. 1 Tel. 215.613 IDEAL Beccaria 4 Tel. 541.523 LILLIPUT v. XX Sett. 15 bis Tel. 537.100 LUX	suggestion) amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con ta consueta soavità dal celebre lotograto delle adolescenti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  Bouquel, Fabrice Greco (Francia - Col.) — Figlio vizitato di un ricco industriale stanco dei soliti giochi si fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: protez, unica ore 21,15.  H Militario domato, di Castellano e Pipolo, con Adriano Celentano. Ornella IIII (Italia - Colori) — Ragazza di città ili innamora di ili contadino dell'Oltrepo e si adalta alla vita rustica per -domario». Non viet.  Orario: 16,10; 18;20; 20;20; 22,30.  Il pap'oochio, di R. Arbore, con R. Arbore, il. Benigni, il. Marenco, I. Rossettini, A. Lucito (Italia - Colori) — Surreali vicende ili una strampalata troupe; incaricata di organizzare apettacolo per nuova Tv vaticana.  Orario: 15; 17,40; 20; 22,20. Non viet.    Commedia   Continue difficoltà oreatagli dalla moglia il dall'amante, acquista robot di noma Caterina.  Orario: 15,30; 18; 20,10; 22,30. Non III.    Commedia   Com	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso	0.0000 L. 3500 0.0000 L. 3500 0.0000 L. 3500
v. C. Colombo 31 Tel	suggestioni amorose ed erotiche ili una ragazzina, descritte con ta consusta soavità dal celebre lotograto delle adolescenti. Visiato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  — glocattolo, il Francis Veber, con Pierra Richard, Bouquel, Fabrice Greco (Francia - Col.) — Figlio viziato di un ricco industriale stanco dei soliti giochi ai fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: protez, unica ore 21,15.  H il substituto di una situatica di unica ore di unica di unica ore di unica si adalta alla vita rustica per - domario». Non viet.  Commedia  Il pap'occhio, di R. Arbore, con R. Arbore, il Benigni, il Marenco, I. Rossettini, A. Lucato (Italia - Colori) — Surreali vicende il una sirampalata troupe; incaricala di organizzare apettacolo per nuova Tv vaticana.  Orario: 15; 17,40; 20; 22,20. Non viet.  L Commedia  lo e Caterine, di Alberto Sordi, il Sordi, il Fenech, il Spaak, V. Valeri (Italia - Colori) — Uomo traumatizzato il continue difficoltà creategli dalla moglia a dall'amante, acquista robot di noma Caterina.	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico	L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 SIONE
v. C. Colombo 31 Tel	suggestion) amorose ed erotiche III una ragazzina, descritte con ta consueta soavità dal celebre lotograto delle adolescenti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  L. glocattolo, III Francis Veber, con Pierra Richard, Bouquel, Fabrice Greco (Francia – Col.) — Figlio vizitato di un ricco industriale stanco del soliti giochi ai fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: groter, unica ore 21,15.  H Illiano domato, di Castellano e Pipolo, con Adriano Celentano, Ornella IIII (Italia - Colori) — Ragazza di città il innamora di ili contadino dell'Oltrepo e si adatta alla vita rustica per -domario». Non viet.  Orario: 16,10; 18;20; 20;20; 22,30.  Il pap'oochio, di R. Arbore, con R. Arbore, II. Benigni, III, Marenco, II. Rossetini, A. Luotto (Italia - Colori) — Surreall vicende III una strampalata troupe; incericate di organizzare spettacolo per nuova Tv vaticana.  Orario: 15; 17,40; 20; 22,20. Non viet.    Commedia   Sordi, II. Fenech, II. Spask, V. Valeri (Italia - Colori) — Uomo traumatizzato III. continue difficoltà creategli dalla moglia e dall'amante, acquista robot di noma Caterina.  Orario: 15,30; 18; 20,10; 22,30. Non IIII.  La zia evedese, di III. Siciliano, con M. Frajase, P. Thompson, L. Levi (Italia - Colori) — Consuete divagazioni sui tema III. cine-	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Pubblico Ingresso Palma Vis	L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 SIONE
v. C. Colombo 31 Tel	suggestion) amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con ta consueta soavità dal celebre lotograto delle adolescenti. Visiato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  — glocattolo, il Francis Veber, con Pierra Richard, Bouquel, Fabrice Greco (Francia – Col.) — Figlio viziato di un ricco industriale atanco del soliti giochi ai fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: grotez, unica ore 21,15.  H ilimito domato, di Castellano e Pipolo, con Adriano Celentano, Ornella III.  (Italia - Colori) — Ragazza di città il innamora di ili contadino dell'Oltrepo e si adatta alla vita rustica per -domarlo». Non viet.  Orario: 16,10; 18;20; 20;20; 22,30.  Il pap'oochio, di R. Arbore, con R. Arbore, il. Benigni, il., Marenco, I., Rossetini, A. Luotto (Italia - Colori) — Surreall vicende ill una strampalata troupe; incericate di organizzare apettacolo per nuova Tv vaticana.  Orario: 15; 17,40; 20; 22,20. Non viet.    Commedia   Sordi,   Fenech,   Spank, V. Valeri (Italia - Colori) — Uomo traumatizzato   continue difficoltà creategli dalla moglia il Alberto Sordi,   Sordi,   Fenech,   Spank, V. Valeri (Italia - Colori) — Uomo traumatizzato   continue difficoltà creategli dalla moglia il dall'amante, acquista robot di noma Caterina.  Orario: 15,30; 18; 20,10; 22,30. Non IIII.   Commedia   Commedia   Commedia   Commedia   Consuete divagazioni sui tema   nei filicatica   contenta   n	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso PRIMA VIS non recen Ingresso PRIMA VIS	L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 SIONE
v. C. Colombo 31 Tel	suggestion) amorote ed grotiche iii una ragazzina, descritte con ta consusta soavità dal celebre lotografo delle adolescenti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  — glocattolo, iii Francis Veber, con Pierra Richard, Bouquet, Fabrice Greco (Francia – Col.) — Figlio viziato di un ricco industriale stanco del soliti giochi si fa comprare un giornalista. Non viet.  Orario: protet, unica ore 21,15.  H iii delle del	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso PRIMA VIS non recen Ingresso PRIMA VIS	L. 3500 L. 3500 COCCO L. 3500 COCCO L. 3500 COCCO L. 3500 SIONE
v. G. Colombo 31 Tel	suggestion) amorote ed grotiche ii una ragazzina, descritte con ta consulta soavità dal celebre lotograto delle adolescanti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  ———————————————————————————————————	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso PRIMA VIS non recen Ingresso PRIMA VIS non recen Ingresso Critica	L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 SIONE
v. C. Colombo 31 Tel	suggestioni amoroce ed erotiche iii una ragazzina, descritte con ta consulta soavità dal celebre lotograto della adolescenti. Visitato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  ———————————————————————————————————	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso PRIMA VI: non recen Ingresso PRIMA VI: non recen Ingresso Critica	L. 3500 L. 3500 COCCO L. 3500 COCCO L. 3500 COCCO L. 3500 SIONE Isita L. 3000 SIONE
v. C. Colombo 31 Tel	suggestion amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con ta consista soavità dal celebre lotograto della adolescanti. Visiato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  Bouquet, Fabrice Greco (Francia - Col.) — Figlio viziato di un ricco industriale stanco dei sotiti giochi si fa comprere un giornalista. Non viet.  Orario: protex. unica ore 21,15.  Historio domato. di Castellano e Pipolo, con Adriano Celentano, Ornella III (Italia - Colori) — Regazza di città mi innamora di III contedino dell'Oltrepo e si adalta alia vita rustica per -domano. Non viet.  Orario: 16,10; 18;20; 20;20; 22,30.  Il pap'oochio, di R. Arbore, con R. Arbore, II. Bedigni, III. Marenco, I. Rossellini, A. Luotto (Italia - Colori) — Surreali vicende III una strampalata troupe; incericata di organizzare spettacolo per ribova Tv vaticana.  Orario: 15; 17,40; 20; 22,20. Non viet.  Fo e Caterina, di Alberto Sordi, III. Sordi, II. Fanech. II. Spaak, V. Valed (Italia - Colori) — Uomo traumatizzato III. continue difficoltà creategli dalla moglia a dall'amanie, acquista robot di noma Caterina.  Orario: 15,30; 18; 20,10; 22,30. Non IIII.  La da svedese, di II. Siciliario, con M. Frajase, P. Thompson, L. Levi (Italia - Colori) — Consuete divagazzioni sul tema III. Lea Landhiii (Francia - Colori) — Corsuete divagazzioni sul tema III. Lea Landhiii (Francia - Colori) — Corsuete divagazzioni sul tema IIII. Lea Landhiii (Francia - Colori) — Corsuete divagazzioni sul tema IIII. Lea Landhiii (Francia - Colori) — Corsuete divagazzioni sul tema IIII. Lea Landhiii (Francia - Colori) — Corsuete divagazzioni sul tema IIII. Lea Landhiii (Francia - Colori) — Corsuete divagazioni sul tema IIII. Lea Landhiii (Francia - Colori) — Corsuete divagazioni sul tema IIII. Lea Landhiii (Francia - Colori) — Corsuete divagazioni sul tema IIIIII andi alcuni originali, tipici e folii personaggi.  Orario: 14,45; 16,35; 18,35; 20,25; 22,30. Wet. II. A Commedia a episodi (Italia - Col.) — Bella strega di Castellano e Pipolo, con R. Pozzetto, E. Giorgi (Italia - Col.) — Bella strega	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso PRIMA VIS non recen Ingresso Critica Pubblico Critica Pubblico Ingresso PRIMA VIS non recen Ingresso Critica Pubblico	0.0000 L. 3500 0.0000 L. 3500 0.0000 L. 3500 E. 3500 SIONE sills L. 3000
v. C. Colombo 31 Tel	suggestion amorose ed arotiche ili una ragazzina, descritte con ta consulta soavità dal celebre lotograto delle adolescenti. Visiato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  Bouquel, Fabrice Greco (Francia - Col.) — Figlio viziato di un ricco industriale stanco dei soliti giochi si fa comprere un giornalista. Non viet.  Orario: prolez, unica ore 21,15.  Historia domato, di Castellano e Pipolo, con Adriano Celentano. Ornela III (Italia - Colori) — Regiazza di città il innamora di ili contadino dell'Oltrepo e si adatta alla vita rustica per -domatio. Non viet.  Orario: 15,10; 16:20; 20:20; 22:30.  Il pap'oochio, di R. Arbore, con R. Arbore, il. Benigni, il. Marenco, I. Rossettini, A. Luotto (Italia - Colori) — Surreali vicende ili una strampalata troupe; incaricata di organizzara spettacolo per nuova Tv vaticans.  Orario: 15; 17,40; 20; 22;20. Non viet.  Il pap'oochio, di Alberto Sordi.  Il Sordi.  Il Fenech.  Veteri (Italia - Colori) — Uomo traumatizzato  Il continue difficoltà oreategli dalla moglia a dall'amante, acquista robot di noma Caterina.  Orario: 15,30; 18; 20:10; 22:30. Non viet.  Commedia  La tia svedese, di II. Siciliano, con M. Frajase, P. Thompson, L. Levi (Italia - Colori) — Consuete divagazioni sul tema  La tia svedese, di II. Siciliano, con M. Frajase, P. Thompson, L. Levi (Italia - Colori) — Consuete divagazioni sul tema  La tia svedese, di II. Siciliano, con M. Frajase, P. Thompson, L. Levi (Italia - Colori) — Consuete divagazioni sul tema  La tia svedese, di II. Siciliano, con M. Frajase, P. Thompson, L. Levi (Italia - Colori) — Consuete divagazioni sul tema  La tia svedese, di II. Siciliano, con M. Frajase, P. Thompson, L. Levi (Italia - Colori) — Consuete divagazioni sul fema  Il Commedia erotica  Super tesbos, di II. Santii, P. Franco (Italia - Colori) — In tre episodi le vicende all'Italiana di alcuni originali, tipici e folli personaggi,  Orario: 14,45; 16,35; 18,35; 20,25; 22,30.  Mia moglie è una strega, di Castellano e Pipolo, con R. Pozzette, E. Giorgi	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso PRIMA VI: non recen Ingresso Critica Pubblico Ingresso PRIMA VI: non recen Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica	L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 L. 3500 SIONE
v. C. Colombo 31 Tel	suggesitoni amorose ed erotiche ili una ragazzina, descritte con la consista soavità dal celebre lotograto delle adolescenti. Visiato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  — glocattolo, ili Francis Veber, con Pierra Richard, illustrale stanco dei soliti giochi si fa comprare un giornalista, Non viet.  Orario: protex, unica ore 21,15.  Hilliano dei soliti giochi si fa comprare un giornalista, Non viet.  Orario: protex, unica ore 21,15.  Hilliano dei Castellano e Pipolo, con Adriano Celentano. Orario: 16,10; 18;20; 20;20; 22,30.  Il pap'oochio, di R. Arbore, con R. Arbore, ill. Benigni, Marenco, I. Rossellini, A. Luotio (Italia - Colori) — Surreali vicende illi una strampalata troupe; incaricate di organizzare spettacolo per nuova Tv vaticana.  Orario: 15; 17,40; 20; 22,20. Non viet.  Se Caterine, di Alberto Sordi, ill. Sordi, ill. Fenech. ill. Spask, V. Velori (Italia - Colori) — Uomo traumatizzato illi continue difficottà creategli dalla moglie e dall'amante, acquista robot di nome Caterina.  Orario: 15,30; 18; 20,10; 22,30. Non ill.  La zia evedese, di ill. Siciliano, con M. Frajase, P. Thompson, L. Levi (Italia - Colori) — Consuete divagazioni sui tema illi cinematica di roca della costiddette illi rosse.  Or.: 14,30; 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Viet. 73.  Commedia erosca  Super teebos, di Ilose Benazeraf, con Claudine Beccaria, Monique Chantall, Lea Landhiii (Francia - Colori) — Consuete divagazioni sui tema illi cinematografico oggi in voga della costiddette illi rosse.  Or.: 14,30; 16; 17,40; 19,10; 20,40; 22,30. Viet. 73.  Commedia erosca  Super teebos, di Ilose Benazeraf, con Claudine Beccaria, Monique Chantall, Lea Landhiii (Francia - Colori) — Consuete divagazioni sui tema illi cinematografico illi no consuete divagazioni sui tema illi cinematografico illi no consuete divagazioni sui tema illi cinematografico illi no consuete divagazioni di lipersonaggi.  Orario: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30. Viet. 73.  Porno erotic antology, illi John D. Lamond, illi Birgitta Almatrom, John Crowilli di anco	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso PRIMA VII non recen Ingresso Critica Pubblico Ingresso	L. 3500  L. 3500  OOCOC L. 3500  OOCC L. 3500  SIONE
v. C. Colombo 31 Tel	suggesitoni amorose ed erotiche ili una ragazzina, descritte con la consista soavità dal celebre lotograto delle adolescenti. Visiato 14.  Orario: 18,30; 20,30; 22,30.  — Commedia  — glocattolo, ili Francis Veber, con Pierra Richard, illustrale stanco dei soliti giochi si fa comprare un giornalista, Non viet.  Orario: protex, unica ore 21,15.  Hilliano dei soliti giochi si fa comprare un giornalista, Non viet.  Orario: protex, unica ore 21,15.  Hilliano dei Castellano e Pipolo, con Adriano Celentano. Orario: 16,10; 18;20; 20;20; 22,30.  Il pap'oochio, di R. Arbore, con R. Arbore, ill. Benigni, Marenco, I. Rossellini, A. Luotio (Italia - Colori) — Surreali vicende illi una strampalata troupe; incaricate di organizzare spettacolo per nuova Tv vaticana.  Orario: 15; 17,40; 20; 22,20. Non viet.  Se Caterine, di Alberto Sordi, ill. Sordi, ill. Fenech. ill. Spask, V. Velori (Italia - Colori) — Uomo traumatizzato illi continue difficottà creategli dalla moglie e dall'amante, acquista robot di nome Caterina.  Orario: 15,30; 18; 20,10; 22,30. Non ill.  La zia evedese, di ill. Siciliano, con M. Frajase, P. Thompson, L. Levi (Italia - Colori) — Consuete divagazioni sui tema illi cinematica di roca della costiddette illi rosse.  Or.: 14,30; 16,30; 18,30; 20,30; 22,30. Viet. 73.  Commedia erosca  Super teebos, di Ilose Benazeraf, con Claudine Beccaria, Monique Chantall, Lea Landhiii (Francia - Colori) — Consuete divagazioni sui tema illi cinematografico oggi in voga della costiddette illi rosse.  Or.: 14,30; 16; 17,40; 19,10; 20,40; 22,30. Viet. 73.  Commedia erosca  Super teebos, di Ilose Benazeraf, con Claudine Beccaria, Monique Chantall, Lea Landhiii (Francia - Colori) — Consuete divagazioni sui tema illi cinematografico illi no consuete divagazioni sui tema illi cinematografico illi no consuete divagazioni sui tema illi cinematografico illi no consuete divagazioni di lipersonaggi.  Orario: 15,10; 17; 18,50; 20,40; 22,30. Viet. 73.  Porno erotic antology, illi John D. Lamond, illi Birgitta Almatrom, John Crowilli di anco	Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso Critica Pubblico Ingresso PRIMA VI: non recen Ingresso Critica Pubblico Ingresso	L. 3500  L. 3500  OOCOC L. 3500  OOCC L. 3500  SIONE

REGINA c. R. Margh, 123	Supersusuper, di John Thomas, con Gabriel Pontello, Emmanuale Pareze, Erika Cool (Francia - Colori) — Consuete divagazioni sul tema del sesso nel filone cinematografico oggi in voga della cosiddette luci rosso.	PRIMA VIS	
Tel.	Orario: Ap. 10; ultimo . Viet. 18.	Ingresso	L. 3000
REPOSI v. XX Seltembre	Anderson, Milke Hodges, con Sam J. Jones, Ornella Muti, Melody Anderson, Milke Sydow, Brian Blessed (Usa - Color) — Fra paesi e personaggi fantestici ili super imprese del noto prolagonista del fumetti.	Critica Pubblico	0000
Tel. 531.400	Orario: 15,30; 17,50: 20,10; 22,30. Non viet.	Ingresso	L 3500
ROMANO Galleria Subalpina	Atlantic City, di Louis Malie con Surt Lancasier, Susan Sarandon, Michel Piccoli (Canade - Colori) — Laone d'oro a Venezia 1980, racconta la rivincita di un gangster da strapazzo.	OGGILA	PRIMA
Tel. 510.145	Orario: 16,15; 16,20; 20,25; 22,30.   viet, Avventuroso	Ingresso	1 3500
STUDIO MILI.	Kegemusha, t'ombra 111 guerriero, 111 Akira Kurosawa, con Nakadal, T. Yamazaki (Giap Col.) — Nel '500, ladro graziato 11 sosia del principe morto, lo sostituisce al 11 dechi 111 m del nemici. Non viet.	Critica Pubblico	0000
Tel. 830.521	Orario: 16: 19: 22.	Ingreeso	L, 3000
TORINO v. Buozzi 6	Autostoppiste in calore, ill Bernard Aubert, con Srigilte Lahale, Isabelle Finite Jean Beloir (Francia - Col.) — Consucte divagazioni sul term del littore cinematografico oggi in voga delle luci rease.	PRIMA VIS	
Tel.	Orario: Ap. ere 14,30; ultimo 22,30, Viet. 18.	Ingresso	L
VITTORIA v. Roma 336	E caccistore di taglie, ■ Buzz Kulik, con Steve McQueen, ■ Wallach, Kathryn ■ (Use - Col.) — Ambientata nella moderna Los Angeles, (a un uomo E cui mestlare è catturare diétro comparso i criminali.	Gritica Pubblico	0000
Tel. 561,789.	Orario: 15.30; 16; 20,15; 22,30, Viet. 14.	Ingresso	L. 3500
VITTORIO V. doppie luce rosse p. Vitt. Veneto 5	Supersexapper, di John Thomas, con Gabriel Pontello, Emmanuèle Pare- te, Erika Coot (Francia - Colori) — Consuele divagazioni sui lema di sesso nel filone cinamatografico oggi in voga delle cosiddette luci rosse.	non recen	alta
Tel. 871.642	Orario: Ap. ore 14,30; utt. 22,30. Viet. 18. Commedia erotica	PRESENT	L. 2500
CABIRIA International p. Bengasi	Edizione originala: The Rose, di Mark Rydel; con Bette Midter, Alan Bates (Usa - Colori) — In lingua originale Inglese la vita, la carriera e la tragica fine di Janis Joplin, cantante rock americana degli Anni 60.	Critica Pubblico	000
Tel. 60.60.553	Orario: protez, unica ore 21. Non vietalo. 🖈 Drammatico	Ingresso	L. 1200
pros	eguimenti prime v	sia	ni

pros	seguimenti prime vi	sioni
ACAPULCO / v. Donizetti 6 Tel. 651.264	It buco	Critica •• Pubblico Ingresso L. 2000
AMBRA v. C. Salute 77 Tel. 297.197	Paris Porno, di Claude Michel, con Alice Dimes, Martin Galland, Brigitte Valmond (Francis - Colori) — Consuete divagazioni sul terna dei sesso nel filone cinematografico oggi in voga delle cosiddette luci rosse.  Orario: 20,30: 22,30. Viet. 18.	PRIMA VISIONE non recensita Ingresso L. 2500
APOLLO I.go Glachino 91 Tel, 215,685	Porta Romana, El Bruno Corbucci, con Tomas Milian, Bombolo, Lino Petruno (Italia - Coloit) — Commissario capellona e dal linguaggio fiorito, scagiona ladruncolo accusato inglustamente d'omicidio.  Orario: 17; 18.60; 20,40; 22.30. Non viet.	Critica Pubblico COCOO Ingresso L. 2000
ARCO-INC. c. Pr. Oddone.31 Tel. 484.621	Serenno famost, di Afan Parker, con Lee Curreri, Paul McCrane, Maureen Teety (Usa - Colori) — Lotta per emergere nel mondo dello spetiacolo di un gruppo di allievi di una famosa scuola ili New York.  Grario: 20; 22.15. Non viet.	Critica 0000 Ingresso L. 2000
ELISEO piazza Sabotino Tet, 335,98,15	Oue sotto il divano, di Ronald Neame, con G. Jackson, W. Millia (Usa - Colori) — Agente CIA sigtato da donna ex-spla sorive memoriale incande-scente, Servizi segreti di tulto il mondo il carcano affai.  Orario: 15: 16.50: 13.50: 20.40: 22.40. Non viet.	Critica 0000 Pubblics 0000 Ingresso & 2000
FARO via Po 30 Tel. 832-214	(Usa - Colori) — Bel ragezzo affascinante, amente e pagamento di ricche signore, viene coinvolto in pericolosa vicenda. Vielato 18.  Orario: 16,05; 18,10; 20,15; 22,30.	Critica •• Pubblico OOOOO Ingresso L. 2000
FIAMMA c. Trapani 57 Tei. 372.057	American gigotò, di Paul Schrader, IIII Richard Gere, Lauren Hutton (Usa - Colori) — Bei ragazzo affascinante amante a pagamento di ricche signore; viene coinvolto III pericolosa vicenda. Vietato 18.  Orario: 20: 22,20.	Critica 00 Pubblico 00000 Ingresso L. 2000
LA PERLA c. De Gasperi 28 Tel. 584,791	Ho tatto epiash, di III. Nichetti, con Maurizio Nichetti (italia - Col.) — Il regista-attora di -flatatapian- nel panni III uno sconcenante e ingenuo individuo eprovveduto nel confronti della civittà e IIII consumi.  Orario: 15,10: 17: 18,50: 20,40: 22,30. IIIIII viet.   **Commedia**	Pubblico OOOO Ingresso L 2000
MASSAUA p: Massaua 9 Tel. 755:303	Poliziotto experpiù, di Sergio Corbucci, con Terance Hill, Ernest Borgnine, Joanne Dru (Italia - Colori) — Tranquillo poliziotto e cui un'esplosione plutorica ha dato saltuari extrapoleri, in processione processione processione de la coloria de la colori	Critica 00 Pubblico 0000 Ingresso L. 2000
WASSIMO v. Montebello 8 Tel. 876.061	L'asreo plù pazzo del mondo, El J. Abrahams, D. a J. Zucker, Robert Stack, Julia Hagerty (Usa - Colori) — Farsesche peripezie di un jet introllato essendo l'equipaggio vittima di un malessere misterioso.  Orario: 14,30; 16,30; 38,30; 20,30; 22,30. Non viet.	Critica 0000 Pubblico 0000 Ingresso L. 2000
MILANO LUCE ROSSA v. Milano 8 Tel. 530,255	Le vera storia (italia - Monza, di S. Oblowsky, con Z. Kerova (italia - Colori) — Consueta divagazioni sul tema dal sesso nei filore cinematografico oggi in voga delle cosiddette fuci rossa.  Grario: Ap. ore 10; ultimo 22,30. (italia ) 18.	PRIMA VISIONE non recensita ingresso L. 2500
ORFEO	La locande della matadolescenza, di Marco Sole, con Marcella Petri, Pac- la Montero (Italia - Colori) — Consuete divagazioni sul tema in interiore cinematografico oggi in voga della coniddatte luci rossa.  Orario: Ab. ora 15: utilimo 22.30. Viel.	PRIMA VISIONE non recensita Ingresso L. 1888
PUNTODUE d Essal v. Garibaidi 30 Tei. 545.245	Ottre It giardino, di Hai Ashby, con P. Sellers, S. MacLaine, M. Douglas (Use - Col.) — Ascesa elle Casa Bianca III im giardiniere analiabete, la cui samplicità viene scambiate per genielità politica. Non viet.  Orario: 15.30: 17.45: 20: 22.30.	Critica COOO OOOO Ingresso L. 2500
ROMA Porno in blue v. S. Donato 40	L'attro vizio di una ninfomane — Consulate divagazioni sul tema del sesso nel filone cinematografico oggi in voga della cosiddette luci rosse.	PRIMA VISIONE
Tel. 487.765 SEXY MOVIE ONE C. Baglo III	Orario: Ap. ore 15; utt. 22,30. Viet. 18: Commedia erolica Ingorda, di Alphonsa Beni, con Jacques Marbeut, Muriel Vatel, Gilbert Sevian (Francia - Colori) — Consueta divagazioni sul tema seso nel filone cinematografico oggi in voga delle cosiddette luci	PRIMA VISIONE non recensita ingresso L. 2500
Tel. 674,171  STATUTO v. Gibrario 16 Tel. 487,051	Orario: Ap. ora 15; ult. 22,30. Viel. 18.   Commedia erotica  Citatia - Colori) — Serie di divarienti equivoci sul consueto canovaccio imperniato su marito, moglie e l'altro, Non vietato.  Orario: 15; 16,50; 18,40; 20,30; 22,30.	Critica • Pubblico 00000 Ingresso L. 2000
NUOVO VIP c. Casale 106	Orano: 15; 16,50: 18,40; 20,30: 22,30:   Dento per delitto, di Alfred Hitchcock, con Farley Granger e Ruth Roman.  Terzo film delle serie «Hitchcock Festival», aliro capolavoro del grande maestro del brivido.	RIEDIZIONE
Tel. 832.086	Giglio	Ingresso L. 2500

ALEXANDRA (v. Saçchi 18, (el. 513.293) Un caldo desiderio erolico, Martine Schultz, Viet. 18, Colori, Gr.: 14,05; 15,45; 17,25; 19,05; 20,45; 22,30, U. seconde e altre visioni

DNTINENTAL (via Nizza 348, tel. 697.068)
Due sotto II divano, M. Matthau, G. Jackson, Techn.

176.

FORTINO (v. Cigna 47, tet. 486,560)

Harold e Maude, Ruth Gordon, Bud Bari. Non viet.

Ore 20,30; 22,30. L. 1500.

Commedia Commedia Commedia GIANDUJA - MARIONETTE LUPI (v. S. Terese S. ... 530.238)

HOLLYWOOD (corso R. Margherita 106, tel. 651:904) Bruce Lee il grande muin Daniel Lau. Non viet. 1' vis. ★ Avventuroso-sportivo

JOLLY (v. Varolengo 130, tel. 290, 161) Pomo delirio. V. 18. \* Erotico Sul palcoscenico Elisa.

ODEON (via Venalzio 5, tel. 749/2362)
'Film organizzati circ. Parella 444 16 e 21,15

### CENTRO

CABARET VOLTAIRE (via Cavour 7, te), 516,046)
Ore 16-20 lblze. IIIII. ass. (sonoro) Teenage sum ingr.

CINE 447.2868) Stasara novità hard-com edizione francese originale -

Nuovo cinema (edesco: Winifred Wagner (v.o. con sottotitoli (taliani) il Jurgen Syberberg 16,30; biolbt (Jane nmane Jane) (v.o. con sottobloti (taliani) di W. Bockmayer e R. Butumann 20,45; 22,30.

PO (v. Po 21, J. 510.496): Come protondo, E. Widmark, Non ........ & Avventuroso CROCETTA - S. RITA - MIRAFIORI

ADRIANO (via Sacchi 65, let. 587:715) Bees lo sciame che uccide, Ben Jonson, Uh. 22,20. L. Fantascienza GLARDINO d'Essat (via Montaicone 62, tel. 326,873) Paper Moon, di Peter Bogdanovich, 20,30; 11,111

(via Tunisi 92, (e), 390.711)

Cane di paglia, mi Dustin Maria. Regia Peckinpah. Apert. ore 20, Utt. 22,30.

VINZAGLIO (corso III. Abruzzi 102, tel. 596,125)
Un tranquillo IIII. IIII IIII paura, Bort Reynolds, John Volgt, Viet. III. (A gli richiesta) 20,15; 22,30. L. 1200.

### ZONA PAOLO

PAOLO (via Cesana 80, 111, 372,637). L'impero colpisce ancora; M. Hamill, C. Fisher, techn. Non viet. Ore 20,15; 22;30.

### **ZONA FRANCIA**

BERNINI (corso Tasson: 3, Iel. 749.3843) Il maestro e Margherite, U. Tognazzi, M. Farmer, L. 1200. (via Cibrano 88, tel. 749.2907)

son, J. Perez. Viet. 18. Ap. 20. 10 22,30. Oramostico

### ZONA MILANO - REGIO PARCO

MAIOR (largo G. 105, tel. 287.974) attriol, 15, Ltt. 22,30. 

### **ZONA NIZZA - LINGOTTO**

(piazza Sengasi, tel. )

Eaey di Dennis H Peter Fonds. Ore
20,15; 22,30. L. 1200.

CUORE\* (via Nizza 56, tel. 1111.688)
Agente 007 Moonraker, R. Moore, C. Cléry, Techn.

SPEZIA (via Nizza 170, tel. 6963.517) Porno Milia Viet. 18: Ap. 15, Ingresso 800: **■ Erolica** 

Chinier, Page 10,30 Turno fam. I Umberto Giordano.

AUDITORIUM TORINO: 18,10 Direttore
Tabachnik, Rosmary Landry, Schoenberg;
Cinque op. 16; Boulez; Tombeau API, Lon
pills, portait Mallarmé; Berg; Siebenfruhe Beder, per
soprano e orchestra; Schumann; Shifonia n. 1 in re

Gombrowicz, Regis di Antonio Calenda con Pino Micol, Giampiero Fortebraccio, Cochi Pon-zoni a il partecipazione di Mana Monti. Tel. 544.562 -

EALINO (v. di Rosine 16, tel. 837.500); di Paolo Conte. ERBA: oro 21,30 Incontri con la Canza Moderna a cura di

Carla Perotti, Tel. 590, 467. GUANDUJA MARIONETTE LUPI: spettacoli per le scuole. GOSETTI: ore 21 Carlo Campanini - Franco Barbero in I tre sellet. Tre arti comicissimi. Tel. 544.562 - 558.246.

ITALIA: stasera ore 21. III Gipo Farasaino III maneggi per sastitare Pren. v. Nizza 138.

896.4021.

CARRO (v. S. Teresa, 10): ore 21,15 Zoo di vetre di Tennesses Williams con Elena Zareschi. Ultimi 2 giami. NUOVO - SALA VALENTINO: stasera ore 21,15 ji Teatro 

POLITECNICO DI TORINO - AULA I (corso Duca degli Abruzzi 24): ore 18,30 concerto della Southern Comfort String Band, Ingresso L. 1000, Gratis per IIII stu-denti del Politecnico.

TEATRO D'UGNO (p. S. Giovanni): ore 21,15 Coop. testra-le Anna Bolens presenta Medea da Seneca. Regla di Anna Bolens e Antonio Yosco. TEATRO STABILE - SETTORE SCUOLA RAGAZZI: alta

TEATRO STABILE - SETTORE SCUOLA RAMAZZI: alia Scuola Elam, d'Azeglio: ore 10 e 14,30 il Teatro dalla Maschera presanta: Fantasia per un burattino.

TEATRO STABILE - SETTORE SCUOLA RAGAZZI: alia Scuola Materna Rousseau (v. Delloani, 25) ore 10, il Teatro del Coccodnillo presento: La mano dispettora.

ro Piccolo Veldocco (v. Salerno, 12) ore 10 Une lesce conglura di Barbariccia contro Bonaventura di Sergio Totano. Regia II. Franco Passatore.

PALAGHIACCIO - TORINO (15-17,15; PATTINAUTA - ROLLERTECA (v. Genove 268; tel. 606.9901): ore 15 e 21,30.

### CIRCHI

CIRCO LINA ORFEI (v. Ventimiglia); tutți i glorni pre 15 e 21 sino al 25/1.

**ALMESE** AYIGLIANA Corse: Heige e le calde compagne, V. 18. BORGARO Royal: Corpi bagnas: V. 18. CARMAGNOLA Lux: Mogliettina pomo. V. 18. Margherita: Flash Gordon, Non

CAMONANO Peter; Affredo Alfredo, D. Hollman. CHIERI Nuovo Chierese: Il bisbetico do-

CHIUSA SAN MICHELE Gioria: Tiro incrociato. **CHIVASSO** 

Nuova Moderna: Blue movie sexy computation. CIRIE" Catalano: Il cacciatore di teglie.

Italia: Bluff, storia di truffe e di Imbroglioni. A. Celentano. Techn., Non viet. Nuova: Shining. J. Nicholson. Techn. V. 14.

CHORGNE Perona: L'esorcista. V. 18. Margherita: lo e Caterina. GIAVENO Altiert: Paris scandale

**LANZO** Catalano: Purché si faccia cori gu-, sto, Viet. 18. MONCALIERI Ralla: Action in love, Felicia San-

da. Viet. 18. MONTANARO Vittoria: Pomo Sweet savage, V.,

NICHELINO Superga: La settimana bianca. ORBASSANO me: Blue ecstany, V. 15,

PINEROLO Hollywood: Brubaker. Italia: Il bisbetico domato. Nuovo: Delitto e Porta Romana. Primavera: Giordano Bruno. Ritz: Vivere alla grande

PIOSBASCO S. Giorgio: Horror Puppet. V. 15. RIYAROLO Cristalio: La bullata di Stroszeck.

1941, attacco a Hollywood. Executive II buco nero.

Cemisio: Sesso profondo. V. 18: **VALPERGA** Ambra: Cacciatore di taglie.

VENARIA ma: Guerrieri dei ter-

### **ALESSANDRIA**

Aluggandifno: Polizia selvaggia. Ambra: Tutto quello che avrette voluto sapere sul sesso. Comunale: Fedora. Corso: Cacciatore di taglie. Cristalio: Apriti con amore. Galleria: La liceale va al mare con l'amica di papa. Moderne: Mia mogile è una strega, **ACQUITERME** 

Aristone Flush Gordon. Cristallo: I seduttori della dome-

CASALE MONFERRATO Modernoi Mia moglie è una strega. Nuovo: Sexy moon Politrama: I seduttori della dome-Witeria: Dekto a Porta Romana.

**NOVILIGURE** Cristalio: Doppio sesso incrociato. Iris: I seduttori della domenica. Ralla: Senza buccia. Moderno: Speed driver. DVADA

Madema: Porci con la P38. Torrietti: L'uomo puma. TORTONA Moderno: La dottoressa ci sta col

Lax: Rivista.

Sociale: Uno strano caso di omici-**Verdi:** Piattatorma Jennifer.

VALENZA PO Nuovo Italia II ritorno di 5 dita d'accialo. ciale: Conferenza Folco Quilici.

**VOGHERA** Arlecchino: Odio le blonde. Galvani: Flash Gordon. Roma: Action Love. Sectals: Primo amore.

### ASTI

Lust Lo straccione. Politicama: Compagnia Testrale R. Rascet: «In bocca all'Uto». Salone: Bruce Lee, in endor: Exibition blue. Vizoria: Il pep'occhio.

CANELLI Balbo: Quella superporno di mia fi-

Ragno d'Oro: chiuso MONCALVO Nuovo: Disco delirio. NIZZA.

Lux: riposo. Sociale: Psicologia del sesso. Verdi: La polizia non sarà infor-

Aurora: La pineta: 40 anni di

### CUNEO

Corso: Fontamara. Flamma: Il bisbetico domato. Italia: riposo.

Mazionale: Il cacciatore di teglie. Corino: Il pap'occhio. Eden: Un tranquillo week-end di

BORGO SAN DALMAZZO Moderno: Pronto ad uccidere.

Impero: La dottoresta ci sta coi colonnello. Politement. La ragazza del lecca Vittoria: Il bisbetico domato

CEVA Dorlac Voto di castità CORTEMILIA Nuovo: Sesso profondo. DRONERO Irisi Grazie a Dio è venerdi. FOSSANO

Astre: La banda del gobbo: Irida: Gioin morbosa MONDOVI Corso: La grande rapina al treno. flatin: Ho fetto splesh

ORMEA Arlaten: Dimmi quello che vuoi. PIASCO La Rosa: Quadrophenia RACCONIGI

Sociale: Ogro. Robinstree Violenza sull'autostrada. SALUZZO Civios: lo & Caterina. Italia: Mia moglie erolicissima.

Splendor: Blancaneve ed I sette SAVIGUANO Aurore: riposo. Nazionale: Odio le bionde.

Rita: Monetar.

### NOVARA

Astra: Bel Ami, Ulla e Brigitta. Cocols: Ho fatto splash! Excelsion: Il re degli zingari. Faraggiena: Superman 2. Vittoria: Mia moglie è una strega. S. Cuove: Tess.

### Cinema e cultura

Film Arct Laboratorio Lanterna Magica - Al cinema Cabiria (corso Dante 4, Borgo S. Pietro, Moncatleri, adiacente piazza Bengasi) oggi alle 15 projezione con dibattito del film «Problemi di sesso e di lavoro», realizzato da Paolo Quaregna con la collaborazione di lavoratori ed insegnanti delle 150 ore presso la scuola Pablo Neruda di Torino.

Grande schermo - Promossa dal Centro d'Incontro della Circoscrizione XIV Parella, in collaborazione con l'Associazione «Il Futuro» e il Keller Studio, inizia oggi una rassegna cinematografica intitolata // grande schermo. In programma oggi La giacca verde di Franco Giraldi, con J. P. Cassel, Renzo Montagnani e Senta Berger.

Le proiezioni si terranno al cinema Odeon (via Venalzio 8), tutti i giovedi fino al 26 marzo, alle ore 16 (gratuite per pensionati e militari di leva), ore 21,15 (ingr. L. 1000 adulti, 500 ragazzi fino a 18 anni).

### VERCELLI

Astra: Josephine III vizioss. Chrico: chiuse Nuovo Italia: Fantozzi contro tutti. Principe: Rebus per un assassinio. Yerdi: Poule position. Wetti: Brubaker. Lux: per la -Cinerassegna '80-'81 .. . Interiors. di Woody Al-

CIGLIANO Splendor: Horror show GATTINARA Italin: Clito petalo del sesso. SANTHA" ideal: Zero zero lette missione se-

### BIELLA

Apollo: Le godifrici. Impero: Poliziotto solitudine e rab-Wazzini: II bisbetico domato. Odeon: Il Pap'occhio. Sociale: I guerrieri della notta

BORGOSESIA Testro Sociale: Quando chiama uno sconosciuto. VARALLO Sottoriva: Yaglio di diamenti.

### **GENOVA**

Ambassadori Febbre nelta notte. Ariston: Sexy movies. Aston Atlantic City U.S.A. Augustus: Flash Gordon. Dienialo: L'altro vizio di una porno moglie. Gioletia: Porno lesbos. Grattacieto: Supermen II. Lux: The blue brothers. Nuovo Palazza: Fanlozzi contro Odeon: Biancanava e i sette nani. Olimpla: Shining. Orfeo: Il vizietto Il Le Petit Centrale: Super Climax. Plazar II bamtino e il grande cacciatore. Rivell: Mi faccio la barca. Smeraldo: L'ultima porno moglie. Superseximovies: Supersexsuper Universale: Il bisbelico doniato. Danle: Don Glovanni. Pitz: Stardusi mamories. Oristalie: Ultrapornosexymovies.

ideal: Mia moglie è una strega. Lide: Il Pap occhio. Manin: Il biambino e il grande cac-Alfa: Pane e cioccolata. Araido: Donne in amore. Chiabrera: Un uomo in ginocchio:

### SAVONA

Corallo: Cruising.

Astor: Blitz nell'oceano. Olimpia: Ultra pomo sexy movie. Diana: Il bisbetico domato. Eldorado: Hard Igve. Ame riposo. Jeffy: Eros pervertion. Filmstudio: La magnifica preda. Cinema d'Essai: Questa terra è la mia terra.

Lun: Il signore degli anelli. ALASSIO Colombo: L'uccello dalla piume di cristallo. Fitz Blue sensation.

ALBENGA Ambra: Pornografia proibita. Cristalia: Specchio per allodole. Autor: Fantozzi contro tulti. ALBISSOLA MARSI Marconi: Guerrieri del terrore. FINALE LIGURE

Ondina: La locandiera. Vitteria: Fascination. ideat L'acres più pazzo del LOANO

Perla: Fantozzi contro tutti. Loanese: Il segno degli Hannan, PIETRA LIGURE Comunate: L'animale.

### **IMPERIA**

Ressint Shining. Centrale: Il padrino 21. Dante: Il bisbetico domato. Ambre Sexy Bistro. **VENTIMIQUA** Impero: White pop Jesus.

### SANREMO Artiston: Il bisbetico domato.

Ritz: Mi faccio la harca. Astro: Il cacciatore di teglie. Centrale: The Blues Brothers. Sanremeas: Luxura. Supercinemus Minaccia da un mi-Nignor: Super pomo college sys-Lux: Sex hard core. Orteo: Alessia, em vulcano sotto la

### Ieri a te, oggi a me da Cavour al Gramsci

La Rete Due della Televisione di Stato ieri sera ha trasmesso la seconda puntata dello sceneggiato di Giuseppe Fiori e Raffaele Majello ispirato alla vita di Antonio Gramsci.

L'occasione ci suggerisce di ripubblicare il giudizio che lo stesso Gramsci. come critico drammatico dell'Avanti! diede di un'opera teatrale di G.B. Ferrero ispirata alla vita di Camillo Cavour:

- Non son poche le disgrazie che hanno afflitto la memoria e il nome dello statista piemontese. Da quelle procurategli dai suoi sedicenti continuatori in politica, alle più recenti che hanno tratto la figura di Cavour a calcare le scene nelle truccature degli attori degni o indegni a seconda

del caso. G.B. Ferrero nei suoi cinque atti ha recato l'estremo oltraggio allo statista: l'ha rimpicciolito a macchietta regionale, a macchietta dialettale, e Mario Casaleggio ne ha assunto la parte, con quella serietà di intendimenti che poteva aspettarsi da un istrione della sua fatta. Cinque atti. un autore dialettale, Mario Casaleggio! E non esite nessun nume che preservi le figure storiche rispettabili da questi oltraggi degli ammiratori da strapazzo!

(20 dicembre 1916)

(Pagina 259 di Letteratura e vita nazionale, volume 6 delle «Opere di Antonio Gramsci». Giulio Einaudi editore. Torino 1950).

### Due strumenti Paolo Conte per Beethoven cantavvocato

Invitati dall'Unione musicale Bruno Canino e Rocco Filippini hanno eseguito in due concerti al Conservatorio l'intero ciclo delle Sonate per violoncello e pianoforte di Beethoven. Il ciclo di componimenti dedicati al violoncello non ha, ben inteso, in Beethoven un'importanza paragonabile a quelli dedicati al violino o al pianoforte solo e ciò a causa di una certa acerbità dello strumento.

Questa condizione d'acerbità è particolarmente evidente nelle giovanili sonate dell'op. 5: ieri sera Canino € Filippini hanno eseguito la prima, nelle quali il violoncello è spesso a rimorchio del pianoforte. Canino però suona in maniera così trascinante che riesce a tradurre stupendamente il tono spavaldo della giovinezza di Beethoven.

Le cose sono cambiate con la Sonata in do maggiore op. 102 scritta da un Beetnoven addentrato nella piena maturità: il pensiero musicale è qui molto più interiorizzato e le ipotesi costruttive si fanno ardite. Sembrerà una bestemmia, eppure questa sonata lascia un po' inappagati, si ha la sensazione di trovarsi di fronte a un Beethoven un po' opaco.

Il risultato diventa invece pienamente convincente con la Sonata in la maggiore op. 59 che ha concluso il concerto. Qui le cose vanno a posto d'incanto, il dialogo tra i due strumenti si svolge con un'affabilità che aderisce perfettamente al timbro del violoncello rivelando quella prospettiva intimistica che prima sfuggiva quasi sempre.

Indipendentemente però da ogni rilievo sui testi la serata è stata felicissima, un vero e proprio trionfo sul piano dell'interpretazione grazie alla precisione e al bel suono del violoncello di Filippini e soprattutto grazie all'arte squisita di Canino che suona con una musicalità così penetrante che entusiasmerebbe anche l'ascoltatore più recalcitrante. Il pubblico l'ha compreso benissimo salutando i due interpreti con calorosi applausi,



Con Paolo Conte - oggi e domani ore 22 alla ribalta al Centralino - la cancone acquista un vero peso culturale e spettacolare. Ciò al di la della semplicità e della povertà

che il cantautore astigiano ostenta. Infatti fino alla stagione scorsa le sue più belle composizioni venivano lanciate da interpreti ugualmente bravi ma diversissimi per temperamento, da La coppia più bella del mondo di Celentano-Mori allo Jannacci di Bartali.

Da quando ha scoperto il contatto diretto con il pubblico, Paolo Conte ha enormemente aumentato la sua popolarità. I suoi tipi tristi, le sue avventure strampalate, le rime fintamente abborracciate s'impongono ora senza intermediari. Facile prevedere il successo nelle due serate.

STUDIO 5 CHIERI - Tel. 9425150 -FESTA DEL LISCIO» con BRUNA LELLI

ery 15.30 maties - ero 25 grande efferes di-GIORGIO CONSOLINI

domaniore 21 VENEROF ELEGANTE

### INGRESSO LIBERO Orch. ROBY

# I-CONCERTI-di-SER e dell'INIZIATIVA C.A.M.T.

III COLLABORAZIONE CON LA REGIONE PIEMONTE - ASSESSORATO AL TURISMO

### SPAZIO MUSICA 1981 · ANNO 5°

Torino, Conservatorio G. Verdi, sabato 24 gennaio, ore 21,15

VINCENZO TARAMELLI (pianoforte) Musiche di Chopin

tagliando - invito

AL BAGATELLE (str. Cavoretto, 2): 21. BELLE ARTI: 15,30-21 liscio. CLUB 84: ore 21 danze. DU PARC: ore 21 Rommy EDEN: ore 21 Soccaccio 71. LA PERLA: ore 15,30-21 danze LE ROI-BAL MUSETTE: ore 21. N. PRINCIPE: ore 15,30 Roby. ODEON: 15,30-21 P.B.O. Sound. TROCADERO: ore 21 Escalation.

MINI CABARET (tel. 613.660). BAN GIORGIO - Valentino - Ristorante Danze: orch. Pino SHAKER - MANO BAR (C: Battisti 3, tel. 532,492): Thomas, Morrio, Tiziaria.

JIMMY'Z (Moncalieri, 85 - t. 659.558). SHAKER DISCOTECA (C. Bettieti 3).

### VILLA GAY DESCOTECA (tel. 651.385).

ARTECENTRO-QUAGLINO: E. Torriero ARTE CLUB (Brofferio, 3): Incisori del XIX e XX Secolo in CITTADELLA (Bertola, 31): A. Gastano. EMMEDIE (Ris Umberto, 10): Goccione. FOYER PICCOLO REGIO: Dino Pasquero, dipinti. LA ROCCA: Manifesti originali.

LOSANO: (v. B. d'Usseeux 1 - Pinerolo - t. 73,556): Oli di Pietro Moriena.
TEATRO NUOVO: dat 16 al 30 gennalo ore 20-22 Franço ZABERT (p. Cavour, 10); il ritratto e la figura in Europa dal XV al XIX Sec.

### ASSOCIAZIONE PIEMONTESE GALLERIE ARTE MODERNA

APPRODO (Bogino 17): Peruszolii, BERMAN: Elio Pastorin, DAVICO: Valeriano Trubblani, DOCUMENTA: Peter Blake, GISSI (p. Solferino 2): G. Cesetti. Or. 10-13; 16-20 (luned) IL DAVIDE (v. Barletta 66/E, tal. 325.058); personale di-

LA BUSSCLA (v. Po 9): Giulio Mosca, sculture. LA GIOGERA - Asil: Maestri Moderni.
LA PARISHA: Cravo Neto, fotografie.
LE MMACINI: Maestri contemporariei.
NARCIBO: Acqueforti di Federica Galli.
PONTICI (885.476): Il Gruppo Torino 8 presente «li pecsaggio invernale»: Or. feriale 15,30-19,30.
STUFIDIRE: Plinio Mortelli.

10'TTI: Vincenzo Monti. inaugurazione ore 21.

MUSEO MARIONETTE - TEATRO GIANDILIA (S. Toresa 5): ore 10-12; 15-18.

JOSEO MAZIONALE DEL CINEMA (Palazzo Chiablese):
alle 16 a 21,15 Per salire più le basso di M. Ritt con
J.E. Jones, J. Alexander (St. Uniti 1974 colori minuti

### I fatti della politica

### Situazione politica

 Ieri sia la direzione de, sia Longo in un altro colloquio telefonico con Forlani, sia lo stesso Spadolini hanno invitato il presidente del Consiglio ad accelerare l'azione del governo per uscire da una specie di assedio in cui sembra bloccato il quadripartito sotto l'incalzare delle opposizioni e, possibilmente, organiz-zare una controffensiva. Le difficoltà sono molte - commenta il Corriere della sera - anche perché, come ha confermato ieri Paietta in un'intervista al «Lavoro» di Genova, il pci insiste nella sua richiesta di dimissioni per Sarti e comunque la discussione di martedì al Senato sarà sicuramente accesa. Forlani, accertata la fiducia, anche se non entusiastica, di Spadolini, può contare, e lo ha constatato ieri, sul pieno appoggio del suo partito. Piccoli in direzione ha parlato di «una linea coerente» del governo sul caso D'Urso e ha espresso piena solidarietà a Sarti «sulla cui correttezza non ci sono dubhi». Ha poi osservato che «una crisi di governo aprirebbe rischi gravissimi per il Paese in una fase così delicata e impegnativa». Il segretario de ha sostenuto inoltre «l'inesistenza di una alternativa all'attuale maggioranza» criticando la proposta comunista del «governo degli onesti» così come quella di sun governo al di fuori dei partiti», due proposte, ha precisato, che «non è detto non possano tendere a saldarsi». Dopo aver affermato perciò l'esigenza di rispettare «il metodo democratico», Piccoli ha concluso esprimendo «grande attenzione» per la cosiddetta «sterzata» del pci.

 Spadolini ha telefonato a Forlani. E il governo ha superato un'altra giornata difficile commenta Il Giorno -. Nella telefonata il segretario del pri ha ribadito che il suo partito è contrario ad una crisi di governo e ha chiarito che l'interrogazione al Senato, sul comportamento del ministro della Giustizia Adolfo Sarti nelle recenti vicende, era stata presentata la scorsa sertimana, prima cioè degli ultimi sviluppi della polemica. Il testo dell'interrogazione era stato reso noto nell'aula di Palazzo Madama martedì sera. Firmata oltre che da Spadolini dal presidente del pri, Bruno Visentini, e dal capogruppo libero Gualtieri, l'interrogazione vuole sapere «perché non siano state impedite, durante il periodo del sequestro D'Urso, le ripetute e prolungate riunioni ed assemblee che le delegazioni di parlamentari radicali e di democrazia proletaria hanno potuto tenere con illegittimi comitati di terroristi detenuti». L'interrogazione chiama in causa poi il ministro Sarti chiedendo di sapere «se di quanto accaduto il ministro della Calustizia sia stato informato e abbia concesso autorizzazioni e, in caso contrario, se siano stati avviati procedimenti disciplinari». Se il governo non è in pericolo, almeno da parte dei repubblicani, ciò non significa che le acque siano calme. Il pri non nasconde il suo malumore (e ne è prova l'interrogazione) verso il senatore Sarti; il comunista Giancarlo Paietta, in un'intervista a un quotidiano genovese, ribadisce che il ministro deve dimettersi perché «ha mentito spudoratamente alla Camera sui suoi rapporti con i radicali».

 L'offensiva dei radicali e dei comunisti contro il ministro Sarti avrà il suo epilogo in. Parlamento — riferisce Il Tempo —. Martedì prossimo, il Senato discuterà le interpellanze e le interrogazioni presentate in riferimento alla vicenda D'Urso e, in particolare, al comportamento del governo nei trentatré giorni di prigionia del magistrato. Il governo, in occasione del dibattito, chiarirà definitivamente la sua posizione. Forlani, nel corso di una telefonata con Spadolini, avrebbe parlato dell'atteggiamento che terrà alle Camere. Analogo sondaggio Forlani ha effettuato con Longo e dovrebbe fare nelle prossime ore anche con Craxi. Il partito repubblicano, comunque, non pare intenzionato a provocare complicazioni sul «caso Sarti». Anche Pertini, secondo voci circolate in serata, avrebbe espresso telefonicamente a Spadolini le sue preoccupazioni per una crisi di governo. Ma, sulla scia dei radicali, i comunisti insistono nel chiedere le dimissioni del guarda-sigilli. Pajetta, l'uomo delle occasioni polemiche, si è ieri sfogato: «Il ministro ha mentito spudoraramente alla Camera sui suoi rapporti con i radicali», quindi deve dimettersi.

### Direzione de

 La de ha confermato di attraversare una fase di transizione - nota Il Messaggero -. Ieri, la direzione ha approvato all'unanimità la breve relazione del segretario Piccoli che ha fatto il punto sugli avvenimenti delle ultime cinque settimane. Sotto il profilo politico il discorso di Piccoli non ha introdotto elementi nuovi. La relazione ha ribadito il pieno appoggio al governo Forlani, ha difeso il ministro Sarti, ha rilanciato l'esigenza di una solidarietà tra maggioranza e opposizione sui grandi temi del Paese a cominciare dalla lotta al terrorismo. E, quasi implicitamente, ha criticato comunisti e radicali. Perché tendono a colpire direttamente il governo nei suoi componenti «così come è avvenuto con un'impressionante puntualità temporale» nei mesi scorsi; e perché «colgono ogni occasione per paralizzare l'azione del governo e per costringere i partiti della maggioranza in un'area difensiva bloccandone l'iniziativa e l'intervento» sui problemi economici, del





terremoto e della situazione internazionale. Piccoli ha rinnovato Il giudizio negativo verso le proposte di Berlinguer e di Visentini relative a governi «al di fuori dei partiti» che costituiscono «manovre rischiose» per l'intero sistema democratico. Ma la sensazione più diffusa, durante i lavori della direzione a piazza del Gesù, è stata quella di una relazione rivolta verso l'e-

 Oltre ad ascoltare e ad approvare all'unanimità la relazione politica del segretario Piccoli la direzione della de - riferisce Il Giornale nuovo - si è oggi occupata di questioni organizzative ed ha affidato a Gianni Prandini l'incarico di segretario della conferenza nazionale del partito che si aprirà il 3 aprile, centenario della nascita di Alcide De Gasperi. In veste di segretario della conferenza nazionale Prandini è stato chiamato a far parte anche della giunta esecutiva della de, sulle cui funzioni però vi è stato un battibecco fra Piccoli e gli amici di Donat-Cattin. Questi ultimi hanno praticamente accusato il segretario del partito di voler trasformare surrettiziamente in una specie di ufficio politico la giunta esecutiva, la cui composizione è tale da favorire i gruppi trovatisi in minoranza al congresso dell'anno scorso. Piccoli ha respinto l'accusa ed ha assicurato che la giunta esecutiva, della quale fanno parte i responsabili dei vari «dipartimenti» cioè i vari uffici della direzione, non satà mai chiamata ad assumere decisioni politiche che non le spetta-

### Fermo di polizia

• I comunisti hanno già preannunciato una «opposizione dura»; così i radicali, i missini e gli indipendenti di sinistra, anche se -ovviamente -- con diverse motivazioni e diversa «gradualità» che vanno dall'incostituzionalità del provvedimento alla sua inutilità così com'è concepito: insomma — osserva Avvenire — la conversione in legge del decreto che proroga di un anno Il fermo di sicurezza o «di prevenzione» (è cominciata ieri al Senato la discussione generale) si preannuncia infuocata, ennesi-mo «banco di prova» della tenuta della maggioranza che, per adesso, si mostra abbastanza solidale e compatta. La proroga di un anno inizialmente il decreto prevedeva il prolungamento della norma per soli due mesi - poi, con un accordo tra i partiti della maggioranza (cui non erano contrari, inizialmente, anche i comunisti, vista l'eccezionalità della situazione) durante l'esame della legge in commissione, il periodo veniva prolungato fino al 31 dicembre prossimo - come dicevamo, ha provocato le rezzioni del pci, del msi-dn e dei radicali. I comunisti parlano di «colpo di mano della maggioranza» e motivano in quattro punti la loro opposizione: le stesse forze di polizia non vedono di buon occhio il provvedimento; esso si è rivelato del tutto inutile nella lotta al terrorismo; ci sono dubbi di costituzionalità sulla formulazione; infine -- ed è la motivazione «poli-tica» — il governo, presentando un emendamento ad un suo stesso decreto provoca «nuova confusione». Kanadan asur Carestonistich

### Le lettere dei lettori

### Massacro di Dogali

Per quanto riguarda il massacro di Dogali (rievocazione pubblicata da Stampa Sera) si può dire che l'Italia andò in Africa, sia pure con un tono d'«imperialismo straccione», perché ciò era imposto dalla situazione di grande potenza mediterranea in cui era venuta a trovarsi dopo l'unificazione. A questo proposito è molto interessante la lettura del libro di Franco Bandini: «Gli italiani in Africa» ed. Mondadori, 1980. Si tratta, com'è noto, d'un autore tutt'altro che sospetto di simpatie imperialiste. Sul fatto di Dogali è importante ricordare che vi fu molto scalpore, sempre citato in tutti i libri di storie, perché gli italiani caddero tutti «allineati». Un soldato, ma uno solo fra tutti i superstiti dello scontro, raccontò che De Cristoforis avrebbe detto alle sue truppe di presentare le armi ai compagni caduti. Persino Alfredo Oriani disse subito che ciò poteva anche non esser vero. Oggi, a novanta e più anni di distanza, pare sciocco, stando alle osservazioni di certi storici, negare verità ad un fatto che; tutto sommato, si spiega molto bene con il carattere de-gli ufficiali di quell'epoca quando le parole patria, civiltà, onore comparivano in ogni lettera dei soldati alle loro famiglie, forse con ingenua retorica, ma anche con una verità che tutti si studiavano di rendere intatta e splendente a costo, magari, della vita.

prof. Teresio Raineri, Pinerolo

### Nipote di un superstite

Sul suo giornale di ieri sera ho visto la storia di Dogali. Io sono la nipote di un superstite di Dogali, per prima cosa voglio precisare che si chiama proprio così e non Dagali.

Mi ha fatto piacere rivedere le cose che mi raccontava mio nonno. Lui era uno dei pochi che si è salvato facendo il morto, è il caporale Teppa Stefano, decorato alla medaglia d'argent to e di bronzo. Mi pare ancora di vederlo quan-do seduto vicino al camino ci raccontava le sue peripezie che ha vissuto là, tante volte l'ho vi-sto con le lacrime agli occhi, lui era ferito a una gamba che le è rimasta rigida.

Sono contenta che voi ogni tanto ricordiate queste cose sensare. Scusare se mi sono permessa di scrivervi e se ho scritto anche un po' male. Cordialmente vi ringrazio e vi saluto.

Stefania Teppa San Francesco al Campo

### "Non sono un delinquente"

Sono il cugino di Provvisionato Marino, l'uomo ucciso la sera del 3-1-81 in via Filadelfia. Il mio nome è Provvisionato Marino; e sono nato a Bitonto il 3-10-1947. Sulla Stampa Sera del 5-1-81 ho letto questo:

«Sabato sera, dopo la feroce aggressione in strada, polizia e carabinieri, mentre la vittima agonizzava al pronto soccorso delle Molinette (la morte è sopravvenuta poche ore dopo) cercarono nel loro archivio e credettero di individuare Marino Provvisionato in un pregiudicato per rapine e altri reati, assai noto nella malavita torinese. L'equivoco è stato però chiarito ieri. Un cugino della vittima, che è nato lo stesso giorno dello stesso anno a Bitonto, è il pregiudicato con il quale si sono confuse le genera-

Io non so neanche cosa voglia dire «malavita», a me né polizia né carabinieri possono dire niente. Ora in due righe spiego chi sono io in realtà. Mi sono sposato nel 1969, fino allora ho

sempre lavorato e portato la busta paga a mia madre. Nel 1973 ho commesso una rapina e sono entrato in carcere, nel 1975 sono uscito, e per 5 anni sono andato a firmare alla stazione dei carabinieri di Moncalieri; a giugno del 1980 sono venuto in galera a finire di pagare la rapina del 1973. Ora mi dica lei se posso essere un noto pregiudicato. Voi dite di essere bravi a cercare notizie: questa è l'occasione per dimoserure che un ex detenuto ha cercato di reinserirsi nella società e vi è riuscito, poi è rientrato in galera per pagare il suo debito con la giustizia, ma fuori ha un lavoro e una famiglia che lo aspetta, non la malavita.

Io non so scrivere come voi, ma mi auguro che mi abbiate capito, vorrei il favore di due righe sulla Stampa Sera. La gente che mi ha dato fiducia può essersi fatta una brutta opinione su di me, e io non voglio perdere il lavoro, per quando esco.

Marino Provvisionato Casa Circondariale, Ivrea

### Ricchi e poveri

Benché non cattolica, io ho sempre considerato l'aborto procurato un reato, e mi sono sempre comportata secondo questo principio. Ma so che la mentalità corrente adesso è favorevole all'aborto. E che cosa si otterrebbe con la costrizione? Solo orrori peggiori: figli non desiderati e quindi spesso abbandonati o maltrattati. E un'ingiusta discriminazione fra ricche e povere. Quelli che scrivono lettere melodrammatiche dicendo che vogliono salvare la vita di piccoli esseri innocenti, devono avere il coraggio di ammettere che salverebbero la vita dei piccoli esseri figli dei poveri, ma non dei piccoli esseri figli dei ricchi: le donne ricche sono sempre andate ad abortire all'estero, quando volevano. Mi ripugna una madre che si sbarazza dell'embrione del proprio figlio, ma mi ripugna anche l'ingiustizia e l'ipocrisia. Invece di costringere le donne ricche ad abortire di parcento a la donne ricche ad abortire di nascosto e le donne povere a non abortire pur desiderandolo, facciamo una campagna in favore dei contraccettivi, perché vengano concepiti solo i figli desiderati.

G. M. B.

### Carne umana

Il signor Valli deve essere un uomo faceto e di stomaco eccellente. Per scagionare un ristorante che, a suo avviso, è stuto vittima di stolte dicerie e di uno stravecchio proverbio - non dubito delle sue affermazioni - sostiene che, in certi paesi, 🥳 mangia carne di cane, magari gustandola. In certi paesi si mangiano persino serpenti, per non dire altro, quindi non vedo perché si debbano imitare quei signori, visto che i nostri gusti sono diversi. Negli anni di guerra, la fame era così forte che i poveri gatti ne facevano le spese, ma durante la mia non breve vita mai ho sentito dire che la came di cane sia commestibile. Chi deve aver pensato a mangiarla deve essersi affrettato a sconsigliarlo, perché normalmente si ritiene la «ciccia canina» schifosa e maleodorante, ma, anche se fosse gustosissima, molti la rifiuterebbero e a ben ragione perché chi ha avuto accanto un cane sa che quest'animale ha un enorme difetto: adora il padrone che, qualche volta, si sa, è più bestia di lui. A parte queste considerazioni, perché non viene addirittura consigliato di consumare «came umana»?

S. Boccaletti



22-1

63 64 80

### Mercato sostenuto nuovi forti rialzi

TORINO - La domanda si ripresenta in forse ani mercato azignario, cancellando d'un colpo le incerienze di ieri e confer-mando, invece, la ripresa già evidenziata nel dopobersa. La Fiat ordinaria in tensione durante l'intera mattinata, segna un pro-gresso che sfiora il 7% e guida al rialzo gli altri valori dei gruppo. Fra questi soprattutto l'Ifil è fatta oggetto di contrattazioni natrite e registra un notevole incremento del corsi. Le Olivetti recuperano il terreno perso la vigilia e anche per gli altri valori industriali si hanno generalmente note positive.

Se movi massimi si portano l bancari: Banco Boma . 10%, Comit +6%, Credito Italiano +9%; Interbanca +6%, Medionbanca + 5%e gti assicurativi: Generali +5%, Ras +7%, Sai +8%. Fra gli immobiliari emerge la Sogene che registra un guadagno superiore al 7%. Per quanto riguarda i titoli locali si segnalano flessioni di Ferco e Ferrovie Torino Nord e progressi invece per Paramatti e Schiapparelli: comunque le variazioni sono di entità abbastanza modesta.

ALIMENTARI

**ASSICURATIVI** 

BANCARI

CARTARI - EDITOR

CEMENTI - CERAMICHE

5100 17000

1725

990 123350

50100 27800

12300 4500 281

5100

17000

25500

130000

\$4500

64200 63800 6940

40100

285

1725

Alivar Eridania

Imm. Agr. Vitt.

C. Ass. MI ord.

C. Asa, MI priv. Comp. Latina ord.

Toro Asa. ord.

Toro Ass. priv.

B. Comm. Italiana

Banco di Roma

Gradito Italiano

Interbanca priv

Cart. Ital. Riunite

Pozzi Glnon risp.

Mediobanca

Generali RAS

Comp. Latina priv.

Romana Zuccheri



ULTIMO FIXING — Generall \$38,000; fixing della Fiat ord. 2292, 2292, 2307, 2315, manca l'ul-timo fixing; priv. 1429, 1425, 1435, 1435, manca l'ultimo; chiusgra Cir ord. god. 1' luglio '80 15.700; Cir risp. 15.790; diritti Cir a pagamento 2650; diritti Eas a pag. 121.000. Chiusura Olivetti ord. god. 1' lugito '89 4500.

### MILANO

Ancora una giornata molto positiva per il mercato azionario favorito da un consistente incremento degli acambi accentrato, naturalmente, sempre sulla voci di primo piano; complessivamente, però, tutta la quota si è mossa in modo positivo, salvo qualche battuta più calma conseguente sempre a vendite di be-

CHUMICI

COMMERCIO

315

12700

1210

75

Eternit pref.

Unicam

Anio

talgas

Liquigas ord.

Liquigas priv. Liquigas risp.

Mira Lanza

Paramatti

Pierrel Rumianca

Satta ord.

Salfa risp.

Schlapperelli

Rinascente ord.

Rinascente priv.

Silos Genova

Alitalia priv.

Toring Figed

Italcable

Autostr. To-Mi

SAIAG

neficio assorbite con grande facitità. Assicurativi anche oggi alla ribalta, specialmente Generati, Sai, Ras, giunte a 148 mila, e quasi tutti i bancari ed i finanziari, comprese le Ifi.

E' proseguita inoltre la ripresa delle due Piat attivamente scambiate? le Olivetti sono rimaste sul livelij massimi s le Italce-menti hanno teccate quota 38.200, Italmobiliare (149.600) raggiunge nell'immediato dopolistino 151 mila lire, Lepetit 46.200, Centrale 30.000. Queste le quote dei titoli più altivi della mattinata; alle 11,30 l'indice generale di Borsa ora già salito dell'1,25 per cer so ma in chiusura lo spostamento al rialzo dei principali valori ha senz'altro raddoppiato tale livelle. Listini sui livelli mediomassimi con le sulite correzioni nei due sensi ma prevalenza di rafforsamenti. Il dopoborsa è risultato ancera sostenuto. Reddito fisso sempre equilibrate con attività conte-

Ecco le quotazioni:

LE AZIONI A TORINO

Bastogi IRBS

Centrale Finsider

IFI priv.

Invest Mittel

SIFA

STET

B.I.I. ord.

Fan-Co.

ISVIM

Condotte Acqua

Risavi. Napoli

Gen. Imm; Sogene

Fiscambi

Pirell S.p.A.

GIM

Borgosesia ord.

Borgosesia risp.

20700

1600

428 315 5600

1320

13400 239 1235

Abeille 45.300: Aedes 8070: Alitalia 1310: Alivar 5000: Alleanza 38.800: Bastogi 821; B.co Roma 64.400; Beni Imm. or. 1072; Breda 2540; Brioschi 1949: Burgo or.

**FINANZIARI** 

5460

4100

77 8750

1585 1350

318

339 75

3430

15000 18000

IMMOBILIARI

MECCANICI - AUTOM.

29000

12:300: Caffaro 523: Cantoni 14.900; Carlo Erba or. 5945.

Ciga 11.999; Coge 2968; Comit 64.000; Comp. Milano or. 25.000; Comp. Toro or. 28.200; Comp. Toro pr. 22.400; Cond. acqua 295; Credit 6949; Cucirini 4700; De Ferrari 2990; E. Marelli 399; Falk or. 4640.

Fisac 8250; Generalfin 879; Generali 130.000; Gilardini 4245; Gim 6680; Ifil 7510; Imm. Roma 2650; Interbanca 40.760; Invest 4294; Italcable 13.499.

Italgas 1785: Italia ass. 31400; Lepetiti or. 46200; Lepetit pr. 45450; Linificio 1800; Magnetti M. 660; Magona 3300: Mediobanca 78950; Metalli 6055; Mira Lanza 18750; Mondadori pr.

Olivetti or. 4649: Olivetti pr. 4402; Pacchetti 132; Perlier 5100; Pierrel 1349; Rinascente or. 430: Rinascente pr. 313; Risanamento 19016

Saffa 10100; Sai 54900; fa 1605; Sip 1235; Sme 277 Stampati 25250; Stand 2940: Stet 1383; Tecnoma:

MINERARIED ESTRATTIVI

**TESSILI** 

OBBLIG. CONVERTIBILI

Gilerdini

Graziano

Forsera

Italsides

Cantoni

Fisac

Taico Grafite

Snis Visc. ord.

Snia Visc. priv.

Acque Patabili

B.I.I. 7% 73/88

GIM 6% 73/88

M.C. Er. 7% 73/88

M.S. Vis. 7% 73/88 M.S. Spir. 7% 73/88 M. Mont. 7% 73/88

M. Oliv. 12% 79/89

IRI Stet 7% 73/88

**Pacchetil** 

5400 4300

29900

5750 5330

7900 6285 2180

5400 1580 1360

1082

310 355 2670

Olivetti ord.

431; Trafilerie 2049.

Alcune oscillazioni: Generali 130,500, 130,100, 130,400; Fiat ord. 2310, 2305, 2315: priv. 1430, 1440; Sai 54,500,

### Dollaro più saldo Oro: assestamenti

AMSTERDAM - Dollaro saldo su livelli superiori a quelli di leri, auche se ridimensionati rispetio a quelli registrati a New York e sulle piazze asiatiche. Sono presenti sal mercato diversi fattori interagenti l'uno sull'altro: il dato che nel quarto trimestre il prodotto nazionale lordo

**VALORI DI STATO** 

Titoli

degli Stati Uniti è crescinto più di quanto previsto, l'intervento effettuato dalla riserva federale sul mercato aperto per bioccare una caduta del tassi di interesse, e infine l'incerterra sull'uso che l'Iran fară dei dollari ottenuti dopo il rilascio degli ostaggi. Sul marco il dollaro quota 2,0090 (1,9915 della chiusura di leri a Londra); sul franco svimero 1,8225 (1,8100 lerj); sal franco francese ha guadagnato terreno sia rispetto a Londra che a New York e Hong Kong, quotando 1,6490. La sterlina, invece, scende a 2,4170 da 2,4310 di Londra e

2,4285 di New York. Ridimensionata la ripresa registrata ieri, per l'oro: a Londra ha aperto a 567-570 dollari l'oncia rispetto a 577-578 della chiusura, e a Zurigo pure a 567-579 rispetto a 576-579.

### REDDITO FISSO A TORINO

22-1

21-1

1 1349:	Rina-	VALORI DI	STATO		7% 721	63	83
	scente	Rendire 5%	53 50	59 50	A.F.S. 7% 70	65 40	92.50
		Edil Scot. 5.50% 68	84	M	■ 10% 75 II	92 50	68 50
nento 1	The second second	· · 5.50% 69	.82	82	P.S.Agr. 6% Sp VIII	68 50	67
sai 5490	00: Si-	- 6% 70	78	78	» 7% II	67	
5: Sme	2770	* * 6% 71	75	75	ICIPU vant. 6%	73 50	73 50
		6% 72	72	72	7%1	61	81
	tanda	- 9% 75/90	76	76	tml XXVI 6%	73 10	72 95
Tecno	masio	9% 76/91	75 *	75	<ul> <li>XXIX 7%;</li> </ul>	71 80	71 80
	200	· · 10% 77/97	83	83	• XXXIII 7%	71 70	71 70
		C. Cr. Tes. 1/6/80	_		• XXXVIII 7%	66 50	66 50
		1/8/80		_	* XC118%	74.30	67
		1/12/80	-		* IL 10%		74 30
770000	10000	1/3/81	99 70	1970	Isveliner 7% '71 XIX	74 80	74 80
4220	4280	1/5/82	100	100	6% XIII	90	90
1390	1390	1/7/81	98 20	90 20	Torino Aam 5,50% 60 5,50% 62	83	83
4550	4630	1/7/82	98 35	99 40	S. Paolo 5%	85	13
4275	4370	B.T.N 5,50% 1982	80 50	90 50	a * 6% conv.	64	85
21500	21500	B.T.Q. 10% 1981		- C	S. Paolo 6%	58 50	58 50
	040	¥ 12% 1982 i	97	96 90	- 7%	79 50	79 50
STRATTI	A	× 12% 1982 II	95 50	95 40	9%	84 50	84 50
135	150	· 12% 1983	91 75	91 75	- O.P. 6% ex 5%	54	54
475	475	* 12% 19841	91 10	91 30	- 6%	56	56
250	298	- 12% 1984 II	91.50	91 30	7%	58	68
32500	32500	* 12% 1987	.89	89	9%	78	78
	NO STATE	OBBLIG	AZIONI		Banco Napoli 6%	64 80	64 90
20.00		Enel 6% '66 II	77	76 50	Cr. F. Sicilia 6%		-
14200	15500	· · 69 II	MR 60	66 60	Cr. I. Sar. 6% '69	79	79
8600	8500	- 7% 73	61 80	62.75	· · 7% '70	80	80
1400	1400	Enel 74 indicizz.	136	138	C. R. PP.LL. 6%	59	59
1025	1025	a 10% 75 II	93 15	93 15	M. Paschi 6%	95	95
and a		- '77 ind, II	118 90	118 90	F. Piem. V.A. 6%	60 50	80 50
(5)	. 12	• 12% 781	92 50	94 50	Flat 5.50% '60	100	-
2030	2030	- 12% 78 #	91 50	91 50	Olivetti 5.50 62 II	50	90
12000	11800	1.R.I. 6% '64	92.30	92.30	Catini 5,50% '62		_
16290	16600	1.R.I. 6% '65	83 70	83 70	Viscosa 6% '64	88	88
139	130	Autostrade 5% '68 I	69 30	70	Rumianca 5,50 '62	-	-
VERTION	1	- 6% 69	65 20	65 20	Città Milano 10% 75	86	86.
- Cry ( 18) L	ALC: Y	7% 72	73 50	73 50	RIV 5,50%	72 50	72 50
-	_	OO.PP. 6%	53 60	54 125	Lancia 5,50% '62	-	_
-		• 7%	53 50	53 50	TorSav. 5,50%	_	-
137	137	- 8% Auto 75	54 80	52 50	COULIG. CON	VESTIBIL	
100	100	- Int. St. 6% IV	67	67	20, O CC - March Control of the Cont		The second second
165	165	- Int. St. 7% IV	65	65	M. Olivetti 12%	435	435
78	78	► Anas 6% 68	53.40	.53.40	M. Sip 7%	80	99
432	432	7%721	52	52.50	M. Viscosa 7%	99	99
	1000	Autostr. 7% II	53 10	54	Liquigas 7,50% '70	-	44.00
102	102	FF.SS. 6% '661	75 50	75.90	In Stet 7% 73/88 S. Paolo II, 12%	82 50	82 50
	80	* 6% 67	71 70	71 80	7 G GAALA H 1700	296	200

I fenomeni dovuti a disponibilità diverse di case

ELETTROTEC.

### Canelli: diminuite le nascite Nizza: più immigrati dal Sud

CANELLI - Aumento degli immigrati e diminuzione delle nascite: queste le considerazioni che si ricavano dal saldo del movimento della popolazione nei due maggiori centri della Valle Belbo, Nizza e Canelli. In quest'ultimo Comune è stata confermata la tendenza alla diminuzione del numero degli abitanti; a Nizza invece, per il sesto anno consecutivo, c'è stato un aumento.

Canelli lo scorso anno contava 10.881 abitanti, 67 in meno del 1979. A pesare su questo saldo negativo è stata la netta diminuzione del numero delle nascite; solo 73, 40 in meno rispetto al 1979. L'altro dato negativo riguar-

delle persone che hanno lasciato Canelli: sono state 293, superiori seppur di poco al numero degli immigrati, a sua volta maggiore dello stesso dato dello storso anno. L'alto numero delle emigrazioni è dovuto in gran parte alla difficoltà di trovare alloggi: nella maggior parte del casi i trasferimenti sono avvenuti verso paesi del circondario, dove recentemente sono state costruite

nuove case. Tendenza inversa invece a Nizza Monferrato, che quest'anno ha fatto registrare un incremento di 96 unità nella popolazione (i nicesi sono adesso 10.670), sembrando cost destinata a ragda l'aumento del numero giungere presto gli undicimila abitanti, come avvenne qià circa sessant'anni fa.

E' notevolmente aumentato il numero degli immigrati: ancora numerose sono le famiglie provenienti dal Sud. Il fenomeno si può spiegare. con la relativa facilità di trovare alloggio a Nizza, che non ha avuto il forte sviluppo industriale di Canelli. Oltre a questo, molti preferiscono trasferirsi a Nieza per le comodità e i servizi che la città offre.

Negli altri comuni della Valle Belbo il saldo è rimasto costante rispetto a quello degli anni passati. In Valle Bormida invece c'è stata nuovamente una diminuzione del numero degli abitanti.

Aboliti un anno fa, ora i liguri li rivogliono

### Anche i coupons benzina servono ad incentivare il turismo estero

SAVONA — Albergatori, aziende di soggiorno, agenzie turistiche, tutti gli altri operatori del settore temono per i prossimi mesi una notevole flessione del traffico straniero, in particolare di quello tedesco. I sintomi ci sono. Mancano le prenotazioni e anche le richieste di informazioni.

 Questo — afferma Carlo Buccelli, presidente dell'Unione provinciale albergatori — è estremamente preoccupante. In passato, in questa stagione, piovevano le richieste di depliant, di informazioni, di notizie. In queste settimane, invece, c'è stato il silenzio quasi assoluto. Bisogna fare qualcosa, dunque. per risvegliare l'interesse degli stranieri verso la no- mo - osserva Buccelli - che stra riviera. Ma si badi, il problema non è soltanto nostro. Interessa pressoché tutte le zone turistiche d'Italia, tanto è vero che le nostre associazioni hanno richiesto al ministro del Turismo, al presidente del Consiglio dei ministri, alla direzione del'Enit ed al ministro delle Finanze il ripristino dei -buoni benzina- per gli stranieri e l'esenzione, per essi, dal pagamento dei pe-

daggi autostradali». L'eliminazione, un anno fa, dei coupons aveva suscitato malumore e preoccupazioni tra gli operatori turistici. Oggi se ne sollecita la riesumazione.

Comprendiamo benissi-

non è cosa di poco conto, ma se vogliamo che alla nostra bilancia del pagamenti non venga a mancare l'ingentissimo quantitativo di valuta pregiata portata dagli stranieri, dobbiamo fare qualche sacrificio. A nostro avviso il ripristino dei "buoni benzina, rappresenta nella presente situazione l'unico mezzo valido per non perdere la cilentela straniera. Anche negli altri \*aesi d'Europa si risente della crisi economica e quindi la migliore azione promozionale che si possa fare è quella di ridurre le spese che gli stranieri incontrano nel nostro Paese. Ma bisogna far presto.

Nicolò Siri

Ora chiede la revisione del processo concluso con 24 anni di carcere

### Condannato per il sequestro Domini ha come alibi una rapina in Emilia

GENOVA - Bruno Turci. 25 anni, di Genova, abitante in vico Gazzella, non sarebbe l'ultimo carceriere di Sara Domini, la bambina di quattro anni erede della fortuna di John Geloso, re dei registratori, rapita la sera del 39 dicembre di cinque anni or sono mentre rientrava con la madre, Franca Geloso, nel suo castello «degli olivi- ad Alassio.

Ciononostante, il pregiudicato genovese è stato condannato a 24 anni di carcere. I giudici gli attribuirono il ruolo di carceriere e di esattore della handa che seque-

stro la piccola Sara. Venne identificato come l'uomo che, alla mezzanotte del 17 gennaio 1977, ritirò a Varazze le valigie contenenti i due miliardi di riscatto e che, la sera precedente, era nel villino di Novi Ligure dove fu ritrovata la bimba

In quel due giorni, invece. secondo una condanna ormai sancita anche dalla Cassazione. Bruno Turci sarebbe stato a Rubiera (Reggio Emilia) per preparare una rapina a mano armata portata a termine con alcuni complici, che gli è costata quattordici anni di carcere. L'avvocato Lauricella, che lo ha difeso in entrambi i casi, è deciso a chiedere la revisione del processo per il sequestro della piccola Sara in base al palese contrasto fra le due sentenze.

Bruno Turci è un personaggio di spicco nel mondo del crimine. Apparteneva alla banda di Mario Rossi.

L'unico legame emerso con il sequestro di Sara Domini è il ritrovamento, nella sua abitazione, di parte del riscatto. Ha sempre sostenuto di avere avuto il denaro per riciclarlo. Il suo nome.

nel corso delle indagini sul sequestro, saltò fuori durante l'interrogatorio di Salvatore Mascia, uno della banda, che però ritrattò tutto.

Nel corso dell'istruttoria sul rapimento di Sara Domini gli elementi a suo carico erano di carattere indiziario. ma l'affermazione di Salvatore Mascia, anche se ritrattata, fu decisiva. Venne condannato dalla corte d'assise di Alessandria e la sentenza fu confermata in appello a Torino e in Cassazione. Ora attende la riapertura del processo.

Bruno Balbo

Arrestato camionista travolse auto e fuggi

Voghera: omicidio e omissione di soccorso

ALESSANDRIA - I carabinieri del Nucleo investigativo hanno arrestato, su ordine di cattura dell'autorità giudiziaria di Livorno, l'autista Giuseppe Ughini, 48 anni, abitante a Felizzano. strada Fubine, accusato di omicidio colposo e omissione di soccorso.

Alla guida di un «Fiat 190» di proprietà di Flavio Sisto. di Alessandria, mentre rientrava da un viaggio nel Meridione dove aveva portato prefabbricati per i terremotati. l'autista l'11 gennaio scorso alla altezza di Campiglia Marittima vicino a Piombino, tamponò un'auto che si incendiò.

A bordo vi erano due coniugi; la donna si salvò (fu lo stesso Ughini ad aiutarla a uscire dall'auto in fiamme) mentre l'uomo, Evandro Simoncini, mori carbonizzato.

Il camionista fuggi, ma un automobilista rilevò il numero di targa dell'automezzo e lo segnalò ai carabinieri. Si risali pertanto all'Ughini che vicino a casa aveva parcheggiato il camion. E'autista aveva il viso e le braccia.

seriamente ustionati. E stato ricoverato in ospedale con prognosi di venti giorni ed ora arrestato.

# STAMPA SERA

### Temperatura ore 13 a Torino: +9 - leri max +8 min -2

STUAZIONE: correnti di aria fredda provintiante dall'Europa settentrionate mantengono attiva una circolazione depressionaria sulle regioni Italiane. TEMPO PRE-VISTO: sulle regioni settentrionali, sulla Sardegna e sulle centrali, sereno o poco nuvoloso. TEMPERA-TURA: in diminuzione, VENTI: moderati. MARI: molto mossi.

All'estero

Atene + 7 +11 Madrid
Bangkok +21 +32 Montreal
Beirut +12 +17 Mosca
Belgrado - 3 0 New York
Bruxelles + 2 + 6 Parigi
B. Aires +18 +27 Stoccolm
Il Cairo + 8 +17 Sydney
Ginevra - 4 + 1 Tokyo
Lisbona + 9 +18 Vienna

Londra + 4 +10
Madrid + 1 +17
Montreal -13 - 8
Mosca - 8 - 7
New York + 2 + 6
Parigi + 2 + 6
Stoccolma -10 - 5
Sydney +21 +28
Tokyo 0 + 8

### Mentre nelle regioni settentrionali splende il sole (freddo)

# Maltempo: disastri al Sud

Freddo polare, neve e violente bufere di vento continuano a rendere drammatiche le condizioni di vita in provincia di Potenza e soprattutto nei comuni terremotati, dove sono ancora centinaia le famiglie di senzatetto che vivono sotto le tende o nelle roulottes. I disagi, per costoro, sono al limite della sopportazione in quanto, la notte, la situazione si aggrava ulteriormente.

Ma e soprattutto la provincia di Potenza a soffrire i disagi del maltempo: le bufere di vento hanno reso problematica la circolazione, anche per la caduta di alberi sulle strade ed il rovesciamento di camion.

Nel Lagonegrese il transito è interrotto sull'autostrada dei Sole, mentre sulle strade stafali e la fondovalle del Noce, la circolazione procede molto a rilento per la presenza di ghiaccio sulle carreggiate.

OREGGIO CALABRIA -Bufera di vento e pioggia dall'altra notte fino alle prime ore di ieri mattina su tutta la Calabria e in particolare sulla piana di Santa Eufemia. Il vento ha soffiato per tutta la notte con punte di 120 chilometri l'ora, provocando gravi danni. Centinaia gli alberi sradicati. Alcuni tronchi, finiti di traverso sulle strade, hanno provocato l'interruzione del traffico. Sono rimaste interrotte in vari tratti l'autostrada del Sole, la statale Tirrenica numero 18 e la linea ferrata tra le stazioni di Capo Bonifati e Cetraro, dove ieri mattina è accaduto il gravissimo incidente ferroviario.

NAPOLI — Vento impetuoso su Napoli e provincia. Numerose richieste di intervento ai vigili del fuoco per la caduta di cornicioni, alberi e tegole. Sradicati a Mergellina parecchi alberi. A Pizzofalcone una impalcatura di ferro si è abbattuta al suolo, schiacciando alcune automobili. Dalle nove dell'altro ieri alle nove di ieri sono state registrate dalle stazioni sismiche tre scosse, nna soltanto delle quali ha raggiunto il quarto grado della scala Mercalli. Bufera di vento e pioggia nel Salernitano. A San Mauro La Bruca, un piccolo centro del Cilento, un uemo, Pietro Bove, di 31 anni, è morto perché colpito al capo da alcuni infissi accatastati in un edificio in costruzione. ●PALERMO — Gravi gli effetti di una violenta bufe-

ra di vento in tatta la Sicilia. Il tempo è leggermente migliorato fin da leri nelle province orientali. A Palermo strade bloccate da tronchi e rami. Il centro è quasi completamente allagato dall'acqua piovana che non riesce a defluire nei tombini intasati dai rifiuti accumulati del vento. C'è il pericolo che le cattive condizioni del mare (forza nove) blocchino le operazioni di rifornimento delle centrali termoelettriche. Sospesi i collegamenti con le isole.

A Ustica, la piccola isola a 16 miglia a nord di Palermo, i due terzi della rete elettrica sono stati messi fuori uso dal vento. I 1200 abitanti sono seuza energia





